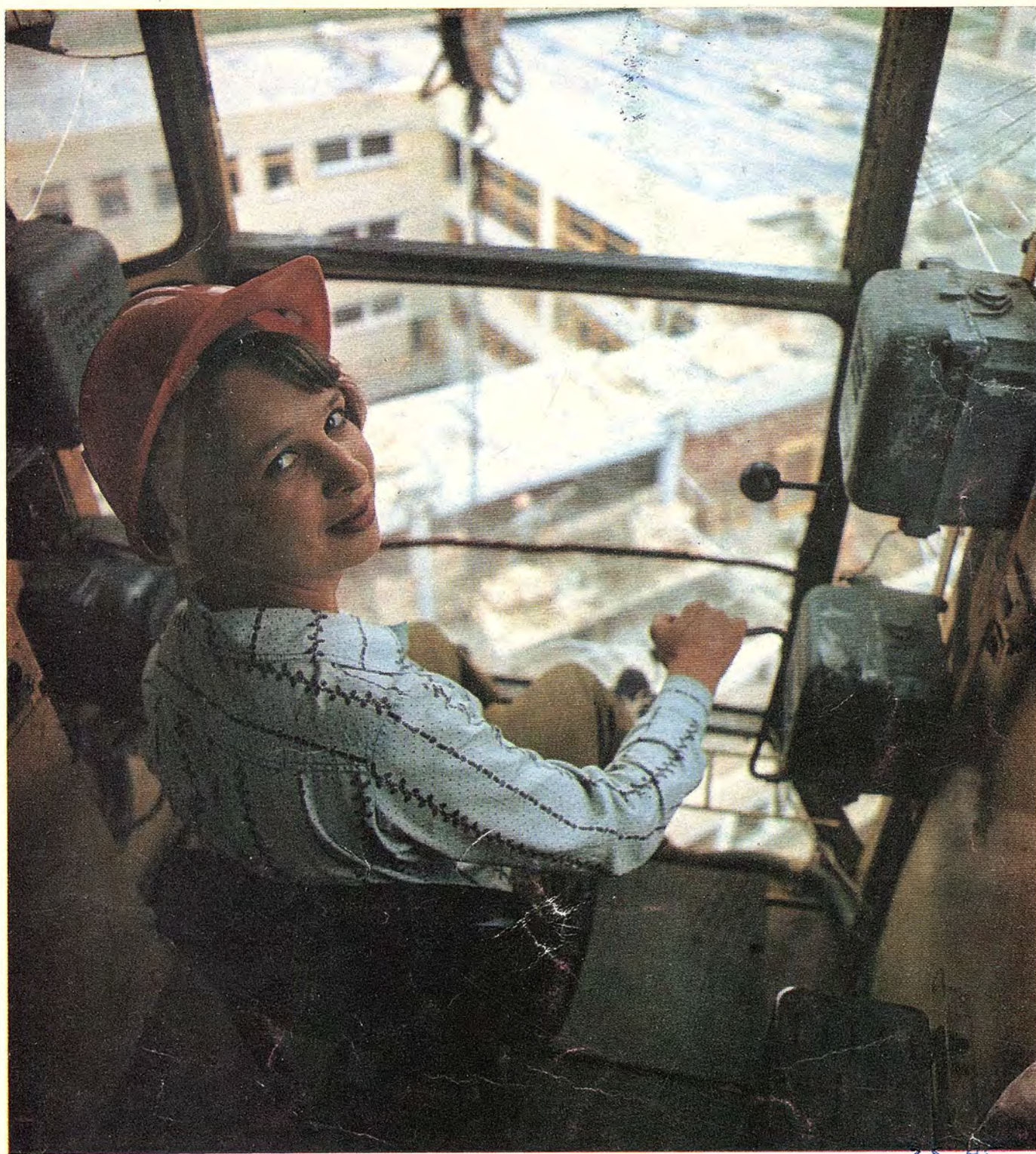


STOWARZYSZENIE MŁODZIEŻY
KULTURY BIAŁORUSKIEJ
M. HAJNOWA
12-200 Hajnowka, ul. 3 Maja 43
tel. (086) 682 28 60
BIBLIOTeka

ISSN 0320-7544

БЕЛАРУСЬ



25-85

436 • 11 • 1981



У СЯМ'І АДЗІНАЙ, БРАТНЯЙ

ЦЮМЕНСКІ МЕРЫДЫЯН

Над заходнесібірскай тайгою ляціць верталёт. На яго борце нашы землякі-беларусы. Буравікі. Яны дабіраюцца на свае рабочыя месцы...

Сёння цюменскія нетры даюць палову нафты і газу, што здабываецца ў краіне. Асваенню нафтовых багаццяў Заходняй Сібіры дапамагае ўся краіна. Шэраг прадпрыемстваў і ўпраўленняў аказваюць дапа-

могу цюменскім буравікам. Яны працуюць па вахтава-экспедыцыйным метадазе: буравікоў на два тыдні з дапамогай авіяцыі перакідваюць на рабочыя месцы, потым — дарога дадому, на адпачынак.

У барацьбе за вялікую нафту Сібіры актыўны ўдзел прымаюць і беларускія нафтовікі. Не гэтак даўно непадалёку ад Ніжня-

(Працяг на 26-й стар.)



□ Брыгада чанас верталёта...

Тэкст і фота
Мікалая
БУХАЎЦА.

Пралетарыі ўсіх краін, яднайцеся!

БЕЛАРУСЬ № 11 (436)

ШТОМЕСЯЧНЫ
ГРАМАДСКА-
ПАЛІТЫЧНЫ
І ЛІТАРАТУРНА-
МАСТАЦКІ ЧАСОПІС

ЛІСТАПАД

1981 г.

ОРГАН САЮЗА ПІСЬМЕННІКАЎ БССР

Заснаваны ў 1944 г.

Выдавецтва «Полымя»
Дзяржаўнага камітэта Беларускай ССР
па справах выдавецтваў, паліграфіі
і кніжнага гандлю.
Мінск.

У НУМАРЫ:

Уладзімір МЕХАЎ. ГІСТОРЫЯ АДНОЙ
ТЭЛЕГРАМЫ.

ПАЭЗІЯ. Новыя вершы Аляксея ЗАРЫЦ-
КАГА і Анатоля ВЯРЦІНСКАГА.

ПРОЗА. Навелы Янкі БРЫЛЯ.

У вянок Максіму БАГДАНОВІЧУ.

ПУЛЬС ЧАСУ. Гутарка з народным маста-
ком СССР Міхаілам САВІЦКІМ.

ДНІ СССР У ФРАНЦЫІ.

Аркадзь ЭВЕНТАЎ. ЛЮДЗІ, ЯК РЭКІ.

«ВЯСЁЛЫ КАЛАЎРОТ».

На экране—«ПЕСНЯРЫ».

НА ПЕРШАЙ СТАРОНЦЫ ВОКЛАДКІ: машы-
ніст вежавага крана Надзея ЗЫКУН (гл.
стар. 36.)

Галоўны рэдактар А. А. ШАБАЛІН.

Рэдкалегія: М. П. ГРОДНЕЎ, А. Д. ГУ-
СЕЎ, М. І. КАЛАЧЫНСКІ, А. М. КАШКУРЭ-
ВІЧ, А. А. ЛОЙКА, М. І. РАКІТНЫ, Ю. У. СЕ-
МЯНЯКА, Ф. Л. СОБАЛЬ (адказны сакратар),
К. Г. ЦІХАНОВІЧ (мастацкі рэдактар),
А. А. ШАЎНЯ, Г. У. ШЫЛОВІЧ (намеснік
галоўнага рэдактара), М. М. ЯРОМЕНКА.

Карэктар М. У. ВАСІЛЕУСКАЯ.
Тэхнічны рэдактар А. Д. МІЦКЕВІЧ.

Журнал «Беларусь» на беларускамоўным мове.

Здадзена ў набор 11.09.81. Падпісана да
друку 14.10.81. АТ 06370. Фармат 70×108¹/₈.
Глыбокі друк. Ум. друк. арк. 7. Ул.-выд.
арк. 10,8. Ум. фарбаадб. 12,6. Т. 21 000 экз.
Зак. 471.

Рукапісы не вяртаюцца.

АДРАС РЭДАКЦЫІ: 220005, Мінск-5, вуліца
Захарава, 19.

ТЭЛЕФОНЫ: намесніка галоўнага рэдактара,
адказнага сакратара, аддзела літаратуры—
33-02-29; аддзелаў грамадска-палітычнага,
камуністычнай маралі, нарысаў, культуры—
33-20-53; аддзела мастацкага афармлення—
33-20-54; карэктара, машыністкі—33-20-53.

220041, Мінск-41, Ленінскі праспект, 79.
Ордэна Працоўнага Чырвонага Сцяга
друкарня выдавецтва ЦК КП Беларусі.

© «Беларусь», 1981 г.

ХАДА ПАДЗЕЙ

ВЕРАСЕНЬ—КАСТРЫЧНІК

III ПЛЕНУМ ЦК КПБ

адбыўся 22 верасня ў Мінску. Пленум заслухаў даклад другога сакратара ЦК КПБ таварыша У. І. Бровікава «Аб мерах па палепшэнню падбору, расстаноўкі і выхавання кіруючых кадраў калгасаў і саўгасаў рэспублікі ў святле патрабаванняў XXVI з'езда КПСС».

З прамовай на пленуме выступіў кандыдат у члены Палітбюро ЦК КПСС, першы сакратар ЦК Кампартыі Беларусі таварыш Ц. Я. Кісялёў.



БУДАУНІЦТВА НОВАГА ЗАВОДА

буйнапанельнага домабудавання пачалося на ўсходняй ускраіне Брэста. Новае прадпрыемства разлічана на выпуск кватэр для 9—12-павярховых будынкаў палепшанай планіроўкі, якія адпавядаюць усім сучасным патрабаванням гарадабудуўніцтва. Яго праектная магутнасць складае 120 тысяч квадратных метраў жылля ў год.



ДНІ ФРАНЦЫІ У САВЕЦКІМ САЮЗЕ

пачаліся сходам прадстаўнікоў грамадскасці Мінска. Сход адкрыў старшыня выканаўчага камітэта Мінскага гарадскога Савета народных дэпутатаў Г. С. Таразевіч. Выступаўшы на вечары прамовы адзначалі, што Дні Францыі ў СССР, як і Дні Савецкага Саюза ў Францыі, стануць важным фактарам далейшага ўмацавання дружбы паміж народамі нашых краін, паслужаць справе разрадкі, умацавання міру на зямлі.

Сям'я беларускіх грамадскіх арганізацый, якія падтрымліваюць сяброўскія кантакты з Францыяй, у Дні Францыі ў СССР папоўнілася яшчэ адным аддзяленнем таварыства «СССР — Францыя» — Мінскім гарадскім аддзяленнем.

На ўстаноўчай канферэнцыі было выбрана праўленне аддзялення таварыства. Яго старшынёй выбраны намеснік старшыні гарвыканкома Б. І. Матусевіч.



З УЗНАГАРОДАМІ

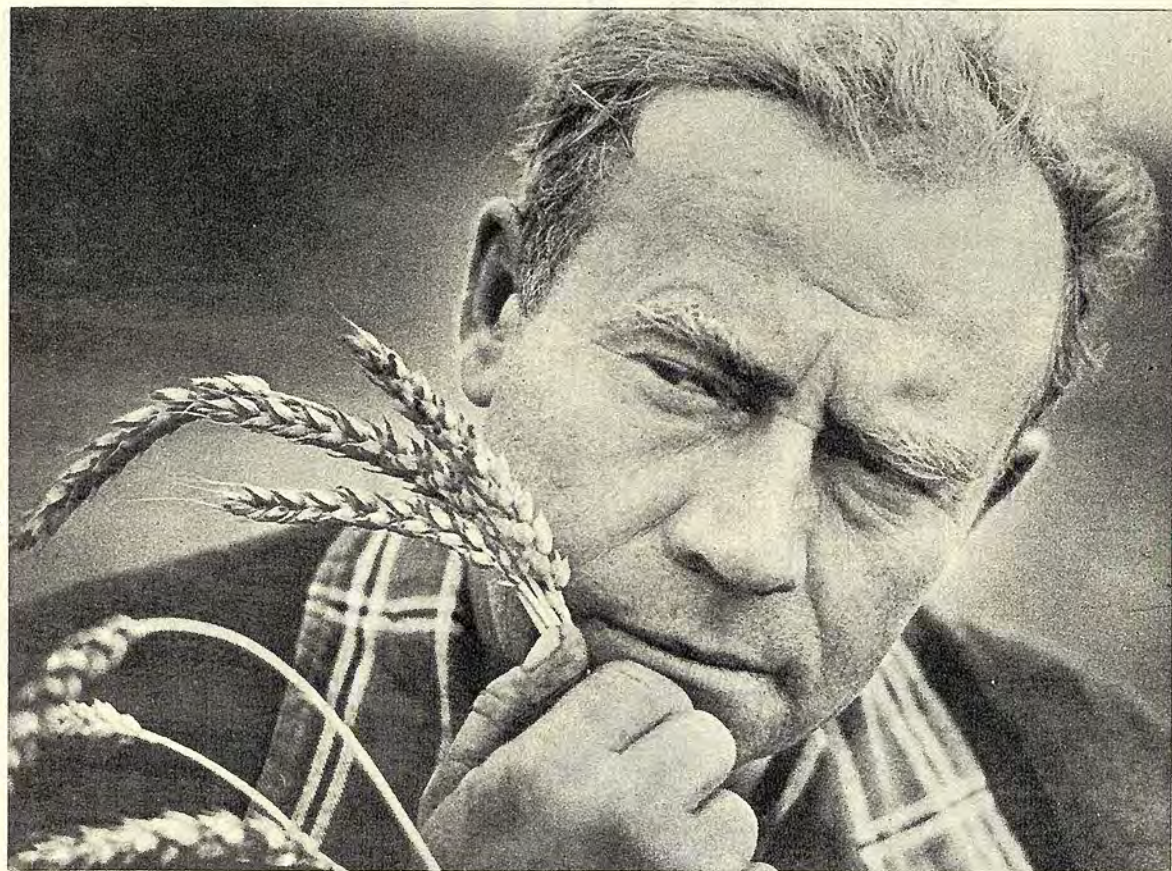
Прэзідыум Вярхоўнага Савета БССР за заслугі ў развіцці савецкага тэатральнага мастацтва і ў сувязі з шасцідзясяцігоддзем з дня нараджэння ўзнагародзіў артыстку Дзяржаўнага драматычнага тэатра Беларускай ССР імя М. Горкага народную артыстку СССР Клімаву Аляксандру Іванаўну ордэнам Дружбы народаў.

За заслугі ў развіцці савецкай літаратуры і ў сувязі з пяцідзясяцігоддзем з дня нараджэння пісьменнік Гілевіч Ніл Сямёнавіч узнагароджаны ордэнам Дружбы народаў.



УРАДЖАЙ НАШ, УРАДЖАЙ

БЕЛАРУСКІ КАРАВАЙ



На высокія рубяжы выйшлі сёлета хлебаробы многіх калгасаў і саўгасаў рэспублікі. Па 31 цэнтнеру на круг намалацілі з кожнага гектара ў Нясвіжскім раёне, амаль па 30 цэнтнераў — у гаспадарках Слуцкага, Капыльскага, Карэліцкага і іншых раёнаў.

Асабліва парадаваў ураджай хлебарабаў калгаса «Семежава» Капыльскага раёна. Яны сабралі па 42 цэнтнеру збожжа з гектара. Больш як 40 цэнтнераў з гектара намалацілі ў калгасе «Аснежыцкі» Пінскага раёна. Важкім коласам аддзячыла ніва руп-

лівую працу хлебарабаў калгаса імя Калініна Нясвіжскага раёна, Мінскага вытворчага аб'яднання па птушкагадоўлі, калгаса «Чырвоны сцяг» Клецкага раёна — тут ураджай склаў па 38—39 цэнтнераў з гектара.

На здымку: перадавы камбайнер калгаса «Семежава» Капыльскага раёна Уладзімір Дзям'янавіч Чыкун, які намалаціў сёлета 439 тон збожжа.

Фота Я. ПЯСЕЦКАГА.

ПРАВАФЛАНГОВІЯ

РАДОК У ЛЕТАПІС

Не згледзець вокам — так імкліва круцяцца ве-рацёны. Іх тут, у намотачным цэху Гродзенскага вытворчага прадзільна-ніткавага аб'яднання імя XXV з'езда КПСС, мноства. За шэсць месяцаў працаўнікі аб'яднання выпусцілі звыш плана на паўтара мільёна рублёў прадукцыі. Заданні першага года пяцігодкі выкананы да 64-й гадавіны Вялікага Кастрычніка.

Па-ўдарнаму працуюць у гэтыя дні лепшыя работніцы размотачнага цэха Вольга Крышалавіч, Любоў Манцава і Людміла Кісяля.



Фота М. АМЕЛЬЧАНКІ.

НА СВАЁЙ ЗЯМЛІ



Не часта выпадае вольная хвіліна ў аператара машынага даення калгаса імя Жданава Брэсцкага раёна Лідзіі Дзмітраўны Брызга, каб вось так, са сваёй сям'ёй, прайсціся ўздоўж вясковай вуліцы. А сёння выпала якраз такая нагода: праводзіць сына на заняткі ў тэхнікум. Вернецца ў вёску спецыялістам. І наогул пашанцавала ёй з дзецьмі: растуць на радасць бацькам і людзям шчырымі і працавітымі.

Нялёгка спалучаць абавязкі маці і працаўніцы. Спраў і клопатаў у жанчыны хапае. Больш як паўсотні кароў даглядае яна. І надой ў яе групе самыя высокія. Лідзія Дзмітраўна ўдасцоена ганаровага звання Гоя Сацыялістычнай Працы. Яна дэпутат Вярхоўнага Савета БССР.

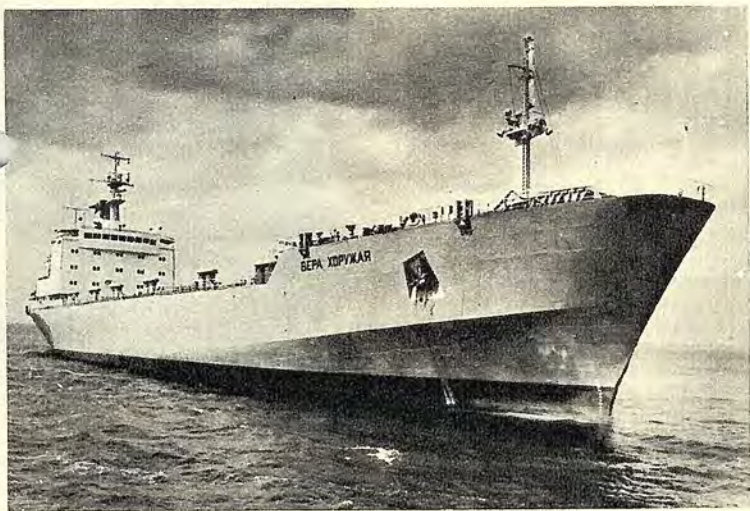
Сёлетні год быў асабліва знамянальны: Лідзія Дзмітраўна Брызга выпай высокі гонар прымаць удзел у рабоце XXVI з'езда КПСС, на якім яна абрана членам Цэнтральнай рэвізійнай камісіі КПСС.

На здымку: Лідзія Дзмітраўна Брызга з дзецьмі.

Фота Я. ПЯСЕЦКАГА.

ІМЯ СЛАВУТАЙ ЗЯМЛЯЧКІ

ШЧАСЛІВАГА ПЛАВАННЯ



Фота Ю. ЗЕЛКІНА.

Вера Захараўна Харужая... Слаўнае, легендарнае імя, якім ганарыцца ўвесь беларускі народ. Мужная падпольшчыца ў былой Заходняй Беларусі, энтузістка першых савецкіх пляцігодан, адважная партызанка і кіраўнік патрыятычнай групы ў акупіраваным фашыстамі Віцебску... Сваім нядоўгім, але яркім жыццём у імя шчасця Радзімы Герой Савецкага Саюза Вера Захараўна Харужая даназала права на неўміручасць, на вечную ўдзячную памяць людскую. Вуліцы многіх гарадоў рэспублікі, школы, піянерскія дружны і атрады носяць імя нашай слаўнай зямлячкі. А нядаўна карабелы Ленінградскага ордэнаў Леніна і Кастрычніцкай Рэвалюцыі суднабудаўнічага завода імя А. А. Жданава спусцілі на ваду цеплаход, на борце якога напісана дарагое ўсім нам імя — «Вера Харужая».

Калентыў старэйшай беларускай газеты «Звязда» ўзяў шэфства над экіпажам цеплахода «Вера Харужая». Газета рэгулярна расказвае на сваіх старонках аб жыцці маракоў цеплахода, іх нялёгкіх аніянскіх буднях.

„ПРАШУ ПАВЫСІЦЬ НОРМУ“

Заява такога зместу паступіла ў прафком мінскага вытворчага аб'яднання «Інтэграл». Разам з майстрамі змен Л. Савік і Н. Мясешна прапанову аб павышэнні нормы на 15 працэнтаў падпісалі 33 зборшчыцы ўчастка.

Чым кіраваліся работніцы, просячы павысіць нормы выпрацоўкі? Вядома ж, у першую чаргу — каб унесці як мага большы ўклад у ажыццяўленне рашэнняў XXVI з'езда КПСС, сваёй высокапрадукцыйнай працай адказаць на клопаты роднай партыі аб дабрабыце савецкіх людзей.

У аб'яднанні сёння — сотні паслядоўнікаў руху «Прашу павысіць нормы».

ФАБРЫКА СВІНІНЫ

Нядаўна каля вёскі Матыкалы ў Брэсцкім раёне пачаў дзейнічаць свінагадоўчы комплекс «Заходні». Тут адначасова гадзецца 54 тысячы свіней. Шэсць з паловай тысяч тон свініны за год — такая будучая магутнасць гэтага міжгаспадарчага гіганта.

Для тых, хто тут працуе, пабудаваны жылы пасёлак. Аператары, слесары, электрыкі, іншыя спецыялісты атрымалі кватэры ў новых шматпавярховых дамах з усімі камунальнымі выгодамі.

Комплекс «Заходні» — сучаснае сельскагаспадарчае прадпрыемства, адно з вясемнаццаці аднацятковых у краіне. Дзякуючы прымяненню сучаснай тэхналогіі, высокаму ўзроўню механізацыі сабекошт цэнтнера свініны будзе ў два разы ніжэйшы, а прадукцыйнасць працы ўзрастае ў сем разоў у параўнанні з сярэднеабласнымі паказчыкамі.

НА БУДОЎЛЮ СТАГОДДЗЯ

Яшчэ адна група юнакоў і дзяўчат Прыдзвінскага краю па камсамольскіх пачэках адправілася на БАМ. Жаданне працаваць на гэтай усенароднай будоўлі выказалі дзяжурная па станцыі Віцебск Надзея Зайцава, памочнік майстра станцыі Полацкі Тамара Пуставіт, фрэзероўшчык Аршанскага інструментальнага завода Віктар Літвінаў і іншыя.

Новае месца работы пасланцоў камсамола Віцебшчыны — Ургальскае аддзяленне ўсходняга участка Байкала-Амурскай магістралі.

„НАДЗЕЯ“, „ІЗОЛЬДА“ І ІНШЫЯ

«Надзея», «Ізоolda», «Паланіца» — гэтыя і іншыя тканіны з маркай Магілёўскага аб'яднання шаўковых тканін карыстаюцца вялікім попытам у пакупнікоў.

Свой высокі аўтарытэт прадукцыя магілёўскіх тэкстыльшчынаў яшчэ раз пацвердзіла на міжрэспубліканскім аптовым кірмашы па продажу тканін, які праходзіў у Маскве. Тут былі і магілёўскія тканіны больш як двухсот малюнкаў і расфарбовак.

545 мільёнаў рублёў — такая агульная сума дагавораў на пастаўку прадукцыі тэкстыльшчынаў Магілёва, заключаных у Маскве з гандлёвымі і швейнымі прадпрыемствамі краіны.

Больш як па 500 адрасах разыходзяцца сёння магілёўскія тканіны, у тым ліку і за мяжу — на Кубу, у Фінляндыю, іншыя краіны.

ШЛЯХ ДА ЦУДОЎНАГА

Паводле рашэння Брэсцкага аблвыканкома ў Століне адкрылася школа мастацтваў. На двух аддзяленнях — музычным і мастацкім — каля 150 дзяцей рабочых і служачых авалоўваюць майстэрствам ігры на розных народных інструментах, вывучаюць тэхніку малюнка, жывапісу, законы мастацкай перспектывы.

Яшчэ адна такая школа крыху раней пачала дзейнічаць у вёсцы Моталь Іванаўскага раёна.

У ГОСЦІ ДА ПАБРАЦІМАЎ

Цёпла сустрэкалі жыхары Узлян — цэнтральнай сядзібы калгаса імя Куйбышава Пухавіцкага раёна дарагога гасця, які прыехаў да іх з Украіны, Героя Савецкага Саюза Антона Канстанцінавіча Леанцюка. Мужны франтавік — ганаровы грамадзянін гэтай беларускай вёскі.

...37 гадоў назад пры вызваленні тутэйшых мясцін ад нямецка-фашысцкіх захопнікаў батарэя гвардыі капітана А. Леанцюка, за тры гадзіны адбіўшы шэсць варожых атак, знішчыўшы шмат гітлераўцаў, здолела ўтрымаць важны рубж. За подзвіг ля Узлян адважнаму артылерысту і было прысвоена высокае званне.

Антон Канстанцінавіч — часты госць у сваіх пабрацімаў. І кожны раз, калі ён праяжджае ў калгас імя Куйбышава, бачыць прыемныя, радасныя змены.

ЗНАХОДЦЫ — ДЗЕСЯЦЬ СТАГОДДЗЯЎ

Стаянку чалавека эпохі неаліту адкрылі на беразе возера Мядзел студэнты Гродзенскага ўніверсітэта. Крамянёвыя прылады працы, тагачасная кераміка папоўнілі экспазіцыю ўніверсітэцкага музея. Летняя экспедыцыя, якая выявіла старажытныя паселішчы, была незвычайна плённая. На востраве ў цэнтры возера пры раскопках выяўлены вуліцы старажытнага гарадзішча X стагоддзя. Легенда, якую запісалі студэнты, сцвярджае, што яго жыхары назаўсёды пакінулі сваё паселішча пасля эпідэміі халеры і пасяліліся на беразе возера, заснаваўшы новы горад Мядзел, які існуе і дагэтуль. Будучыя археолагі знайшлі тут рэшткі ўнікальнай па форме вартавой вежы з магутнымі чатырохметровымі сценамі, манеты, разнастайныя рэчы хатняга ўжытку.

МУЗЕЙ У ЖЫРОВІЧАХ

Жыхарам Слонімшчыны добра вядомы музей атэізму, што ў вёсцы Жыровічы. Яго наведвала ўжо шмат тысяч людзей. А нядаўна тут адкрыўся яшчэ адзін музей — баявой і працоўнай славы. Цікавыя і разнастайныя яго экспанаты, прысвечаныя гісторыі вёскі і краю, слаўным землякам. Адлюстраваны таксама і сённяшні дзень Жыровіч, пабудаваны ўдзяльнік тут рэшткі ўнікальнай па форме вартавой вежы з магутнымі чатырохметровымі сценамі, манеты, разнастайныя рэчы хатняга ўжытку.



□ Фёдар Аляксандравіч
Арманд. Мінск, 1919 год.

«МІНСК. ГУБВАЕНКОМ. КОПІЯ— ГУБКОМ БАЛЬШАВІКОЎ...»

ГІСТОРЫЯ АДНОЙ



□ У 1909 годзе ў Бру-
селях яны сфатаграфавалі-
ся на ўспамін разам—
Інеса Фёдараўна Арманд
і яе дзеці (злева направа)
Барвара, Андрэй, Алян-
сандр, Іна і Фёдар.



□ 38-мы атрад на пара-
дзе 23 лютага 1919 года
ў Мінску. У цэнтры ў пі-
лотцы—Фёдар Арманд.



□ Так выглядалі тага-
часныя самалёты.



□ Вось такія яны былі
ў Мінску зімой 1919 го-
да—авіятары 38-га атра-
да.

І мя камісара, вінаватага ў гэтай гісторыі, я называць не буду. Не хочацца мне, каб меркавалі пра чалавека, з жыцця якога ведаю адзіны эпізод, толькі па гэтым не надта прыгожым эпізодзе. А я не цікавіўся, як склаўся ў камісара лёс далей, пасля мая 1919 года. Можна, тое, пра што пойдзе наш расказ, стала яму ўрокам і на астатні век перайначыла. А можна, і астатні век яго быў кароткі — ішла грамадзянская вайна...

Я зазірнуў у тагачасныя газеты. Дыхнула гарачым і трывожным. Мінск прыгнечаны адыходам чырвоных з Вільні, сталіцы новастворанай Савецкай Сацыялістычнай Рэспублікі Літвы і Беларусі. Фронт набліжаецца да самога Мінска. На газетных старонках аб'явы аб мабілізацыі камуністаў — у «Звяздзе» пасля спіса ў 299 імён папярэджанне: «Ніякіх асобных абвестак і позваў мабілізаваным таварышам пасылацца не будзе. Ніякія адгаворкі аб няведанні пра сваю мабілізацыю не будуць брацца пад увагу, бо кожны камуніст... павінен чытаць сваю газету...» І на газетных старонках — загады аб расстрэлах пагромшчыкаў і мяцежнікаў, паведамленні пра голад, тыф, сабатаж, спекуляцыю, здраду... Пільнасці, цвёрдай рукі, крутых мер патрабавала надзвычайнасць становішча.

Новы камісар заявіўся ў прыгарадную вёсачку Козырава, на выгане якой асталася аэрадром размешчанага ў Мінску 38-га авіяцыйнага атрада, недзе ў канцы сакавіка або на пачатку красавіка. Уяўляю: былавая скуранка, мандат, што дае вялікія правы, у ваках заклапочанасць — чалавек ведае, што на ім складаная і адказная місія.

Большыя, чым пры іншым прызначэнні, складанасць і адказнасць былі ўжо ў тым, што ў атрад ён прыбыў авіяцыйны. Авіятары ад самага з'яўлення іх прафесіі — вайсковая арыстакратыя. Улюбёнцы, сокалы. У форме арміі ўсіх часоў і краін відаць, як дбалі мадэльеры не толькі, каб была гэтая форма зручнай, а яшчэ — каб сведчыла, як любіць воіна бацькаўшына. Дык авіятараў паўсюль апраналі асабліва любоўна. Зіхатлівыя крагі, з найлепшых гатункаў скуры курткі, тужуркі, паліто, какетлівыя шапачкі, што назаўжды засталіся пілоткамі, хоць даўно на галовах не адных пілотаў... Рамантычнае і незвычайнае адзенне адпавядала рамантычнасці, таемнічасці, незвычайнасці справы, якой людзі ў гэтым адзенні сябе прысвяцілі.

Праўда, першыя савецкія авіятары, у тым ліку з атрада, куды мы з новым ваенкам прыйшлі, адметнасцю адзення не вылучаліся. Занадта бедная была маладая рабоча-сялянская дзяржава. У архіве Савецкай Арміі я ўважліва гартуў атрадныя дакументы. Перапісаў сярод загадаў дзевятнаццатага года і такі:

«Многу заўважана, што некаторыя таварышы дазваляюць сабе адмаўляцца ад работы і нарадаў, спасылаючыся на тое, што ў іх няма ботаў або што абутак іх парваны. Сорамна, таварышы! Цяпер, калі краіна перажывае цяжкі крызіс, калі не толькі абутку і адзення — іншы раз хлеба не хапае, вы, хто павінен служыць пры-

кладам, дазваляеце сабе... яшчэ больш ускладняць становішча рэспублікі...»

Абмінём тут тое, чым абураны быў камандзір, — заўважым адно: з ботаў вунь як было кепска, не мелі ў што, здаралася, абуцца...

Але хоць сокалы з 38-га, як, пэўна ж, з усіх чырвоных авіятрадаў, не маглі па-сакалінаму апрануцца, іх цэхавага форсу гэта не змяняла. У таўшчэзнай канцылярскай кнізе, адкуль узяты прыведзены загад, я наткнуўся яшчэ на некалькі загадаў, што чытаюцца сёння з усмешкай.

На загад, у якім гаворыцца, што ў тэатрах, кінематографіях і іншых відовішчых установах садзіцца трэба на месцы, пазначаныя ў білетах. Хлопцы, мусіць, лічылі гэтае правіла не дужа для сябе абавязковым.

На загад, якім строга забаранялася парушаць форму адзення. Відаць, беднасць капцёркі занадта будзіла фантазію атрадных франтаў.

На загад з нагоды таго, што атрадныя аўтамабіліносяцца па вуліцах горада з «неймавернай (так гаворыцца ў загадзе) хуткасцю ходу». Не ведаю, ці былі ў Мінску аўтаінспектары тады, а сучасных, несумненна, усцешыў бы наказ, дадзены ў загадзе зухам-шафёрам: «Развіваць хуткасць не больш як восем вёрст у гадзіну, стрымліваць аўтамабілі на паваротах і падаваць гудкі...»

І вось, як можна меркаваць па дакументах, новаму ваенкаму ўсё гэта не спадабалася. Чалавек, відаць, суровы, ён згледзеў у бяскрыўнай бравадзе праявы небяспечнага карпаратыўнага духу. А носьбітамі гэтага духу — былых афіцэраў, што служылі ў атрадзе. Тым больш, што іх было тут немала...

2.

А цяпер станем на месца тых, да каго ваенкам пачаў прыглядацца. Прынамсі, на месца лётчыка-назіральніка, які асабліва адчуў яго недавер.

Той лётчык, вядома, разумеў, чым гэта заслужыў. Разумеў, што ўжо самой анкетай не мог не выклікаць цікавасці і насцярожанасці. Што камісару было над чым задумацца, калі знаёміўся з гэтай анкетай. Калі вычытаў, што лётчык — афіцэр, сын патомнага ганаровага грамадзяніна; што вывучку праходзіў у Аляксееўскім агульнавайсковым вучылішчы, дзе з ніжэйшых саслоўяў навучэнцы пракідаліся рэдка, потым — у авіяцыйнай школе ў Гатчыне, куды тым больш трапляла толькі «белая косьць», нарэшце ў Англіі — у авіяшколе больш высокага класа; што да рэвалюцыі ён паспеў пакамандаваць ротай; што звальняўся са старога войска, калі яно расфарміроўвалася, паручнікам, — быў перакладчыкам у англійскай місіі пры парк-складзе авіяцыйнай маёмасці ў Маскве. І нават тое, што па нацыянальнасці лётчык — француз і роднымі лічыць французскую і англійскую мовы, нават гэтая акалічнасць здавалася ненармальнай...

Лётчык разумеў, вядома, і іншае. Што непрыязнасцю і насцярожанасцю да сябе расплачваюцца такія, як ён, яшчэ і за выпадкі здрады былых афіцэраў, мабілізаваных у Чырвоную Армію. Тысячы

былых афіцэраў сталі адважнымі і самаахвярнымі чырвонымі камандзірамі. Але здаралася — некага з іх выкрылі як саўдзельніка контррэвалюцыйнай змовы, нехта кінуў свой батальён ці полк і перабег да белых — і глядзіш, цень ужо на ўсіх, хто насіў раней афіцэрскае пагоні, усе яны для пільных, нахштальт прызначанага ў 38-мы авіятрад ваенкома, патэнцыяльныя змоўшчыкі і перабежчыкі.

Толькі ж выснова: такі, як ты, стаў здраднікам — значыць, можа здардзіць і ты, — выснова гэтая несправядлівая, абразлівая. Наш лётчык быў не апошняй у атрадзе асобай і ведаў, канечне, пра дасланы камандзіру зверху пратакол допыту падбітага і ўзятага ў палон варажэга авіятара-разведчыка. Я напароўся на пратакол гэты там жа, у архіўнай папцы. Палонны да белых пераляцеў ад чырвоных, а перад тым быў, вядома, афіцэрам. Тут, у трыццаць восьмым атрадзе, таксама быў ужо факт уцёку — і нашаму лётчыку загадана было зняцца маёмасцю, кінутаю ўцекачом. Але ж наш лётчык ведаў і іншае. Ведаў, што для Масквы збіраліся нека адпаведныя звесткі, і паводле звестак гэтых у франтавых чырвоных авіятрадах і групах былых афіцэраў складалі восемдзсят працэнтаў лётнага кантынгенту. З кожных пяці лётчыкаў чацвёрта былі з афіцэраў, і іншых узяць не было дзе: авіятараў з рабочых і сялян новая ўлада падрыхтаваць яшчэ не паспела. Дык нельга ж трымаць усе гэтыя восемдзсят працэнтаў пад падазрэннем!..

Я ўзнаўляў аблічча лётчыка не па адных архіўных сведчаннях. Пабыў у ягоных сваякоў. У майгодай сястры бачыў альбом фатаграфій, зробленых ім тады, у дзевятнаццатым годзе, пад час службы ў трыццаць восьмым авіятрадзе. Разглядаючы іх, думаў, як яшчэ часам бывае. Выцвітае ў кватэрнай шафе найкаштоўнейшы гістарычны матэрыял. Законы часу бязлітасныя, і праз колькі гадоў не будзе каму растлумачыць, што ў ім да чаго. А мы — літаратары, журналісты, навукоўцы, кінематографісты — не тое, што не паклапаціліся каштоўнасць перазняць, задакументаваць, пазнаёміць з ёю ў публікацыях і на экране, — мы проста пра яе існаванне не ведаем.

Гераічнае і шчыmlівае паданне спавядалася мне тымі фатаграфіямі. Вось на вуліцы, абрысы якой я адразу пазнаў, — маё маленства застала іх такімі ж, — наш лётчык і яго таварышы ў параднай калоне: Мінск святкуе першую гадавіну Чырвонай Арміі. Вось самалёцік, на сённяшняе ўспрымання ніякаваты, як цячасны, а тады ледзь не самае ў нашым войску грознае ўзбраенне, — адзін з пяці ці шасці «фарманаў», што ўвес паветраны парк атрада і складалі. Вось такі самы — а можа і гэты ж! — абскрылены, скуржоны ў аварыі. Вось яшчэ адзін пасля аварыі. Яшчэ. Яшчэ... Вось людзі-агаркі, ахвяры ці то аварыі, ці то паветранага бою. Вось апускаецца ў магілу труна. Вось зноў пахаванне, мітынг...

Абразкі, у якіх ні прыхарошвання, ні прыстрашвання. Сведчыцца праўда, нічога апроч праўды. Аўтар здымкаў і ўсе, хто побач з ім, паўстаюць з пажоўклых фатаграфій чыстымі, сумленнымі, мужнымі...

ТЭЛЕГРАМЫ



Ваенком не мог не бачыць гэтую праўду атраднага жыцця. Але зразумелая, апраўданая пільнасць перарасла ў яго ў хваравітую падазронасць.

У архіўных дакументах захаваўся рапарт нашага лётчыка аб сутычцы з новым ваенкомом. Лётчыку загадана было ляцець у баявое аддзяленне. Пры ім было належным чынам аформленае прадпісанне. Але ваенком, пазнаёміўшыся з прадпісаннем, раптам выказаў сумненне, ці сапраўдыны пад ім подпіс, ці не фальшывая яму пададзена папера. Няцяжка ўявіць, як абражаны быў лётчык і што ў яго было на душы, калі дакладваў ён аб здарэнні камандзіру атрада.

Ды тым часам адбыўся выпадак, які даўжэ напал страсцей да тэмпературы яшчэ вышэйшай. Ужо крытычнай, нясцерпнай...

Атрад знаходзіўся ў Мінску са снежня васемнацатага. Мы з вамі ў ім, як ужо сказана, — у краваіку і маі дзевятнацатага. Праз паўгода. І ўсе гэтыя паўгода атрад падоўгу паралізаваны быў адсутнасцю гаручага. З бензінам было вельмі цяжка. Калі падпісваўся дэкрэт аб авіяцыі, прадугледжвалася, што будзе ў Чырвонай Арміі 36 авіяцыйных груп і 88 атрадаў. Але неўзабаве давалася скараціць колькасць атрадаў да 61: не хапала самалётаў, лётчыкаў, гаручага. На аўтамабілі становіліся газгенератары, самалёты запраўляліся сумесямі-заменнікамі.

Адну такую новую сумесь, атрыманую атрадам, камандзір вырашыў апрабаваць сам. Думаю, кіраваўся ён тымі ж меркаваннямі, што і медык-вучоны, які вынайздзены лекавы прэпарат выпрабаввае найперш на сабе. З новай сумессю ні пілоты, ні механікі яшчэ не мелі справы. Як на яе рэагуе мотор? Ці не павялічваецца пагроза непрыемнай нечаканасці ў паветры? Не выклікаўся элемент рызыкі, і, відаць, таму камандзір палічыў, што высветліць усё павінен асабіста. Калі я быў у сястры нашага лётчыка, яна прыгадала, што брат гаварыў пра свайго мінскага камандзіра як пра чалавека высокіх маральных прынцыпаў.

Ваенком забараніў камандзіру палёт, паставіў каля самалёта вартавога. Заявіў, што не можа паручыцца за былога прапаршчыка, хоць ён і камандзір атрада. Што не ўпэўнены, ці не задуманы пералёт да белых. Адзін жа пералёт да белых у атрадзе ўжо быў! А рэспубліка занадта бедная на авіяцыйную тэхніку, каб на ўцёкі такія не зважаць. Рэспубліка не можа дапусціць да самалёта чалавека, за якога камісару цяжка паручыцца...

...Я сяджу ў чытальнай зале архіва. Цішыню вакол парушае хіба шамаценне паперы. Але я чытаю тэлеграму, пасланую нашым лётчыкам у дзень, калі выпадак адбыўся, і я чую, як у яго ў грудзях клякоча крыўда:

«Масква, Старшыні Саўнаркома Леніну.

Я, Фёдар Аляксандравіч Арманд, ад сябе і ад усяго каманднага складу 38-га авіяцыйнага атрада звяртаюся да Вас з просьбай аб абароне. Нас нямнога, усяго пяцёра, і ўсе нашы сілы, усё наша ўменне мы прыкладаем да таго, каб як мага вышэй узняць сцяг Чырвонай Арміі. Але мы былі афіцэры, мы не камуністы,

і таму ўсе вакол нас, пачынаючы ад камісара... бачаць у нас толькі ворагаў, гатовых кожную хвіліну здрадзіць і скіраваць свае сілы супраць рэспублікі. Кропка. Мы не можам працаваць, калі кожны крок, кожнае слова вытлумачваецца крыва і зласліва. Кропка. Даволі. Або дайце нам магчымасць працаваць, або ганіце нас прэч як ворагаў. Кропка. Лётчык-назіральнік 38-га авіятрада Фёдар Аляксандравіч Арманд»*.

Дата пад тэлеграмай — 1 мая 1919 года. У горадзе трывожна, на сэрцы ў лётчыка нядобра. Але дзень стویць усё-такі святочны, на вуліцах палымнее чырвань, Першамай застаецца Першамай...

3.

Ну вось вы і зразумелі, чаму мяне ўсё гэта зацікавіла. Вядома — Ленін, вядома — Мінск, і вядома — Фёдар Арманд, імя ў пададзенай тэлеграме. Як вы здагаліся, сын жанчыны з самых легендарных, самых прывабных у гісторыі нашай рэвалюцыі — Інесы Фёдаруны Арманд.

Нагадаю пра таварыша Інесу, як звалі яе ў партыі. Дачка французскіх акцёраў, Лізавета Стэфен дзяўчом-сіратой апынулася ў Расіі, стала тут жонкай багатага маскоўскага фабрыканта, абруселага французскага Аляксандра Арманд. Маючы пляцёра дзяцей, парвала з асяроддзем, да якога сацыяльным становішчам мужа была далучана, выбрала жыццё прафесійнай рэвалюцыянеркі, стала турботным для ахранкі функцыянерам большавікоў, прайшла праз турмы,сылкі, эміграцыю.

Ленін з самага пачатку іх знаёмства — яно адбылося ў Парыжы ў 1909 годзе — з павагай ставіўся да гэтай яркай, бліскавай натуры. Чытаеш, як піша ён Інесе Фёдаруна — ленинскіх пісем да Арманд апублікавана больш за сто, — і бачыш зацікаўлена прыжмураныя вочы Уладзіміра Ільіча, а ў іх зычлівасць, чуйнасць, гумарок: і ў жарце, і ў гневе, і ў клопаце яны з Арманд былі аднадумцы.

Ленін цаніў яе як таварыша па партыі. Мала каму ён такое пісаў: «Апроч цябе, нікога няма. Таму прашу, з усіх сіл прашу згадзіцца...», «Я табе вельмі і вельмі ўдзячны за тваю работу, гэтак непрыемную і гэтак умелую...», «Ты лепш зрабіла справу, чым гэта мог зрабіць бы я...»

Леніну падабалася ў яе характары і чыста жаночая сіла. Перад так званай «каб'яднаўчай» канфэрэнцыяй у Бруселі ён папярэджае Інесу Фёдаруна: «Пляханаў любіць бянтэжыць таварышак; гаворачы ім «раптам» галантнасці (па-французску і да т. п.)... Але я ўпэўнены, што ты пакажаш свае «кіпцікі» найлепшым чынам. Загадзя прыходжу ў захапленне прыдумцы, як яны нарвуцца публічна, сустрэўшы халодны, спакойны і крыху пагардлівы адпор...»

Ленін шануе яе мацярынскія пачуцці, ніколі не забываецца, як шмат гэта ў жыцці Інесы Фёдаруны — дзеці. У найдзелявых, найтаропкіх радках з архіважнымі даручэннямі і наказаў не, не дый

* Приведзеныя ў нарысе тэлеграмы Ф. Арманд, В. Кнорына і М. Крываціна захоўваюцца ў Цэнтральным дзяржаўным архіве Кастрычніцкай рэвалюцыі ў Маскве.

прамільгне: «Надзвычай рады, што да цябе едуць дзеці і што ты з імі хутка рушыш на лета...», «Калі ёсць найменшая магчымасць уладкаваць дзяцей...», «Я паслаў твайму сыну 150 фр. Мусіць, гэта вельмі мала. Калі ласка, дай мне знаць неадкладна, наколькі болей ты выдаткавала...», «Надзя расказала мне, што дзеці клічуць Вас у Швецыю...»

Захавалася фота — Інеса Фёдаруна з усімі пяццю. На той час не так ужо малымі: старэйшаму, Сашу, — пятнаццаць, малодшаму, Андрэйку, — шэсць. Нашаму знаёмай, Фёдару Аляксандравічу, — тады, вядома, Федзю — трынаццаць. «Дарослы» касцюм, камізэлька, галштук-банцік. І па-даросламу сур'ёзныя вочы на тонкім, выразным твары. Вельмі падобным, дарэчы, на матчын.

Не ведаю, ці даводзілася Леніну бачыць Фёдара Арманд да падзей, пра якія расказваецца, — падлетка ці ўжо сталага, за мяжой ці ў Расіі. Але што бачыў ён гэтую картку — упэўнены. Не магла Інеса Фёдаруна пры блізкасці яе да сям'і Ульянавых не прынесці ім фота і не пахваліцца — вось якая, маўляў, у мяне слаўная дзятва! Разумеў гэта, вядома, і Фёдар Аляксандравіч. І, думаю, яму не захацелася паўставаць у памяці Уладзіміра Ільіча хлопчыкам з некалі бачанай фотакарткі — Федзечкам Інесы Арманд. Таму, мусіць, і не спаслаўся на сваё да яе дачыненне — пераняў ад маці не толькі рысы твару, а і незалежнасць натуры.

4.

А дзень стаў усё-такі святочны — на вуліцах палымнела чырвань Першамай.

Леніну на гэты дзень дзевятнацатага года давалася аж тройчы выступаць на Краснай плошчы. «Пасля прывітання маскоўскаму і сусветнаму пралетарыату таварыш Ленін праводзіць паралель паміж летапісамі першамайскімі святамі і сёлетнімі, — гаворыцца ў газетным паведамленні. — За гэты год палітычнае становішча значна змянілася на карысць Савецкай улады...»

Так, змянілася. Але ж Ленін, як ніхто, ведаў, наколькі было яшчэ цяжка Савецкай уладзе. У ленинскай «Біяграфічнай хроніцы», на старонках якой памесцяна, патыднёва, падзённа, а ў некаторыя гады і пагадзінна летапісана дзейнасць Уладзіміра Ільіча, я пацікавіўся, што яшчэ за тэлеграмы і тэлефанаграмы ляглі на стол Старшыні Саўнаркома блізка з тэлеграмай Арманд. Маленечкі штрых, а ў атмасферу часу ўводзіць... Тэлеграмай з Петраграда прасілі прыняць тэрміновыя захады па дасылцы ў горад фуражу. Яшчэ адной з Петраграда паведамлялі аб укамплектаванні двух бронецягнікоў — Ленін павінен быў адказаць, ці згодны з меркаваннем, каму іх накіроўваць. З Казані вінаваціліся, што загадзя не адвалі і ў выніку пакінулі белым у Чыстапалі некалькі параходаў, гружаных збожжам, мазутам і газай. З наркамата харчавання паведамлялі аб адпраўцы дзесяці вагонаў са збожжам у Бранск — паводле ленинскага ж на гэты конт указання. Прасілі аб дапамозе чырвонаармейскім сем'ям. Прасілі аб памілаванні асуджаных да вышэйшай меры...

Сярод гэтых тэлеграм — і Армандава... У цішыні архіўнай залы ўглядаюся ў бланк з тэлеграфнымі палоскамі. Яшчэ раз учытваюся ў словы, якія клякочуць крыўдай. Што адчуваю, няцяжка ўявіць: гэтага бланка краналіся колісь рукі Леніна, па гэтых папярковых палосках, па гэтых балючых словах уважліва прабягалі колісь вочы Леніна!..

Паставім тэлеграму, што называецца, у акалічнасці моманту.

З вяршыні ленинскага кабінета, з вяршыні ленинскага разумення таго, што ў краіне адбывалася, у ёй чыталася больш, чым Армандам было напісана. Да Леніна неаднойчы ўжо з гэтым звярталіся, ён не раз пра гэта чуў пры дакладках — што былых афіцэраў, ваенспяцоў у Чырвонай Арміі нярэдка чужаюцца. Яго адказы задалавальні, мабыць, не ўсіх, не заўсёды, не да канца. Бо заклікаў Уладзіміра Ільіча не забывацца пра першапрычыну з'явы — стагоддзі зняважлівых, грэблівых адносін афіцэрска да ніжніх чыноў — стагоддзі кпіна, зубакрышэння, шомпалаў. Бо настойліва раіў тым, хто не мог на гэта не зважаць, быць вышэй за хвіліны крыўды, не даваць ім засціць святла.

Арманд тэлеграфававу з Мінска. Ленін ведаў трывожнасць і няпэўнасць сітуацыі, а значыць і настрою ў горадзе. Таму якая ні гучыць у армандаўскіх радках усхваляванасць, гранічная нервовая напятасць, напісанае з нагоды гэтых радкоў Леніным — ён у нас уперадзе, ленинскі адказ, — інтэлігентнае, стрыманае, некатыгарычнае. (Ці трэба нагадаць, якім катэгарычным Ленін бываў, калі лічыў, што быць такім неабходна!). Ленін бачыць і таго, хто звяртаецца, — Ленін бачыць і таго, чыймі дзеяннямі зварот гэты выкліканы. Леніну ясна, што зацягасць новапрызначанага ў 38-мы авіятрад камісара, ягонае, карыстаючыся лексікай нашых дзён, запраграміраванасць падазраваць усіх і ўсё — яны найперш ад складанасці абставін, ад напружанасці і разгубленасці, таксама ад напятасці нерваў.

Леніну шмат што гаворыць гэтае імя — Фёдар Арманд. Ленін не сумняваецца ў шчырасці, адданасці, сумленнасці сына Інесы Фёдаруны і, безумоўна, яму спагадае. У Леніна ў думках, канечне, і сама Інеса Фёдаруна, тое, як будзе яна засмучана, даведаўшыся пра Фёдараву тэлеграму, пра непрыемнасці, якія даводзіцца сыну трываць. Добра яшчэ, што Інесы няма на гэты момант у Маскве — тры месяцы назад камандзіравана ў Францыю. Разам з двума таварышамі займаецца там лёсам салдат колішняга экспедыцыйнага корпуса. У Францыі, а таксама на Балканах і ў Афрыцы — шэсцьдзесят тысяч расійскіх мужыкоў, пасланых колісь царом Мікалаем на дапамогу французскім саюзнікам. Мужыкоў у салдацкіх шынелях, што ніяк не могуць вярнуцца дахаты, хоць даўно ўжо — ні мікалаеўскай вайны, ні самога Мікалая. Ленін уважліва сочыць за работай камандзіраваных таварышаў, ведае — Інеса зноў паказала, як трэба даручэнне партыі выконваць. А тут... Нядабрае, прыкрае непаразуменне...

І ўсё-такі Ленін нікога не «расп'якае», не вінаваціць у галавацянстве. Мусіць, Армандава тэлеграма была ў яго перад вачамі. Мусіць, перш чым пісаць, Уладзімір Ільіч яшчэ раз кінуў на яе позірк.

Мусіць, перачытаў словы: «...Але мы былыя афіцэры, мы не камуністы...» — і рука пайшла, пабегла па аркушыку паперы.

Ленін тэлеграфуе ў Мінск. Не загадае, не патрабуе — проці.

Вось яно, тады ім напісанае, паводле «Біяграфічнай хронікі», 3 мая 1919 года пасля 10 гадзін 50 мінут раніцы:

«Мінск. Губваенком. Копія — губком бальшавікоў.

Лётчык-назіральнік 38 авіятрада Фёдар Аляксандравіч Арманд асабіста мне вядомы, заслугу даверу, хоць ён былы афіцэр і не камуніст. Прашу таварышаў чырвонаармейцаў і камісараў не падазраваць яго. Тэлеграфуйце аб перадачы гэтай маёй тэлеграмы ў адпаведную воінскую частку. Старшыня Савета абароны Ленін».

Арыгінал тэлеграмы з напісанымі чырвоным чарнілам імклівымі ланіскімі радкамі — там, дзе і тысячы запаветных для нас ланіскіх рукапісаў — у Маскве, у Цэнтральным партыйным архіве Інстытута марксізму-ленінізму пры ЦК КПСС.

5.

З цяжкасцю веру ў рэальнасць таго, што адбываецца: я гутару з Варварай Аляксандраўнай Арманд.

З той самай Варачкай, малодшай дачкой Інэсы Фёдарунай, якая на згаданай ужо намі фотакартцы — васьмігадовае дзяўчо. У яе там таксама сур'ёзны, як у брата, тварык — надта ж урачысты момант!..

З той самай Варачкай, пра якую гэтак цёпла пісала Надзея Канстанцінаўна: «Памятаю, як Інэса прыйшла да нас аднойчы з малодшай дачкой, Варай, зусім маладой тады дзяўчынай, якая потым стала адданым членам партыі. І Ільіч пры іх, як я па-даўнейшаму гаварыла, «палкі разводзіў»; памятаю я, як палісквалі вочы ў Варачкі...»

З той самай Варай Арманд, якой — так атрымліваецца — савецкая культура абавязана важным для свайго станаўлення эпізодам. Сёння ён у дысертацыях і манаграфіях, у паэтычных строфах і на жывапісных палотнах — прыезд Уладзіміра Ільіча да студэнтаў-вхутэмасаўцаў, размова з імі пра дарогі, якімі ісці сацыялістычнаму мастацтву. Ды радзей успамінаецца, што гэта да яе, Варвары Аляксандраўны, — пабачыць, як ёй у студэнцкім інтэрнаце жывецца, — прыехалі позна ўвечары 25 лютага 1921 года Уладзімір Ільіч і Надзея Канстанцінаўна.

Яна пытаецца, п'ю я каву або чай, а ў мяне адчуванне — даручце, Варвара Аляксандраўна! — як такое будзённае пытанне пачуў бы ад рабфакаўкі з іагансанаўскай карціны або з экрану ад Ганкі-кулямётчыцы. Быццам госьць я ў легенды. Быццам зрушыўся час.

Эрэшты, яна чалавек з легенды і ёсць — немаладая ўжо жанчына з маладымі вачамі Інэсы Арманд і ўсіх яе дзяцей. Аднак легенда тое для мяне, для вас, для мільёнаў людзей на зямлі — пабачанае ёю ў жыцці. Для яе ж самой — адно ўспаміні пра наблізкую ўжо маладосць. Цудоўную, як кожная маладосць, але нічым — так яна мяркуюе — не адметную. Такую ж, як у многіх з пакалення: не надта

каб уежную, не надта цёплую, не надта бяспечную, але бурлівую, дзёрзкую, з яснай мэтай, — і тым шчасліваю... Хіба вось толькі ўвага Леніна і Крупскай пасля таго, як у дваццатым не стала Інэсы Фёдарунай, — гэта, мабыць, сапраўды ёй выпала зайдроснае. І ёй, і сястры, і братам...

Я распытваю пра гэтую ўвагу яшчэ і яшчэ. Распытваю, хоць ледзь не на памяць ведаю, дзе і з якой нагоды яны Леніным у пісьмах, тэлеграмах і шыфроўках упамінаюцца — Аляксандр, Фёдар, Іна, Варвара і Андрэй Арманды. Ведаю настойлівыя Ільічывы напамінкі Рыгору Канстанцінавічу Арджанікідзе — пры размове ў Маскве, потым пісьмова, потым пры перагаворах прамым провадам, — каб Сярге, які быў тады членам рэўваенсавета Каўказскага фронту, асабіста падбаў аб уладкаванні Інэсы Фёдарунай з хворым Андрэем у Кіславодску, калі іх правілі туды ўрачы. Ведаю, якой горкай была для Леніна і Крупскай вестка аб раптоўнай смерці Інэсы ад халеры ў Нальчыку — вяртацца з Кіславодска давалася праз раёны, ахопленыя эпідэміяй, — і як Надзея Канстанцінаўна адразу ж паклікала яе дачок да сябе (сыноў не было на тую часіну ў Маскве). Ведаю, як непакоіўся Ленін, калі Сашу і Вару запрасілі на работу ў Тэгеран, — Фёдару Аронавічу Ратшэйну, савецкаму паўпрадзю ў Персіі, раз з разам пісаў: «Надзвычай быў бы Вам абавязаны, калі б Вы на іх звярнулі ўвагу і памалі іх усяляк...», «Пісаў Вам пра Аляксандра Аляксандравіча і Варвару Аляксандраўну Арманд... пра якіх я вельмі клапаціўся...», «Прашу Вас паклапаціцца пра Вару Арманд...». Нарэшце, ведаю самае тут, мабыць, важнае — што ні сама Інэса Фёдаруна, ні дзеці ланіскай увагі не дамагаліся. Хутчэй наадварот — не хацелі, саромеліся пра сябе напамінаць. Але ж гэта Уладзімір Ільіч — зноў і зноў патрабаваў: звяніце, пішыце, не прымушайце вас шукаць...

Усе гэтыя факты я ведаю, і тым не менш настойліва распытваю Варвару Аляксандраўну. Яна расказвае скупавата — гаварыць жа трэба і пра сябе! — і ўсё-такі, прыйшоўшы ў гасцініцу, я тое-сёе занатоўваю. Напрыклад, не чутую раней дэталю, як Ленін і Крупская, дазнаўшыся, што Саша і Варвара збіраюцца ў Тэгеран, затрыможыліся, ці не захварэюць яны там на маларыку, — яна была тады ў Закаўказзі нярэдка. Перагаварылі нават з легендарным Камо — ці дужа гэтая пагроза моцная? Каўказец Камо, чалавек непакісна спакойны, паціснуў плячамі: чаму абавязкова захварэць? Хінін жа яны возьмуць!.. Словам, трохі супакоіў...

Аднак найперш мяне цікавіць, вядома, Фёдар Аляксандравіч. Дзеля яго я ў Маскве, дзеля яго ў Варвары Аляксандраўны. Той альбом з фатаграфіямі, пра які я расказаў вышэй, які разглядаў, а правільней, чытаў як споведзь, мне паказала Варвара Аляксандраўна. Углядаўся ў франтаватага, недатліва-незалежнага выглядку маладога авіятара (англійская пілотка — піжоніста набакір, рамяні зацягнуты — так і чую, як парываюць!) — і бачыў у рысах твару прыкметы валаюга, мужага, незачэпна-гарахага характару.

Варвара Аляксандраўна згаджаецца, што такі ён, мабыць, і быў, Фёдар Аляксандравіч. Менавіта

«згаджаецца» і менавіта «мабыць». — Самі разумеюць, у шаснаццаць — васьмнаццаць гадоў мне было не да брата. Тым больш у час, калі ўсё гэта адбывалася... Дый бачыць яго даводзілася тады рэдка — ваяваў...

Нававаўся Фёдар Арманд, вядома, удалася. Як пайшоў у чатырнаццатым з апошняга курса тэхнічнага вучылішча вальнапісным у царскае яшчэ войска, то звольніўся ў цывільныя аж праз трынаццаць гадоў. Пасля чатырох гадоў у кантузіі. Пры яго натуры і пры тагачасных машынах, можна сказаць, пашанцавала. У бланкоце ў мяне — сямейнае паданне Армандаў. Пасля Мінска, ужо ў Талачыне (атрад стаяў там некалькі месяцаў) пры заходзе на пасаду разваліўся на часткі самалёт, у якім пілотам быў Фёдару дзубак, а лётчыкам-назіральнікам сам Фёдар. Дружбака назаўтра пахавалі, а Фёдару пашасціла — абышоўся драпінамі: пры падзенні неяк удала ўпёрся нагамі ў бак з гаручым... Занатавана і пазнейшае, маскоўскае. Як брат прывёз Варвару Аляксандраўну на аэрадром, пакружыць яе ў паветры — яна яшчэ ніводнага разу не лятала. Ажно сюрпрыз: самалёт, на які разлічваў Фёдар, няма на месцы, хтосьці паспеў на ім узняцца. Засталіся чакаць, пакуль спусціцца. Самалёт жа той так і не спусціўся — на вышыні выйшаў са строю матор...

— А наколькі самалётчыкі тыя былі безабаронныя!.. Таварышы Фёдара расказвалі: тады, у Беларусі, яны перад вылетам падкладвалі пад месцы, чым сядзяць, звычайныя патэльні — на выпадак, калі знізу пачнуць страляць... Да чаго ж у яе ўсё-такі — паўтаруся — маладыя, гарэзныя вочы, у васьмідзесяцігадовай Варвары Аляксандраўны Арманд!..

6.

Ланіская тэлеграма ў Мінск адрасавана была губернскаму ваенному і губернскаму камітэту бальшавікоў.

Двума адрасамі гаварылася: тое, што адбываецца ў трыццаць васьмым авіятрадзе, — клопат і вайсковы, і партыйны.

Адпаведна, з двух адрасоў прыйшлі і адказы.

З адраса партыйнага:

«Масква, Крэмль, таварышу Леніну. На 483. Выканана па месце вашай тэлеграмы губваенкомам. Ад Цэка Літбел Кнорын».

І з адраса вайсковага:

«Тэрмінова Маскву. Старшыні Савета абароны Леніну. На 483. Арманд быў арыштаваны камісарам Заходняй дывізіі коска падставе вашай тэлеграмы вызвалены пятага гэтага мая. Мінскгубваенком Крывашэін».

Вільгельм Георгіевіч Кнорын і Мікалай Іванавіч Крывашэін... Імёны абодвух мы вымаўляем сёння з пашанай — вельмі ж прыкметныя яны на вогненнай панараме нараджэння новай Беларусі.

А ў трыццаць васьмым атрадзе, значыць, страсці не апалі. Дайшло вунь аж да арышту...

Я не натрапіў на дакумент аб непасрэднай прычыне арышту Фёдара Аляксандравіча — ці то прычынаю была новая сутычка з ваенкомам атрада, ці, так сказаць,

скупнасць грахоў ранейшых. Не ведаю таксама, арыштаваны ён быў адзін ці з ім яшчэ хто з лётчыкаў, былых афіцэраў. Аднак арыштных сведчанняў даволі, каб пераканацца ў галоўным — у выніках тэлеграмы Леніна. Што пры напружанай агульнай атмасферы, — адступленне наша працягвалася, і пасля Вільні мы неўзабаве мусім пакінуць Мінск, дый увогле кепска і хмарна было ў краіне паўсюль, — пры ўсім гэтым маральны клімат тут, у 38-м, безумоўна ж, адразу палепшыўся.

Авіацыйную частку з яе грувацкай гаспадаркай пры набліжэнні фронту адводзіць трэба было, натуральна, як мага раней.

Дата апошніх загадаў па атрадзе, пазначаных Мінскам, — 4 мая.

5 мая — гэта значыць, у дзень, калі Арманд, паводле паведамлення ў Маскву, быў вызвалены з-пад варты, атрад стаяў у Барысаве.

6-га і 7-га — у Крупках.

З 8-га — у Талачыне. І тут ужо надоўга.

Загадам, аддадзеным 11 мая пры адлучцы ў Смаленск, ва ўпраўленне начальніка авіяцыйнай арміі, камандзір атрада пакінуў замест сябе лётчыка-назіральніка Арманда. Доказ куды яго важкі, што з нядаўнім недаверам было скончана.

Якая ні была тэлеграма Леніна памяркоўная — ні ацэнкі таго, аб чым Арманд даў да ведама, ні патрабавання пакараць вінаватага, — ясна, што камісару пасля ўсяго заставацца ў атрадзе не выпадала. Па службовай неадпаведнасці ён быў неўзабаве ад пасады вызвалены.

А Фёдару Аляксандравічу з атрадам быць і ў радасці і ў смутку яшчэ доўга. У афіцыйных характарыстыках пачуцці не выказваюцца, але яны, канечне ж, адчуваюцца, калі камандзір, атэстуе Арманда, піша, што ён «ускладзеныя абавязкі выконвае дакладна і акуратна, самастойны і рашучы, маральныя якасці мае добрыя, карыстаецца дастатковым аўтарытэтам сярод таварышаў па службе і падначаленых, безумоўна адпавядае займаемай пасадзе...»

Была потым у чырвонага лётчыка-назіральніка Фёдара Арманда — так тады прынята было гэтую вайсковую прафесію называць — Гомельшчына, была Украіна, было змаганне супраць антонаўскіх банд на Тамбоўшчыне. За мужнасць, якую выявіў, пры разведальных палётах над вочнымі лагавымі ўзнятага эсэрам Антонавым кулачка, узнагароджаны быў імянным сярэбраным гадзіннікам. У дваццаць сёмым па стане здароўя звольніўся ў запас, пайшоў працаваць у таварыства садзейнічання авіяцыі. У трыццаць шостым смяротна захварэў...

Тое, што з ім здарылася ў Мінску і ў што тактоўна, але неадкладна ўмяшаўся Ленін, — гэтай ланіскай неабыхаваасцю нам сёння і цікавае. Напісанае адносна Фёдара Арманда: «Прашу таварышаў чырвонаармейцаў і камісараў не падазраваць яго...», — як і напісанае адносна дваіх іншых Армандаў, дакладней, адносна ўсіх дзяцей Інэсы Фёдарунай: «...пра якіх я вельмі клапаціўся...», — гучыць сёння і заўжды будзе гучаць ланіскім урокам.

Урокам Леніна — друга, Леніна — чалавека.



Аляксей ЗАРЫЦКІ

Шушанскія кветкі

Аб кветках у сёлах глухіх краснаярскіх
Сяляне й гаворкі калісь не вялі.
І толькі на хустках стракатых і яркіх,
Дзявочых і бабскіх яны і цвілі.

І ў Шушанскім першыя свойскія кветкі
Ільч і Надзея садзілі ў двары.
Даваліся дзіву суседзі й суседкі,
Здзіўляліся шчыра гаспадары.

Па Шушанскім крочу.
Як гарача рдзее
Ў гародчыках мальва,
Разгарысты мак!
Напэўна, цвітуць яны хораша так,
Бо іх пасадзілі Ільч і Надзея.

Зычны розгалас

Я некалі чуў, як славуці паэт,—
Расказчык на рэдкасць ён быў адмысловы,—
Расказвай, як мусіў падлеткам чуць свет
На пашу ганяць каровы.

На золку сцюдзёная надта раса,
Няма куды босаму хлопчыку дзецца,
Па выгане з пугай падшпарак гайсаў,
Каб трохі яму разагрэцца.

А ногі заходзяцца,
Ногі, як лёд,
І дрыжыкі ён прадаваў не патроху.
Калі ж працінала яго навывёлт,
То ў цёплую ён становіўся ляпёху.

Ды золкасцю золак ізноў прабіраў.
Тады, каб і стыласць прагнаць і маркоту,
Падпасак трубу берасцяную браў,
На поўныя грудзі трубіў у ахвоту.

Трубіў, забываючы золь і тугу.
Трубіў і ў лагчыне,
Трубіў і з узвышша.
Пявуча зычыць —
Ту-ру-гу...
Ту-ру-гу...
Глядзіш, пацяплела,
І сонца ўжо вышай.

А можа, і я з часам гэтак зраблю!
Калі ўжо наваляцца зябкасць і скруха,
Вазьму, быццам той пастушок, затрублю,
Каб розгалас зычны пачула акруга.

У тышчу радкоў затрублю —
Ту-ру-гу...
І буду трубіць я, пакуль не развею
Настырную золкую тую тугу,
Пакуль я жывую душу не сагрэю.

Яшчэ наперадзе

Віруе душа — не тупее стыло.
Узрост не кардон для натуры крылатай.
За семдзесят год Льву Талстому было,
Калі ўрэшце скончыў ён Хаджы Мурата.

І Гётэ нябёсы й зямлю варушыў,
Аддаўшы рабоце гады даастанку.
Ён Фаўста, найлепшы свой твор, завяршыў
На ўзлёце крутым,—
На дзевятым дзесятку.

Гамер бессмяротны сталей пакрысе:
Пачаў стогадовым, паводле падання,
Спяваць ён аб тым, як прыплыў Адысей
Па хвалях ліхіх к Пенелопе адданай.

Мне семдзесят толькі праз тыдзень міне,
Наперадзе, значыць, усё у мяне.

Калышацца песня

Памяці Яўгена Халецкага

Любіў я, бывала, яшчэ юнаком,
Ля тых некрутых берагоў прыкархнуць,
Дзе з шыракагрудым задумным Дняпром
Сустрэчу святкуе таропкая Друць.

Дзяўчаты яе пераходзілі ўброд,
З лугоў прыбярэжных дамоў ідучы.
І песні спявалі.
Каторы ўжо год
У памяці гэты напеў гучыць.

Здаецца і сёння —
Дзяўчаты ідуць,
На стройных нагах залаціцца загар,
Калышацца песня ды зыбіцца Друць,
У мроіве лёгкім і дрогкім абшар.

Ці зноў я гасцюю ў чужой старане,
Ці ветру дняпроўскага чую павеў —
З гадамі часцей гэта песня ўва мне
То ўголас гучыць,
То як далёкі адпеў.

Верныя сведкі

Такое пшчотнае неба над полем,
Такім тхне спакоем ад млявай ракі,
Такая стаіць цішыня перад боем,
Так міла і мірна цвітуць васількі.

Але неспакойна байцу маладому,
Задуманы ён,
Устрыжаны ён:
Пісьмо кагадзе напісаў ён дадому,
Уклаў у пісьмо васільк і рамон...

Панікла жанчына ссівелая, змоўкла,
Буйнеюць слязіны на зморшчынах шчок.
Пісьмо перад ёю...
Паблякла, пажоўкла...
Яно — як прывялы асенні лісток.

Гады ападаюць, бы ягады з гронак
Рабіны ў прыціхлым зімовым ляску.
Як ссохліся ўжо васільк і рамонак
На гэтым памерклым салдацкім лістку.

Бацькоўскай трывогі і любасці сведкі,
Вы — матчына ўцеха, яе неспакой,
Здаля перад боем пасланыя кветкі,
Сарваныя колісь сыноўняй рукой.

□ □ □

Гляджу, як Млечны Шлях паволі тоне
У апраметнай цёмнай глыбіні.
Як горне гэта зорнае бяздонне.
Яшчэ, душа, ў бязмежка зазірні.

Яно так горне, быццам просіць зліцца
На векі вечныя да кроплі з ім.
Душа ж не хоча й кропляй паступіцца:
Яго ў сябе ўліць прагне назусім.

Вучыцелька Насця

Расказвала маці-нябожчыца мне,—
Не голас я чую, а ўжо адгалоссе,—
Як у прыдняпроўскім сяле Лучыне
Настаўніцаць ёй да замужжа прыйшлося.

Чужое сяло, і калі маркаты
Халодныя рукі ёй грудзі сціскалі,
На бераг спяшала яна,
На круты,
Зірнуць на зарэчныя ўцешныя далі...

І вось я іду Лучыном і ў старых
Пытаю й пытаю...
А можа пашчасціць
І сёння яшчэ помніць хто-небудзь з іх
Вучыцельку юную Насцю!

Але абляцелага колісь лісця
Даносіцца шолох заслаба, заглуха.
Была ды сплыла даўніна.
Забываць
Мне ў вочы глядзіць непраглядная скруха.

Дзе ж тыя, што даўною помняць вясну!
Шумяць несучышны ўжо іншыя вёсны.
На вецер мурожысты,
На круцізну
Я выйшаў тады пад надрэчныя сосны.

А можа быць Насцю прыпомніць Дняпро:
Ён самы, відаць, даўгавечны са сведак!..
Глядзіць на чупрыну зарэчных бароў
Паводдаль дзяўчына, задумліва гэтак.

Тхне мёдам у прыпар дняпроўскі абшар,
І сонца над ім залатое, як лотаць.
Мне вельмі знаёмы, здаецца, і твар
У гэтай дзяўчыны, знаёма і постаць.

Мо гэта вучыцелька Насця прыйшла,
Зноў мару дзявоцкую горне і туліць!
Такая ж і сёння, якою была
Раней, як маёю стала матуляй.

ПЕСНЯ ПРАМЕТЭЯМ

Твор сапраўднай паэзіі — асляпляльная ўспышка, што высечана крэсвам сэрца паэта пры судакрананні яго з жыццём. Яркая і прывабная гэтакі ўспышкі не залежыць ад таго, гармонія альбо канфлікт звязвае творцу з пэўнай жыццёвай з'явай.

Спявае альбо плача ліра, яна не перастае ніколі здзіўляць, калі голас яе — голас сумлення, голас самога жыцця з яго радаснымі і балючымі тэмбрамі.

Успамінаецца, як у сярэдзіне шасцідзясятых гадоў мы, студэнты, а ў дадатак яшчэ і паэты-пачаткоўцы, з галоднай чытацкай прагай накідаваліся на ўсё, што толькі з'яўлялася на пэтычных паліцах кнігарань. Класіку, як нам тады здавалася, мы ўжо даволі добра засвоілі па школьнай праграме, дык універсітэцкая ў асноўным грунтавалася на ёй. А таму нас асабліва вабіла творчасць паэтаў, чые імёны былі тады не дужа каб вядомыя і чый малады, задзірысты голас быў якраз у тоне нашага юначага максімізму.

Генадзь Бураўкін і Ніл Гілевіч, Рыгор Барадулін і Пятрусь Макаль, Анатоль Сербантовіч і Янка Сіпакоў — гэтыя прозвішчы былі на нашым паэтычным сцягу. Тым часам і крытыка, спярша нясмела, а далей усё настойлівей заяўляла: гэтаму пакаленню лягла на плечы місія быць «галоўнай службай святла». Сёння ўжо бачна ўся неадарэчанасць таго «тэарэтычнага вычлянення» з жывога літаратурнага працэсу нейкага аднаго пакалення, бо літаратурную справу нельга ж параўнаць са справай вытворчай: паэт як рабочая адзінка не ідзе ў шэсцьдзясят на пенсію, яго працоўная місія пажыццёвая. У літаратуры, незалежна ад узросту, кожны паэт, кожнае пакаленне аддае пэўную долю гэтай самай «службе святла». Крыху пазнейшыя па часе напісання паэмы Аркадзя Куляшова «Варшаўскі шлях» і «Хамуціус», вершаваныя падборкі Пятруся Броўкі, Максіма Танка, Пімена Панчанкі, творы іншых старэйшых паэтаў прымусілі між іншым пра гэта падумаць.

У ліку паэтаў, каго мы тады найбольш «абогатовалі», быў і Анатоль Вярцінскі. Яго кнігі «Тры цішыні» і «Чалавечы знак» ажно бурлілі страсным паэтычным неспакоем. Больш таго, мне сёння здаецца, што гэтыя дзве невялікія аб'ёмы кнігі сталіся надзейным касцюком усёй паэтычнай творчасці Анатоля Вярцінскага.

Вечныя тэмы — чалавек і грамадства, нянавісць і любоў, недасканаласць жыцця і імкненне да ідэалу — паэт пераасэнсоўвае па-свойму арыгінальна, з пазіцыі сучасніка. Нават у вершах, што пабудаваны на аснове старажытных міфаў, мы бачым сённяшніх Праметэяў і іх антыподаў. Апантанасць і самахвядзенне герояў, іх жыццёдайная сіла, сцвярджае паэт, — у тым адзіным пачуцці, якое здольнае ствараць і нараджаць.

Сапраўдны герой, у разуменні паэта, не той, хто самаздаволенна пачувае сябе гэтакім ружоўным бязгрэшнікам і моўціца на свой ці нечы арэол. Пасіўнага гераізму не бывае. Пасіўнай бывае толькі трусасць, баялівасць. «Анёл — ужо таму не анёл, што ёсць сатана, ёсць д'яблы...» Сапраўдны герой дышае вятрамі не толькі сваёй эпохі, ён тканкамі сэрца балюча адчувае лёс свайго народа, усёй Зямлі, і не толькі адчувае, але і мае адказнасць за ўсё, што было, што дзеецца сёння і што будзе заўтра.

Кожная эпоха давала сваіх Праметэяў, і яны ўвекавечылі яе, хоць самі траплялі на кастры і эшафоты.



Анатоль ВЯРЦІНСКІ

Давай пагаворым мысленна

Акіян між намі —
то ўраган, то цунамі.
Між намі тысячы верст.
Гэта калі наўпрост.

Ніякіх камунікацый!
Ні слыху, ні дыху, ні-ні...
Як жа нашай любові
гукаць і адгукацца!

Як на раду напісана,
так таму і быць.
Раз дадзена любіць —
будзем любіць мысленна.

Кажуць, знайшлі ў прасторы
сігнал незямных частот.
Вядуць то перагаворы
душы блізкіх істот.

Плоць — яна карыслівая.
Ёй трэба прыдбаць, набыць.
Вучуся духоўна любіць.
Давай пагаворым мысленна.

Даль успамінам выслана,
як зоркамі — млечны Шлях.
Цябе ні наяве, ні ў снах.
Давай пагаворым мысленна.

З вачэй далоў — і з сэрца вон!
Што за лухта! Што за трызненне!
А тэлеграф! А тэлефон!
А тэлеразмова — мысленна!

□ □ □

Аксіння з паэмы А. Вярцінскага «Дажынікі» таксама належыць да племя Праметэяў, хаця і не зрабіла нічога, каб пра яе загаварыў свет. Ды што там свет... Занядужала, дык ніхто і не паспагадаў: ні брыгадзір, ні ўчотчык, ні нават блізкі ёй чалавек. А цётка ўсё жыццё здабывала і дарыла людзям жыццёдайныя іскры таго самага Праметэевага агню — сеяла жыта і жала. Гераізм яе народны, ён не крыклівы, не імгненны, ён ціхі, але і настойлівы.

«Дажынікі», адна з лепшых паэм А. Вярцінскага, традыцыйна сюжэтная, няма ў ёй ні нейкіх нечаканых хадоў, ні асаблівых паэтычных сродкаў у адлюстраванні жыццёвага матэрыялу. Яе нават і пераказаць можна прозай. Але ўся прывабнасць у тым, што за гэтай прастамай — жыццёвая мудрасць, якая акурат стасуецца да народнага характару.

Увогуле пра паэзію А. Вярцінскага не скажаш, што яна простая. Ён — паэт-шукальнік, хаця, можа, менш іншых выкарыстоўвае ўвесь разнастайны скарб паэтычных сродкаў.

...А болей за ўсіх
я сам вінаваты.

За ўсе нашы ганьбы,
пакуты і страты.

За ўсё вінаваты.
Нашу я пад сэрцам

твой попел, Асвенцім.
Я ў распачы б'юся бяссільна,
я гіну з маёрам Ізерлі.

Даруй, Хірасіма,
за боль твой бязмерны...

З пазіцыі рацыяналістычнай логікі згаданыя радкі з «Паэмы віны» могуць здацца проста неадарэчнымі, бо хіба можа несці чалавек адказнасць за час, да якога не мае ніякага дачынення. Больш таго, з пазіцыі той жа логікі, сумленнаму грамадзяніну ўзяць на сябе віну за Асвенцімы і Хірасіму — гэта ўжо нават і не смеласць...

Але ў тым і асаблівасць логікі паэтычнага мыслення, што яна валодае ўсёспранікальнай далучанасцю да жыцця. І калі глянуць з яе пазіцыі, то хіба не з маўклівай згоды пакорлівых Гефестаў і ружовашчох анёлаў каралі Праметэяў, варылі і вараць у руках браню на танкі, ставілі і ставяць драцяныя тыны асвенцімаў. Вось чаму ў паэтычных творах А. Вярцінскага багата роздуму аб героях і негероях, аб гераізме сапраўдным і ўяўным, аб усёй складанасці і супярэчнасці жыцця. Паэзія яго, сучасная па духу, пранізана неспакоем думкі і пачуцця, у ёй — пульс самога жыцця з яго трывожнымі, часам амаль канвульсійнымі, уздыгамі.

У вершаваных зборніках «З'яўленне», «Ветрана» паэт выяўляе тую ж высокую грамадзянскую пазіцыю да ўсяго, што дзеецца вакол яго. У гэтых кнігах мы знаходзім знак таленту паэта-палеміста, паэта-шукальніка, так хараша з'яўленага ў паэтычных зборніках «Тры цішыні» і «Чалавечы знак».

Сёння А. Вярцінскі ў поўным росквіце творчых сіл, і, заканамерна, мы чакаем ад яго новых твораў, новых хваляючых лістоў сучасніку.

Генадзь ПАШКОЎ.

«Мамачка родная, сэрца разбітае...»

Песня старая, амаль забытая.
Сёння другая песня спяваецца:
сэрца не б'ецца, а разрываецца.
Сёння другая зусім карціна:
не ад пакуты — ад халестэрыну,
не ад любові непадзеленай —
ад атлусцення, ад доўгасядзення,
не ад страсцей — ад пасткі стрэсавай
мышца сардэчная — раз і трэснула.
І — ад чаго яшчэ, невядома —
мышца сардэчная — раз і гатова.
Боль за грудзінай сцісне упарта.
«Мамачка родная, інфаркт міякарда!
Мамачка, сэрца разрываецца...»
Сёння такая песня спяваецца.

□ □ □

Мы, добрыя, нібы шчаныя,
да іх — з любоўю і тугой.
А тыя, чымсьць сваім занятыя,
нас груба локцем, нас нагой.
Мы заскавычам па-сабачы
і кінемся ад іх мы прэч,
каб нашы вочы іх не бачылі,
каб і не знаць такіх сустрэч.
Шукаем дзесьці лека-травы,
і тымі травамі тайком
мы лечым раны, лечым траўмы,
залізваем іх языком.
Заліжам трохі іх, залечым,
той горкі праглынем клубок
і з добрым нечым, шчырым
нечым
мы зноў глядзім у іхні бок...

□ □ □

Ты на гару, а чорт за нагу.
Дык што рабіць у такім разе!
Сядзець пад гарою той у гразі!
Баяцца чорта? Чакаць аказіі!
Ці выкінуць думку пра гару!



Уладзімір Антонавіч Ралько... Хто не ведае сёння знакамітага старшыню калгаса «Аснежыцкі», што на Піншчыне! Двойчы Герой Сацыялістычнай Працы — так ацаніў народ яго працоўную дзейнасць, трыццаць гадоў самаахварнай работы на зямлі, за якія калісьці адсталы калгас стаў адной з лепшых гаспадарак не толькі ў рэспубліцы, а і ў краіне.

11 ліпеня гэтага года на галоўнай сядзібе калгаса адбылося ўрачыстае адкрыццё бюста героя. Ён устаноўлены перад скверам на плошчы новага калгаснага пасёлка.

Вось што сказаў аўтар работы лаўрэат Дзяржаўнай прэміі СССР скульптар Іван Якімавіч Міско:

— Калі ставяць бюст пры жыцці чалавека там, дзе ён жыве і працуе, — у адным гэтым ужо ёсць штосьці незвычайнае. Зусім па-іншаму, раўніва ставяцца да работы людзі, бо кожная неадкладнасць у вырашэнні вобразу — відавочная, прыкметныя ўсе, нават дробязныя дэталі. Я ведаў аб гэтым і памятаў кожную хвіліну, калі працаваў над бюстам. У гутарках з Уладзімірам Антонавічам, з калгаснікамі зноў і зноў вывяраў сваё адчуванне, сваё бачанне ствараемага вобразу.

З У. А. Ралько я знаёмы даўно. Яшчэ гадоў дзесяць назад, працуючы пазаштатным карэспандэнтам газеты «Звязда», выязджаў на Піншчыну і рабіў замалёўкі, партрэты людзей, слава пра якіх была ўжо вядома далёка за межамі Беларусі. Маляваў і старшыню калгаса «Аснежыцкі». Тады ж захацелася яго вылепіць: ва ўсім вобліку Уладзіміра Антонавіча выразна «чытаўся» моцны характар, незвычайная воля і ў той жа час — спагадлівасць... Людзі завуць яго Бацькам, па-мойму, глыбока сімвалічна. Неаднойчы я пераконваўся, што за гэтым — людская павага, любоў.

Ляпіў Ралько і раней. Скульптурны партрэт слаўтага старшыні дэманстраваўся на адной з рэспубліканскіх мастацкіх выставак. Іншыя задачы ставіў перад сабой у рабоце над гэтым творам. Як мы разам з архітэктарам Юрыем Казаковым здолелі справіцца з імі — меркаваць не мне.

Праз нейкі час зноў збіраюся ў калгас. Не ў госці — працаваць. Над партрэтамі знакамітых людзей гаспадаркі — іх у калгасе багата. Партрэты ўстаноўцы задумана (пакуль што не ўяўляю, як яны будуць вырашана) у новым Палацы культуры, як толькі ён будзе збудаваны...

...Змятае лістападаўскі вецер апошняе пажоўклае лісце з плошчы. Ды непарушна стаяць ля падножжа гранітнага пастамента каласы, нібы прыўздымаючы над зямлёй бюст двойчы Героя Сацыялістычнай Працы Уладзіміра Антонавіча Ралько.

А сам старшыня — сярод людзей, у працы, з новымі планами і задумамі. Упэўнена: яму будзе спадарожнічаць поспех.

Т. МІКАЛАЕВА.



Янка Брыль

З НОВАЙ КНІГІ

Малюнк У. МАЛАХАВА.

ЧОРНЫМ І БЕЛЫМ



За шырокай градою гасцінца, які я перайшоў, за нявыкашаным раўком, у першых, нахіленых над высокай травою, жытніх сцябінах, ніжэй калосся сціпла шарэла фанерная таблічка на кійку. З часовым, карандашным надпісам, які камусьці, нібы і мне, павінен быў далажыць і дакладваў, як называецца наш калгас, які нумар участка, колькі тут гектараў жыта і які яго гатунак.

Правей, не вельмі далёка ад месца, дзе я на момант спыніўся, ідзе даволі шырокая, травяная дарога з вёскі на могілкі, а лявей і бліжэй ад мяне — яшчэ і сцежка ў жыцце. Таксама адзнака сучаснасці: поле народнае, нічыё, хадзі, тапчыся, дзе каму ўздумаецца...

А ўсё ж і я пайшоў па сцежцы. З узвышша ў даліну.

Жыта сёлета добрае. І прыгінацца, нават росламу, не вельмі трэба, каб любя, удзячна пайсці вачамі па каласістай паверхні, якая яшчэ і шчацініцца трохі вусікамі ўгару, а больш дык хіліцца долу пад цяжарам шчодралітых, пакуль што не цвёрдых, салодкіх зярнят. Абапал сцежкі, у не зусім спалавелым саламяным гушчары, сям-там праглядае рамонак, большыя сонейкі якога наіўна пнуцца ўгару, некаторыя нават даволі высока, а дробязь цвіце, адцвітае ды пахне понізу. Васількі стракаццяць дружнай, месцамі нават густа, — блакітная пясчота, што месцамі таксама цягнецца дастаць, дацягнуцца да каласоў. Для паўнаты дзіцячай памяці няма чамусьці ярка-ліловых звяночкаў куколю. Затое трапляецца бярозка з грамафоннымі трубамі белых і злёжку ружовых кветак, кволае плеціва вікі з дробненькай бурачковасцю цвету, а глядзячы на сонечна-хлебнае бязмежжа зверху, зрэдку бачыш, як над калоссам выкусьціўся пераможна расквітнелы асот. На сцежцы — натапч сцяблін з пустымі ці поўнымі каласамі; яна шамаціць пад нагамі, злёжку блытае іх ды рвецца, калі адной наступіш, а другой на хаду шмарганеш. Ды такое — зусім ужо як між іншым, бо ты глядзіш наперад, час ад часу ўлева ці ўправа, табе, даўно ўжо гараджаніну, здаецца, што так вось ішоў бы ды ішоў, — далёка, можа, і бясконца...

А сцежка канчаецца.

Нашы старыя могілкі, і ў даўнім, у прыкрым сваім запусценні цяпер, у зеляніне ды ў сонцы, нібы нават прыгожыя, сумна прыгожыя. Магутны, разложысты цёмна-зялёны дуб. Таксама, як і ён, спрадвечная, але ж змарнелая капліца. У шэрых лупах не да канца датлелай шалёўкі, з блякла-ліловым купалам, які здалёк, у кудзерцы вышэйшых і ніжэйшых дрэў бачыцца весялей. Тры сасны, як самотны дазор, прысланы сюды з далёкага лесу. І дзікі нізавы гушчар.

Нікога за яго не папракаючы, і самога сябе таксама, прывычна знаходжу ў бэзавай ды шыпынавай, зноў авціцелай дзікасці два помнікі. Надпіс на левым зацёрся больш, на правым менш. Пастаяўшы і адшоўшыся, я чамусьці вымаю блакно і ледзь не з дзіцячай, даўным-даўно адпаведнай узросту, цяпер жа і трохі няёмкай, і гаркавата-шчымылай пясчотнасцю запісваю, як быццам не ведаю гэтага і ніколі не ведаў:

Тата 23.II.24, мама 3.VI.48.

А тады ўжо, нібы дастойна адбыўшы сваё, іду сярод рэдкіх, пахілашэрых драўляных крыжоў, абамшэла-каменных старцакоў з заглажанымі часам надпісамі, сярод помнікаў навейшых, ужо ад большага паспяваеннага дастатку, і зусім новых, нядаўна дастаўленых удзячнымі гарадскімі нашчадкамі, стандартна бетонных стэлаў з таннай пазалотай надпісаў ды ў вастропіках агароджах, найчасцей блакітненькіх. Зноў здзіўляюся, якімі ж нестарымі памерлі той ці тая, якія ў маёй маладос-

ці, не толькі ў маленстве, здаваліся дзядамі ды бабулямі. Заўважаю імёны тых, пра чый адыход пачуў з роднай мясціны сёлета, летась ці пазалетась...

І раптам — зусім нечаканае сутыкненне.

Я аж сумеўся ціха, ледзь не спалохаўся, спыніўшыся каля яшчэ цішэйшага. Адразу — толькі заўважыў светла-шэрую пляму на рагу прасторнай і змрочнай агароджы, а ў наступны момант — пазнаў у гэтай пляме жывую істоту.

Бабуля нейкая стаяла на каленях і, нікога, нічога не бачачы, не чуючы, уся занятая сваёю справай, фарбавала адзін з жалезных пруту. Пруты былі яшчэ новыя, чорныя, аднак старая з няспешным, скажаў бы — з эпічным спакоем давала ім поўнае абнаўленне. Раз-поразу няспешна абмочвала квачык у бляшанку і памаленьку, старанна квэцала чорным тоўсты прут, ад цэментовай падмуровачкі да ўзроўню сваіх вачэй. За гэтым прутам, — я моўчкі глядзеў, — пайшоў такі самы другі. Злева, пачаўшы ад рога агароджы, некалькі іх ужо тлуста чарнелася. Далей бабуля, відаць, падсунецца на каленях направа, будзе мазаць усю гэтую сценку спачатку знізу. Потым цяжка паднімецца, пагоніць даверху... А іх жа так многа, гэтых пруту, агароджа зроблена старою з запасам, не на адзін толькі помнік, з разлікам і на сябе. А да вёскі ж няблізка, з даліны ўгару, на нямоглых нагах, настаяўшыся на каленях...

Ды вось пайшоў ужо і трэці прут пры мне. Памаленьку, спакойна, няспешна...

Яна была павернута да мяне бокам, хустка нізка насунута ад гарачыні, і я не пазнаваў бабулі, а ў твар не заглянеш. Можна і не палохаць, не ўмешвацца ў яе малітвенна ўрачыстую, грунтоўную работу. Але як жа і адысціся, не ўведаўшы, хто гэта?..

Ступіўшы трохі наперад, я — з-пад вострых пруту — заглянуў за каменна-шырокія плечы помніка-стэлы, прачытаў, па кім ён, і тады, здагадаўшыся, аказаўся:

— Добры дзень, цётка Аксеня!

Яна зірнула на мяне, узняўшы твар на голас зверху, неспалохана прыгледзелася і сказала:

— А я не ведаю, хто вы.

Я назваўся — і хто я, і чый — па-даросламу.

— А, гэта ты... — яна назвала мяне так, як гаварылася ў маім маленстве. — Тады здрастуй! Да таты, да мамы прыйшоў?

І ў імені маім, неадпаведна дзіцячым, і ў пытанні, куды я прыйшоў, было штосьці адтуль жа, адкуль і мой запіс дзвюх дат з двух помнікаў, і на душы пацяплела. Нейкім сваяцтвам з бабуляй, ці што...

Пагаварылі мы няшмат. І як толькі я развітаўся — яна адразу ўзняла з бляшанкі свой нетаропкі квач і пачала, нібы навобмацак, паводзіць ім па пруге то ўніз, то ўверх, то ўкругаля. Быццам пайшла, патэпала ў бясконцы свет па лабірынце чорных сцежачак-пруту...

А я пастаяў, паглядзеў, для яе ўжо нібы непрысутны.

З далечыні амаль шасці дзесяцігоддзяў сюды, у летнюю спёку сённяшняга дня, на мяне дыхнула адліжнай зімой, гримнула маршам (скрыпка, гармонік і бубен), затэленыкала звяночкамі з-пад дугаў, ажыло і цвярозым, дзіцячым, і хмельным, дарослым гоманам вясковае вяселле.

Кожнае з іх было падзеяй, а гэтае — тым больш. Цупронава Аксеня, дзеўка з багатай хаты, выходзіла за Лебяду, амаль за батрака. «Па любові», як гаварылася і ў чым была незвычайнасць падзеі.

Тады бабуля была маладою красуняй. З варотаў іхняга двара выязджалі, пазвоньвалі першыя санкі-вазок — з маладою. І маладая — высокая, чарнявая, у фаце — стаяла ў вазку сама, ні за што не трымаючыся, і не плакала, а ўсміхалася, нават рукой махнула, павяла. Вясельны звычай такі: маладая едзе стоячы — пажаданне сяброўкам яе не заседжвацца дзеўкамі.

З-за гэтага няроўнага замужжа сварка ў бацькавай хаце, вядома, была, і немалая, нават і да лупоўкі, казалі, дайшло. Аднак не яе, не Аксеню было пераставіць. А праклінаць яе ніхто не праклінаў — няшчасці пачаліся не ад гэтага. Калі ехалі ад вянца, ужо на Лебядовым коніку, той — на роўнай дарозе, у спраўнага хлопца — узяў ды распрогся. Гэта лічылася вельмі нядобрым знакам. І спраўдзілася. Беднасць — беднасць, на гэта дзеўка ішла, але ж прыйшло і горшае: паміралі дзеці. Адно, другое, а пасля ўжо і зусім іх не было. Жылі Аксеня з Тодарам адны, спачатку яшчэ ўсё спадзяваліся, а потым пачалі і падумваць, ці не ўзяць якую сірату. Але не выйшла гэта ў іх, бо звалілася і другая бяда. Тодар падаваў у цапы малатарні (чужое, вядома ж), і хапанула, уцягнула ў барабан руку, добра хоць, што не правую...

Гэта я памятаю таксама жыва, як той Аксенін выезд, стоячы, з бацькоўскай брамы. На дзікі крык з суседняга прыгумнення пачалі збягацца людзі, лабег і я, тады ўжо дзяцюк. Малатарня спынілася. І раней, праз гул яе, і цяпер крычаў не Тодар, крычалі іншыя. Галасіла, прыбегшы, двароў цераз дзесяць, Аксеня. А ён стаяў, як прывязаны сваёй растружчанай падаўжамай, крывавай рукой да аціхлых цапоў, збялелы, але ж і сама яшчэ камандаваў, як раскручваць, развінчваць барабан, і толькі потым ужо, як садзіўся на воз, — у мястэчка, да доктара — самлеў...

Нехта — не памятаю, хто — першы падгледзеў, як ён пасля бальніцы, ужо толькі з адной правай, пакутліва прымяркоўваўся, намагаўся засупоніць хамут. Сусед хацеў дапамагчы, але Тодар ажно ўзлаваўся. Крычаў, што сам павінен, сам навучыцца — і запрагаць, і ўсё!..

У самога была ж і сама. І не для бабскай каманды ці звягяі, а друг і памочнік.

Так яны ўжо і векавалі ўдваіх, доўга жылі — доўга пры мне, яшчэ даўжэй без мяне ў нашай вёсцы, — спачатку бедна, а потым і ў новай хаце, на нейкай пенсіі, з чатырма вуллямі ў садочку.

Ды вось яго ўжо няма, а яна ўсё жыве, як быццам непрыкметны, ціхі і нязбыўны подзвіг яе жыцця яшчэ ўсё чамусьці трэба працягваць... Сумна?..

А можа якраз і лягчэй ад такога вось клопату — пра магілу?..

Зноў жа па сцэжцы ў жыццё я выйшаў з даліны на самы верх нашай «гары» — узвышша з сонечна-ясным, раскошна летнім аглядам на ўсе бакі роднага свету. Спыніўся на абочыне нядаўна заасфальтаванага гасцінца, пастаяў.

Хораша. І далёка відно.

А якая ж тут, можна сказаць, адбылася вялікая змена дэкарацый... Не адна.

Што тут ігралася ў папярэдніх дзеях даваеннай, ваеннай і пасляваеннай гісторыі — відно ўжо нямногім. У тым ліку і мне. І я магу няма-ла раскажаць, якімі былі навакольныя вёскі раней, дзе тут навокал віднеліся, куды і як падзеліся тыя маёнткі ды маёнткі, замест якіх распасцёрлася хлебная чыстаполіца, хто тут, па нашым гасцінцы, па нашых дарогах ды сцэжках ездзіў, хадзіў, якія значыў, пакідаў сляды... І я ўжо магу... ох, як нямала налічыць тых, каго ў розны час рад быў вітаць, па кім сумую, то сваяжэйшым, то адбалелым сумам, каго часамі згадаваю, пазнаўшы яго рысы ў сыне ці ў дачцэ...

Маруся?..

Не, па бацьках яе, шчыра кажучы, я не сумую, бо з імі, значна старэйшымі, не дружыў. Яна для мяне — сама па сабе. Вось прыгадалася і тут, зноў, як на могілках, у падвойным успаміне — свежым, сёлетнім, і ўжо таксама даўнім, нават і ў дачыненні да яе, яшчэ так нядаўна дзяўчынкі, пасляваеннай сіраты, бацька якое загінуў на фронце, а маці адна паднімала трое малых.

А ўжо тым часам і дваццаць гадоў з той раніцы, калі я, трохі па-быўшы ў сваёй вёсцы, вяртаўся аўтобусам у горад, які ўжо таксама стаў мне сваім.

Маруся сядзела побач са мной, ад акна. Дзве яе сяброўкі, не з нашай вёскі, але таксама выпускніцы нашай месціскавай дзесяцігодкі, сядзелі далей, за намі. Тыя і на прыпынку, да аўтобуса, больш за яе маўчалі, а цяпер мы з ёю і зусім былі як адны. Спачатку яна шчабятала пра свае няхітрыя раннедзявочыя навіны, час ад часу вярталася да трылогіі — ці ўдасца ж паступіць у тое медвучылішча, а потым пачала драмаць. Летняя ночка — па песні — і так маленькая, а паненка ж і з вечарыні вярнулася, бадай, на світанку. На сваім пажылым і ўжо тым часам натруджаным плячы я неўзабаве адчуў яе галаву. Румянашчоку ды сінявоку, з прасценькай русай прычоскай.

І ў гэтым столькі было ўжо хвалюючага цяпла і яшчэ ўсё дзяцінага даверу, што я і тады быў шчаслівы, і цяпер яно ўспамінаецца — з удзячнасцю і нібы са сваяцтвам.

Мне было потым прыемна пачуць, што яна і паступіла, куды хацелася, а закончыўшы медвучылішча, была размеркавана ў свой раён, дзе неўзабаве ды вельмі ўдала — па школьнай дружбе, якая стала каханнем — выйшла за аднакласніка, дужага і маўкліва талкавага Віктара. Ён пасля школы застаўся ў вёсцы, пры сваіх «старых», тым больш што бацька вярнуўся з вайны інвалідам, закончыў хлопец курсы ў райцэнтры — механізатар шырокага профілю. А яна працавала ў бальніцы, куды, за шэсць кіламетраў, то ездзіла ўлетку на веласіпедзе, то пад'язджала ў непагадзь і зімой на рэйсавым аўтобусе, а то дык і Віктар часамі на матацыкле падвозіў, асабліва на першым годзе, — хоць і рахманы, а з гордай усмешкай.

Многія хаты ў сённяшняй вёсцы больш адпаведна называць дамамі. Няма, праўда, і такіх, дзе або ўжо няма каму жыць, або заўтра, назаўтра не будзе каму. Сумна, трывожна... Калі ж хата жывая, а да таго і спраўная, каля такое добра і прайсці.

Механізатару ды медсястрын дамок стаіць бокам да вуліцы, у гародчыку. Вялікія вокны, на падаконні кветкі. Іх так багата — белых, ружовых, чырвоных, ліловых, — што, здаецца, і шыбы хутка павыдушваюць навокі. Адна цераз адну, запоўніўшы яркай стракатасцю чыстыя шыбы, усе гэтыя жаніхі і нявесты, герань і вогнікі пруща да тых, што ў гародчыку, куды большых і на прасторы, — да мальваў, флёрсаў, вяргіняў, гладыёлусаў... Сцены сонечна-вохрыстыя, ліштвы і рамы вокан, рамкі ды рамачкі шырокага ашклёнага ганка чысценька белыя.

А гаспадыні ўсё гэтай вясёлай белі — мала!..

Ідучы на могілкі, я прыпыніўся каля «Марусінага дома» (для мяне гэта так), яшчэ зводдаль заўважыўшы яе з дачкой у гародчыку. Яны падбелівалі белыя рамачкі ганка, у якіх пабліскавалі сонцам разнаформенныя шыбкі і шыбакі.

— Добры дзень! Што вы робіце?

— Добры дзень вам! Прыехалі? А мы красу тут наводзім.

— Яе ж і так хапае. Не разабрацца, якая лепшая.

Яна смеецца, прыняўшы намёк, але адводзіць на іншае:

— От, будзь трохі чыстэй. Я выхадная сёння, а сена ўжо няма. Пагаварыце з намі, пабудзьце. Мой недзе ў полі. Дома не заганяецца. А гэта во наша Таня. У дзесяты перайшла.

Таня — ужо не на шмат маладзейшая за тую, чыю галоўку я нібы зноў адчуў на плячы, а Маруся — у загарэлай і пышнаватой красе шчаслівай маці, якой толькі пад сорака. Дзяўчына моўчкі, нібы сарамліва павярнуўшыся ад мяне, працуе белым пэндзілкам, час ад часу тычкаючы яго ў бляшанку на табурэце. А мама яе... ну, не сказаць ужо, што шчабеча, як тады, у ранішнім аўтобусе, — яна гаворыць ахвотна, усё дарэчы, з гаспадарлівай заклапочанасцю: пра сенакос, на які так добра падпагодзіла, пра жніўо, што вось-вось і пачнецца, пра тое, што робіцца ў вёсцы, пра бальніцу сваю, пра Таню, што памагае і ў хаце, і ў полі... Хоць і чытае многа, і ў клуб, вядома ж, хочацца: маладое... Яна гаворыць з выразнай прыемнасцю, я слухаю — таксама. А мне ж яшчэ добра глядзець, як спрытна ходзіць пэндзілкі у яе руцэ, як акуратна бель кладзецца на тоненькія рамачкі, нідзе не крануўшы чыстага шкла.

Таня робіць тое самае не менш акуратна, але павольней, з большаю асцярогай.

Процым яшчэ не пражытага часу, не зведанай прасторы, не адчу-тага сонца аддзяляе іх, маці і дачку, ад тых строга панурых прудоў,

што недзе там з чорных памаленьку робяцца яшчэ чарнейшымі...

Ім, маладой і маладзенькай, і не думаецца пра такое, — гэта я цяпер думаю, стоячы на ўзбочцы гасцінца, гэта мне яно — рэзкім кантрас-там — прыгадалася там, за жытам, у зеляніне, каля прасторнай на запас агароджы.

Не ў спалучэнні з ёю, яшчэ не бачыўшы яе, гадзіны паўтары таму назад, калі я любавалася работай-забавай у сонцы ды ў кветках, па праву ўзросту бласлаўляючы шчасце, непераможнасць жыцця.

СЯРГЕЙ



Перад школай на рыначнай плошчы мястэчка быў зялёны, прасторны ўзгорак, што ў вераснёвым сонцы мякка, калі прылегчы, і соладка пахнуў ацвіцелым, нізенькім, густым рамонам.

Там мы на перамене часамі рабілі «слана».

Пяць дужэйшых старшакласнікаў становіліся адзін за адным, паклаўшы рукі адзін аднаму на плечы. На гэтыя рукі сядалі чатыры лягчэйшыя, таксама рукі на плечы адзін аднаму, тады тры яшчэ лягчэйшыя, а ўжо на руках двух апошніх, зусім вераб'ёў, важна садзіўся пагоншчык.

У тым вясёлым, пагодлівым верасні, калі я пачаў хадзіць з вёскі ў чацвёрты клас месціскавай сямігодкі, пагоншчыкам заўсёды быў той самы Сяргей. Не па гадах малы, гарбаты, з залішне доўгімі рукамі і нагамі, ён трохі сам, а больш пры дапамозе збоку, але ж і спрытна, як павук, узбіраўся на «слана». Не так сабе, а са сваім «мячом». Звычайнае трапцё, якім бабы трэплюць лён, пацешна вялізнае ў Сяргеевай руцэ, старое ўжо, тонкае, добра адшліфаванае ў рабоце.

«Слон» пад каманду, пад мноства камандаў, кранаўся з месца, памаленьку, урачыста ішоў па траве, а воін-пагоншчык размахваў «мячом» і ваяўніча крычаў. Навакал была ўся шматгаласая школа, усе сем класаў «паўшэхнай» на розныя галасы галаганілі, смяяліся і світалі. Спыняліся і людзі паглядзець, і некаторыя таксама не маўчалі. Крычалі, вядома, і тыя, з каго на гэты раз складаўся «слон». Мне было тады дзесяць гадоў, разоў колькі і мне здаралася сядзець з тымі, што ўтваралі «трэці паверх», і я таксама галёкаў ды пісчаў ад радасці. А праз увесь гэты шолом верхнім было чутно, як над намі, над усім «сланом», раз-поразу, яшчэ вышэй паяўляўся голас пагоншчыка:

— Грунвальд, халера ясна!

І «меч» Сяргея быў узняты так, як у руцэ вялікага князя Вітаўта на вядомай карціне Матэікі.

Пасля ўсёй гэтай радасці прыходзіў прадбачаны, але заўсёды як нечаканы канец. Тыя пяць найдужэйшых, што неслі ўсіх, раптам, пад каманду аднаго з іх, пускалі рукі з плячэй, і ўвесь жывы, рухомы, крыклівы трохкутнік рушыўся, ападаў, распаўзаўся ў яшчэ большым віску ды рогаце. Калі ты і ўдарыўся — не прызнаешся, а то і сказаў бы, каб хто спытаўся, што — далібог жа! — ані не баліць...

Найгорш было нашаму мечаносцу. Ён ляцеў з самага верху, падаўці на кагосьці, ці гарбузом на цвёрды пад травой дол. А ўсё ж і «мяча» свайго не кідаў і, разам з усімі, штосьці крычаў ды смяяўся, выбіраючыся з кучкі-невялічкі.

Для мяне Сяргей быў першым жывым гарбузом. Літаратурных, вычитаных неўзабаве прыйшло аж тры: Вадзім у Лермантава, Нэлі ў Амічысавым «Сэрцы» і Юзя ў Прусавах «Грахах маленства». Рускі, італьянец і паляк. Вадзім, «Чырвоная шапка», пачварны жабрак і крывавы мсцівец, пра якога я чытаў найраней, дома, у старым, патрапаным аднатомніку, успрымаўся даволі адчужана, гістарычна... Зрэшты, для мяне ён быў вельмі дарослы, і ўсё там дарослае, а Нэлі і Юзя — героі школьных апавесцей, мае равеснікі, зразумелыя, блізкія нашаму брату-падшыванцу.

Нядаўна я, сабраўшыся, нарэшце, разлічыцца з яшчэ адным неспакойным успамінам, перачытаў абедзве тыя апавесці, праверыў сваё дзіцячае захапленне. Яно ў асноўным паўтарылася, а да таго, колішняга захаплення і падсвядомай удзячнасці аўтарам дадалася яшчэ і дарослае: павага да двух выкародных сыноў сваіх народаў і свайго часу — гарыбальдзіяца Эдмонда дэ Амічыса і паўстанца 1863 года Баляслава Пруса. Амаль аднагодкі, яны і ў рэвалюцыю, кожны ў сваю, пайшлі аднолькава зялёнымі юнакамі, і кнігі свае напісалі амаль у адзін час, у тым мужным узросце, пра які гаворыцца: сорака — ужо разумны і яшчэ малады. І супадзенні гэтыя ўспрымаюцца не проста як штосьці цікавае, — чысціня маладых парываў спалучылася з мудрасцю сталага ўзросту і ў выніку — дзве кнігі, што ўжо тым часам цэлае стагоддзе хвалююць і вучаць дабру дзяцей многіх народаў.

Тады, калі я быў часткай «слана», і пазней, над старонкамі названых кніг, такіх разваг ды вывадаў у мяне не было. Адтуль, з тых дзён, і дагэтуль шчымяць у душы два святыя адчуванні — спагада пакрыўджанаму і жаданне быць яго абаронцам.

Мужны Гаронэ абараніў пакрыўджанага Нэлі, гарбуна, калеку, а Нэлева маці, прыгожая італьянская сінёра, прыйшла ў школу і ў кабінце дырэктара абняла таго чатырнаццацігадовага абаронцу, са слязамі цалавала яго нагала астрыжаную галаву, зняла з шыі свой крыжык на залатым ланцужку і павесіла яго хлопцу пад школьны гальштук.

У небагатага і вечна п'янага бацькі польскага калекі Юзі падарунак яго школьнаму абаронцу Казіку быў іншы: куфэрак з кнігамі, уся спадчына пасля мілага гарбуна, які памёр, прыдушаны возам на вуліцы.

Аднак і ў італьянскім, і ў польскім выпадку гэта да слёз хвалявала яшчэ і мяне, заходнебеларускага хлопчука, аднаго з тых, да каго гэты высокі агульналюдскі змест дайшоў... няхай сабе і не на роднай мове.

Сяргей жаласці ў сэрцы не выклікаў. Нават тады, калі ён падаў сваім горбам са «слана» і, не трэснуўшы, як трэснуў бы, так упаўшы, вялікі гарбуз, усхоплываўся з крыкам і разам з усімі смяяўся, зноў узняўшы свой «меч».

У школах тады, пасля амаль сямі гадоў «мікалаеўскай», грамадзянскай і польска-савецкай вайны, пасля некалькіх «пераваротаў» — змен улады, шмат было пераросткаў. Сяргей, хоць і вучыўся толькі ў пятым, старэйшы быў за мяне на тры гады. А ў шостым ды ў сёмым класах, побач з меншымі, былі ўжо і сапраўдныя дзецюкі ды дзеўкі. Сяргей трымаўся са старэйшымі. З хлопцамі шаптаўся, хіхікаў з нечага, пра што не гаворыцца ўголас, курьі на школьным гарышчы, а дзяўчат, ужо добра грудастых, услед за іншымі гуляючы ў кавалера, абдымаў па-свойму — вышэй каленяў, за патаўсценне, дакуль даставаў.

Аднак ён і з намі, меншымі, умеў падзяцініцца.

Ён вельмі ўдала гаўкаў, мяўкаў, кукарэкаў, буркаваў голубам, шчабятал ластаўкай. З Паўлам, маім аднакласнікам, якога за кволасць прызывалі Кісяе Маляко, Сяргей часамі наладжваў, так сказаць, лялечны спектакль. Звязаўшы з кічкаў дзве крыжавіны, яны надзявалі на іх свае курткі і шапкі і, схваўшыся пад тыя пудзілы, трымаючы іх над сабой, пачыналі паказваць бойку. Спачатку наскокі, адскокі, зачэпны перабрэх, першыя куксаны, а тады ўжо ўзаемная малацэба рукавамі, да поўнай знямогі, калі ўжо іх «двайнікі» павісалі адзін на адным і толькі хэкалі, пад смех і крык глядачоў, наадварот, нястомны.

І з «мячом» справа не абмяжоўвалася адным «сланом». Напрадвесні, калі кашэчае марцаванне не абмінала і гарышча нашай школы, Сяргей затойваўся там у цянейшым кутку і пачынаў клікаць, на ўсе лады выводзячы то кошчына, то катова тамленне. Ці ўдалося яму калі прывабіць марцавальніка ці марцавальніцу бліжэй, пад удар свайго «мяча», не памятаю, а наша — унізе, на дварэ — нясцерпае хіхіканне і, нарэшце, смех, што выбухаў, зрываючы аперацыю, і сёння для мяне жывы.

Былі і іншыя «выхілкі», былі і вясковыя жарты і прыпеўкі, амаль заўсёды скаромныя. Праўда, разлічаныя ўжо не на нас, малечу, намі, здалёк ці зблізку, пачутыя ў гурце старэйшых.

Сярод пераросткаў найцікавейшы быў Сашка-Кі, якога прызывалі так за пацешнае заіканне ў маленстве. Заіканне даўно прайшло, мянушка засталася, але далёка не кожны мог асмеліцца сказаць яе хоць здалёк, уцякаючы. Тады, у той першы слановы сезон, Сашка-Кі быў вучнем апошняга, сёмага класа, умеў выдатна бегаць на руках, да самых пят пранозліва свістаў і ў пальцы, і ротам, зусім непераймальна падцяўшы губу ды прыткнуўшы язык, камандаваў «сланом», валеяботам, лаптой, хадзіў найбольш з Валяй з іхняга класа, казалі, і вечарамі з ёю сядзеў, аднак і вучыўся таксама добра, нават выдатна. І хораша спяваў у нашым школьным хоры. А гадоў яму было ўжо ажно пятаццаць, і гэта для мяне, чатырохкласніка, аднаго з тых, хто ў школу пайшоў нармальна, сямігадовым, было недасягальным, выклікала пашану і зайдзрасць, а то часамі і страх.

І вось ён, Сашка-Кі, дружыў з Сяргеем. Як і большасць у нашай школе, яны былі не местачковыя, а з вёскі, да таго ж з адной, а сябравалі, відаць, даўно. Паспрабуй тут хто-небудзь Сяргея пакрыўдзіць!..

Зрэшты, і потым, калі ўжо Сашка ў нас не вучыўся, Сяргея ніхто ніколі не крыўдзіў, — не памятаю такога выпадку.

Сашка-Кі паступіў у беларускую гімназію, на той гужавы ды пешаходны час, на мой малечы ўзрост пайшоў у вельмі далёкі, пакуль што не дасягальны свет — у ваяводскі Наваградка.

Сяргей закончыў школу на год раней за мяне, далей вучыцца не пайшоў. Зрэшты, і Сашка тады ўжо не быў гімназістам: яго адтуль, як гаварылася, «прагналі за палітыку», а неўзабаве і пасадылі ў турму.

Пра ўсё гэта я толькі чуў, яно было па-тагачаснаму далёка, у пятай вёсцы ад нас, за цэлых трынаццаць кіламетраў.

Праўда, за нашымі лугамі ды за рэчкай, далей каля песу, былі сенакосы Сашкавай ды Сяргеевай вёскі, а ўсё ж і няблізка ад нас, і ехалі іхнія касцы ды грабцы туды не цераз нашу вёску, а па гасцінцы. І яшчэ адна праўда — у святы моладзь з навакольных вёсак сяды-тады, вясной ці летам, сыходзілася ў мястэчку, каля прыгожай царквы на ўзгорку. Не маліцца, вядома, з бабамі, а з дзеўкамі пажартаваць на цвінтары, кавалерскай кампаніяй пахадзіць, пасядзець, паляжаць на траве пад вялікімі ліпамі. Ды гэта ўсё старэйшыя. А для мяне, падлетка, што, дарэчы, як маці казалі, «за кнігамі свету не бачыў», усё іншае было яшчэ ўсё наперадзе.

Словам, з Сяргеем і з Сашкам-Кі я не бачыўся доўга. Пакуль мы выпадкова не сустрэліся на сенажаці, над рэчкай. Яны вярталіся са свайго, заўсёды пазнейшага, сенавання, а мы, некалькі хлопцаў з нашай вёскі, ужо свабодна, прыйшлі пакупацца.

Тая сустрэча, праз сем гадоў пасля «слана», часта апошнім часам вяртаецца.

Наша рэчка — не з тых, што апяяны ў вядомых песнях, яна — сціплы прытск, да мора сама не даходзіць, плыве сабе ціха па лузе, а мы яе любім, змалку і назаўсёды. Цяпер, здалёк, светла ўспамінаецца і смех, і плёскаў купальнікаў, і шарканне касы, і грукат колаў на пукатым сезонным мосце з плашак і круглякоў, і боўтанне шапта пры «чайцы», і побліск рыбы ў таптусе, і цярпліваць над паплаўком, і страшнае на ўсю акаліцу, — хтосьці стары ці малы, нейкі хлопец ці дзеўка, незнарок ці знарок утапіўся!.. Усё прыходзіць, праходзіць, а рэчка плыве сабе, рэчка плыве...

І вось над рэчкай — у маёй удзячнай памяці, упершыню ў маім, тады зусім юначым жыцці — гучаць словы глыбокага зместу, музыка невыказнай красы:

Умирает отец на дубовой скамье,

Завещая родимому сыну:

«Ты пойд-ка, сын, в лес, да дубину сруби

На проклятую барскую спину!...»

Мне яшчэ вельмі далёка было да свайго радыё, да патэфоннай пласцінкі з голасам Шаляпіна, да поўнага ды правільнага тэксту гэтай песні, надрукаванага ў якой-небудзь кнізе, для мяне ў той час больш за ўсё выпадковай. А ўсё ж мне і так было вельмі нямаля, я быў захоплены і так, ды настолькі, што вось і сёння, амаль праз паўстагоддзя, уражанне тое яшчэ ўсё хвалюе сваёй першароднай і не зацёртай свежасцю.

Спяваў наш Сашка-Кі.

Пакуль нырнуць у ціхую, прахалодную глыбіню, ён стаяў на зноў ужо зялёненькай пакошы высокага берага, голы толькі яшчэ да пояса. Загарэлы і дужы, — нагледзячы на тое, што сілу яго ўжо намагаліся адабраць і ў паліцэйскіх катонях, і за турэмнымі кратамі. Глядзеў на лес за ракою ды за прасторам лугоў і густым барытонам, з грудзей і ад сэрца спяваў.

Каля яго стаяў Сяргей.

Спяваць не памагаў. Слухаў разам з усімі. Чалавек было нас больш за дзесяць, з іхняй і з нашай вёсак. Але глядзеў і ўсміхаўся ён так, быццам гэтая песня па нейкаму таямнічому праву належыць і яму, разам з яго — такім магутным і прыгожым — сябрам.

Яго калецтва, ужо таксама да пояса аголенае, не было шчыmlіва прыкрым у параўнанні з маладой нармальнасцю ўсіх іншых, а перш за ўсё з Сашкавай, не выклікала яно і жалю.

...Яшчэ праз сем гадоў, улетку сорак першага, фашысты і ў нашым мястэчку, дзе стаў іх паліцэйскі гарнізон, расстрэльвалі былых заходнебеларускіх падпольшчыкаў і малады савецкі актыві. З самога мястэчка і з навакольных вёсак, — хто быў сваімі здраджаны, каго ўдалося накрывць.

Разам з Сашкам-Кі, разам з іншымі дужымі загінуў тады і Сярожа.

ПІПДЕРА



Вывалення мы, партызаны і нашы сем'і, чакалі тады, улетку сорак чацвёртага, з вялікім, адным такім на ўсё жыццё хваляваннем. Асабліва ў апошнія дні, на стыку чэрвеня і ліпеня.

Спачатку — дзень за днём, ноч за ноччу — чуўся далёкі гул кананады, і ўсё мацнеў ён, усё быў бліжэй ды бліжэй...

Пасля нямецкае адступлення за тое трывожных сутак грукатліва і пыльна схлынула па шырокай лясной дарозе на захад...

Пушча з доўгачаканай палёгкай уздыхнула.

Бо тут былі цяпер не толькі сем'і партызанскія, але амаль усё прыласное насельніцтва, — поўна старых, жанчын, дзяцей, з вазамі ды з каровамі, — і партызанам было сурова загадана не зачапацца з ворагам, толькі стаяць на ўзлесе, ад дарогі, і чакаць. Тут і затоенасць, і трывога, і радасць, што хутка ўжо, што вось-вось...

Ужо і пачула было: недзе далей, на паўночным усходзе, нашы, з сядняня брыгады, сустрэліся з армейскай разведкай...

Усе два тыдні ад пачатку наступлення ў мікраёнай падпольнай друкарні, дзе я выконваў абавязкі рэдактара адной з газет, часу рабіць тыя газеты не было. На старонках і паўстаронках са свыткаў мы павялі выпускі толькі лістоўкі — са зводкамі Саўінфармбюро і загадамі Вярхоўнага.

Уранні сёмага ліпеня я выпусціў сваю, апошнюю ў лесе, лістоўку, прынёс я камісару, і ён, нарэшце, сказаў: «Ну, добра, валяй! Не на-

парысы толькі дзе-небудзь...» Нібы суро́ва, аднак і ўсміхнуўся сваёй таўстагубай, прыязнай усмешкай.

Рэдактарам я працаваў па сумяшчальніцтву. Калі здаралася зноў выехаць у раён, да разведчыкаў, адкуль я быў узяты ў рэдакцыю, каня прыходзіла браць, які трапляўся. Цяпер пад павеццю канюшні стаяў знаёмы гняды жарабец, адпачываў, заезджаны, у самоце і без усякай ужо фанабэрыі. Прышлося асядлаць яго.

Спачатку ён трохі нават і рысіў, а потым зноў прачнулася ўся яго, грунтоўна назапашаная, стома, бядак прыстаў, і не было ўжо сэнсу ні злавацца, ні сядзець на ім. І мы пайшлі па лугавой дарозе, я спераду, а ён на повадзе. Смех і бяда, хоць і спяшацца ўжо лішне няма асабліва куды.

Мы браліся левым берагам рэчкі, супраць вады, да тае вёсачкі, дзе ўсю зіму стаяла наша разведка. Там іх, вядома, сёння не будзе... А можа і будзе... Ці хоць пачую, можа, дзе яны...

І вось яно, наша Зарэчча.

Моста на рэчцы не было. На папярочках палая ляжала кладка з акораных бяверняў. Дзе два танчэйшыя, дзе тоўстае адно. Кладка доўгая, шэра-бліскучая, абутаму можна і паслізнуцца.

Па кладцы з майго берага на вясковы ішоў, нарэшце, ён — той першы для мяне баяц. Наогул першы ў маім жыцці чырванаармеец, бо іх жа мне ні перад вайной, у дні ўз'яднання, калі я быў з польскага войска ў нямецкім палоне, ні ў лесе пачыць не давялося.

Спалавеля гімнасцёрка, пілотка, абмоткі. І доўгая, ад штыха — яшчэ даўжэйшая вінтоўка на рамені.

— Эй, товарищ! — гукнуў я.

Ён азірнуўся з паўабарота, з павольнай асцярожнасцю, каб не зваліцца, і я ўбачыў, што гэта — пажылы, па-прасцеечку вусаты дзядзька.

— Здравствуйте, товарищ! — паўтарыў я сваё прывітанне.

Ён павярнуўся поўнасьцю, памалу пайшоў да мяне і ўжо зусім каля травы адхоннага берага сказаў з уздыхам:

— Братец, если бы ты знал, как я испугался!..

Мы павіталіся за руку.

І тут да мяне дайшло, чаму ён спалохаўся. Дый сам стары растлумачыў:

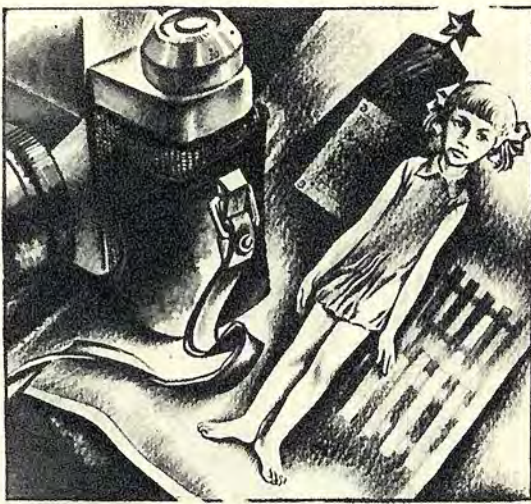
— Подумал сразу, что фриц.

На мне была трафейная кашуля з закасанымі рукавамі, я быў без шапкі, з нямецкім карабінам за плячамі, з іхняй даўбешкай-гранатай за поясам.

Мы пасмяяліся, закурылі.

А пра радасць спаткання не толькі крычаць, нават і гаварыць патрэбы не было. Хоць і здавалася, што мы даўно, даўно знаёмыя.

ЗАВІРОВАЧ-ІВАЙШЧЕ



Зноў думалася пра тое дзеўчаня, што недзе ў летняй палескай вёсцы паказвала нам дарогу ў другую, патрэбную вёску, развясляла нас, расчуліла незвычайным словам.

— Вам трэба туды, за магазін, вы туды завіроўвайце!..

Не толькі словам развясляла, расчуліла...

Адзін з нас зняў дзяўчынку там, дзе мы спынілі яе, — каля плоціка, за якім, над якім узвышалася пірамідка помніка, каля яшчэ адной магілы, ужо не закатаваных гітлераўскімі карнікамі старых, жанчын і тэ-кіх, як гэта малая, а салдацкага, нават сімвалічнага.

Гадоў дзяўчынцы каля дзесяці, а можа і трохі больш. Босыя ножкі, вельмі старанна ступлены ступачкі, светла-стракатая караткаватая сукенка, просценька мілы, пасур'эзны перад аб'ектывам тварык. Яшчэ адны чыстыя, ясныя вочы народнай несмяротнасці.

Дакор многаму, што было раней...

Трывога: а што ж будзе з такімі, з наступнымі?..

Адно, здаецца, я ўбачыў у тых вачах, а другое — адчуў.

Але ж і радасць была ў нас, — нібы вады крынічнай напіліся. Бо спатканне такое — пасля новых ды новых жаклівых расказаў у папярэдніх вёсцы, сённяшняй, і ва ўчарашніх, пазаўчарашніх...

У нашай кнізе «Я з вогненнай вёскі...», да якой мы тады рыхтаваліся, дзяўчынцы гэтай месца не знайшлося. Нават на здымак з адпаведным подпісам, пра што мы, калі ўжо ехалі адтуль, пагаварылі. Бо здымак, як тут не шкадуі, узяў ды... не надта ўдаўся.

І вось яна стаіць у маёй памяці. Стаіць каля шэрага нізкага плоціка, пад прымітыўна «створаным» і абгароджаным помнікам, стаіць са сва-

імі быстрымі босымі ножкамі, з непераможна і да болю сумна чыстымі вачамі, са сваім нязвычайным «завіроўвайце», стаіць, а я ўсё няк — ужо дзевяты год — не разбіраўся, не вырашу: тэма гэта ці толькі светлы, шчымы ўспамін?..



Маладзенькая жонка камандзіра заставы, забітага ў першым баі на граніцы, уцякала на ўсход. Палямі, лесам, далей ад людных дарог, зрэдку заходзячы ў вёску, а то лепш на хутар які. Ішла то з кім-небудзь, то больш сама. Адно дзіця, дзяўчынку, па бацьку светлую беларусачку, несла на руках, другім дзіцем была на сёмым месяцы.

Не дайшоўшы да роднага Мінска сто кіламетраў, прыпынілася ў заходнебеларускай вёсцы. Мноства разоў знясіленая, перапалоханая наскрозь, яна ўжо ведала, што робяць усюды з яе аднапаленнікамі, таму і гаварыла ўсім, і ў дарозе, і тут, што яна — армянка. І далей не пайшла. Засталася ў той людскай сям'і. Самі прапанавалі пабыць, пера-чакаць.

За ўсіх яна старалася, усіх баялася, і так жа нялёгка было прывы-каць да сялянскай суровай працы і беднасці.

Зімой нарадзіла другую дзяўчынку.

Пойдзе на рэчку за гумнамі, палёнкі памыць, стане над той палон-кай і гукіе ў белы, сцюдзёны свет, у жакліваю невядомасць:

— Ма-ма-а!..

Цяпер, амаль праз сорак гадоў, успамінае пра тое і плача, а як жа было тады?..

Вясковая цемра, хоць і далёка не кожны варожа, пачала цікавіцца, што ж гэта за армянка такая, ці не жыдоўка яна, трохі за іншых хі-трэйшая?..

І тады гаспадар, які, відаць, пра ўсё здагадаўся, параіў ёй пайсці ў райцэнтр, да папа, і ахрысціць дзяцей. Поп іхні, кажуць, добры чалавек.

Апроч папа, у гарадку былі яшчэ два немцы і некалькі мясцовых паліцаяў, аднак выбару не было. Яна ўзяла малых, адно за руку, дру-гое на рукі, пайшла.

Ужо вясна была, свяціла сонца, і спявалі жаўранкі. Загаласіць хаце-лася, калі ніхто не ішоў насустрач, а з кожным сустрэчным віталася, нібы і весела:

— Добры дзянёк!

А то і пагаворыць, прыпыніўшыся.

— Дитя мое, ты по вере или безопасности ради?

Так спытаўся той поп, сам-насам у ягоным доме.

І яна адказала яму прастадушна:

— Безопасности... батюшка...

— Умница, — сказаў ён, пажылы ўжо, трохі пасівелы чалавек, у чор-най расе, з вялікім крыжам на грудзях. Такі далёкі і смешны, нават агідны ў яе... зусім яшчэ недалёкім па часе, а так жа далёкім па горы, па вопыце школьным мінулым.

Ён ахрысціў яе дачушак, і гэта дапамагло ёй адкрыта хавацца да-лей, пакуль не забралі ў лес партызаны. Той, з акружэнцаў, з кім яна спачатку пазнаёмілася, каму дапамагала як сувязная, а потым паверыла ў шчырасць яго, палюбіла і стала жонкай.

Гадоў з дванаццаць пасля вайны, калі ўжо дзяўчат і сына пакідалі дома адных, паехала з мужам у той гарадок і ў тую вёску, дзе рата-валася.

У гарадку якраз быў фэст, прастольнае свята «спас», у царкве зва-нілі, а па вуліцы ішоў і тут ужо нешматлюдны хрэсны ход. Іконы, пра-тэсы, сякі-такі жаночы спеў. А спераду, ва ўсім бліскучым убранні і з крыжам у руцэ ішоў той самы поп. Ужо зусім пасівеў і ссутуліўся. Асцярожна ступае па выбітым бруку і песню святую вядзе.

Яна стаяла з мужам на тратуары. Абое ўжо таксама пажылыя і свя-точныя. Яна глядзела і дзівілася, што гэта ж ён яшчэ — той самы, што «дитя мое»...

І ён пазнаў яе. Хоць не ў лахмоцці ўжо, не маладзенькая і не ў вялікім страху. Ён, парушаючы важнасць моманту і сану, усміхнуўся ёй, павярнуўшыся ў ледзь прыкметным паклоне, і павітаўся:

— Здравствуйте!

— Добры дзянёк! — па-свойму, па-даўнейшаму адказала яна.

Таксама з усмешкай. Але ж і вымаючы з сумкі хустачку...



ЗОРКА ПАЭТА

Юбілей Максіма Багдановіча... Думаецца не пра юбілей, зноў і зноў згадваюцца яго вершы. Кожны з іх — гэта не толькі «стан душы», а сардэчная споведзь яго, боль яго, сум яго па светлай будучыні сваёй зямлі. Кожны з іх нібыта вынікае з песеннага фальклору роднага краю — яна, яго паэзія, такая ж простая і складаная, хвалючая і ўзнёслая, як душа, як думы і мары народа.

У Максіма Багдановіча магла б быць і іншая жыццёвая дарога. Вось сказала — «магла б...». Не. Акрамя Паэзіі — не! З'яўленне паэта такога маштабу, як Максім Багдановіч, было неабходна не дужа шчодрому полю, лірычнаму полю беларускай літаратуры. І ён з'явіўся — і ўзнісла над зямлёй буйной велічыні Зорка Паэта.

Кароткае і драматычнае жыццё яго стала ягоным подзвігам, пра што, відаць, не думаў сам творца, адухоўлена крышталізуючы беларускае слова. Яно, роднае слова, прыйшло да яго так рана! А можа, перш прыйшла трывога... Вось што ён пісаў пазней у артыкуле «Забыты шлях» (1915 год): «Беларускіх вершаў у нас не было, — былі толькі вершы, пісанія беларускай мовай». І выснова паэта зусім не вызначала адмаўленне ўсяго таго, што было ўжо створана беларускімі паэтамі (у гэты ж час плённа ўжо працавалі Янка Купала і Якуб Колас, жылі ў народзе творы Цёткі і Багушэвіча...). Павінен быў адбыцца новы штуршок, зрух душы чалавечай не толькі да апявання гора ці радасці, а да тонкага, філасофскага асэнсавання таямніцы жыцця, прызначэння чалавека, прызначэння паэта. Павінен быў з'явіцца класічны ўзор беларускай лірыкі, гаворачы пра якую мы заўсёды бяром шырэй, гаворым не толькі пра беларускую паэзію, а пра чашу літаратуры ва ўсеагульным, сусветным вымярэнні.

Здавалася б, чаму такое кароткае і цяжкае жыццё дваццацішасцігадовага маладога чалавека з'яўляецца для нас прыкладам самаахвярнага гарэння ў імя чалавечнасці, чаму яго, на першы погляд даступны і вытанчаны радок хвалюе сэрцы заўсёды, калі б ні ўзяў у рукі томик вершаў, калі б ні прачытаў той ці іншы верш нанова? Справа, безумоўна, не толькі ў асабістай жыццёвай драме Максіма Багдановіча, бо, як вядома, драма для сябе не прыдумаш, ды і не створыш штучна! А драма мне бачыцца — не адно ў яго хваробе. І перш за ўсё — не ў ёй. Драматызм — у звышпранікнёным успрыманні паэтам жыцця.

Ці ж дзіўна, што ўпершыню ў беларускай паэзіі вершы Багдановіча арганічна спалучаюць у сабе і тонка вышчэпаюць з рознапластавога быцця прыроду і чалавека, а значыць — чалавечнае ў прыродным, а значыць — вечны пошук гарманічнага слова, які вымагаў не толькі глыбіннага пазнання жыцця і вывучэння іншых літаратур, а моцы, душэўных сіл, напружанай і самаахвярнай працы.

Так, былі ў паэта вялікія папярэднікі — Пушкін і Лермантаў, вялікія папелішнікі — Купала і Колас, быў, рос творчы вопыт, мог ён засвойваць і засвойваць узоры класічнай еўрапейскай паэзіі. І гэта, натуральна, адбівалася на яго творчасці. Каб правільна зразумець лёс літаратуры, карэнны напрамак яе гістарычнага развіцця, важна не толькі ўлічыць больш альбо менш «прыватныя» дасягненні асобных паэтаў (вольны верш, распрацоўка жанравай паэмы і г. д.), але абагачэнне прынцыпаў паказу рэчаіснасці, асабліва ў раскрыцці духоў-

нага свету чалавека і яго сувязі з грамадствам — важна разумець рух гісторыі. Гэта, пэўна ж, не можа не адбіцца на абнаўленні стылю, жанраў, прынцыпу тыпізацыі.

Рана далучыўся Максім Багдановіч да нацыянальных скарбаў іншых народаў. Як зазначаў яго бацька Адам Ягоравіч, яшчэ ў маленстве Максім прачытаў «Дзіцячыя казкі» Афанасьева, беларускія казкі Ягонага, бацькавага запісу, рускія быліны, «Слова аб палку Ігравым», быліны і песні сербскія і балгарскія, «Эду», «Песню пра Нібелунгаў», «Песню пра Раланда», «Рустэм і Зараб», «Іліяду»... Рана пачаў дбаць Максім і пра духоўны скарб свайго народа. З біяграфіі паэта вядома, што ён у дзіцячым узросце пакінуў Беларусь. Але памятная дарога маленства вярнула Максіма Багдановіча для Беларусі, для яе славы і гонару.

Шукаючы ўсеагчымыя адценні слова, яго таямніцу і сілу, Максім Багдановіч ствараў свой магічны і таямнічы свет, які нібыта працінае бяліючае святло. Думка — заўсёды праз аголены болей цэнтр:

Я хлеба ў багатых прасіў і маліў —
Яны ж мне каменні давалі;
І тыя каменні між імі і мной
Сцяною вялізнаю ўсталі.

Яна усё вышай і вышай расце
І шмат каго дужа лякае.
Што ж будзе, як дрогне, як рухне яна!
Каго пад сабой пахавае!

Выразна ў паэзіі Максіма Багдановіча адчуваецца нацыянальны склад душы — а для гэтай выразнасці мала аднаго ўмення пісаць, мала аднаго толькі таленту! Патрэбен боль, бяліючае адчуванне душы народа. Услухайцеся ў яго радкі:

К тым, каго жыццё заціснула глыбока
Уніз, у норы падзямелыце пад Вамі,
Вы, панове, хоць і бачыце далёка,
Загляніце ў душы — студні са слязамі.

Трывога — праз боль — у звароце да творцы:

Ведай, брат малады, што ў грудзях у людзей
Сэрцы цвёрдыя, быццам з камення.
Разаб'ецца аб іх слабы верш заўсягды,
Не збудзішы святога сумлення.

Філасафічнасць — праз боль — у звароце да свайго сучасніка (трэба думаць, і да наступніка):

Жывеш не вечнасць, чалавек,
Перажыві ж у момант век!

Жыві і цэльнасці шукай,
Аб шыраце духоўнай дбай.

Канцэпцыя існасці — праз боль — у звароце (не толькі!) да самога сябе:

Хай чарада гадзін панурых, нудных, шэрых,
Як попел, на душу мне клалася ўвесь час,
Хаваючы сабой агонь гарачай веры,
Хай не відаць яго... а ўсё ж ткі ён не згас!

Верыў паэт у годнасць свайго народа, будзіў яго свядомасць. І з'яўляюцца, як бы пераклікаючыся з радкамі Горкага, васьм гэта, здавалася б, ціхіх радкі: «Не бядуй, што хмары сонца

свет схавалі. Нарадзіцца мусіць бура з гэтых хмар. Праўда, ўсё прыціхла... Бор замоўк і хвалі, але будзе бура, тым мацней удар!» І спавядаюць словы пра балуючую і адначасова ціхую радасную веру: «...і тчэ, забыўшыся, рука заміж персідскага узора цвяток радзімы васілька». І ўзыходзіць зерне роздзума ў вершы «Паміж пяскаў егіпецкай зямлі»...

І хай сабе, азораны дрогкім промнем кахання, паэт выгукне з душы сваёй, ізноў жа, навілет прабіваючыя словы: «Я, бальны, бескрылаты паэт...», — гэта ўсё ж яшчэ не безвыходнасць. На высокім узлёце пачуцця ствараюцца немяротныя яго «Зорка Венера», «Вераніка» і многія іншыя шэдэўры любоўнай лірыкі.

Хіба васьм гэта гучыць не сучасна?

Я хацеў бы спаткацца з Вамі на вуліцы
У ціхую сінюю ноч

І сказаць:

«Бачыце гэтыя буйныя зоркі,
Ясныя зоркі Геркулеса!

Да іх ляціць наша сонца,

І нясецца за сонцам зямля.

Хто мы такія!

Толькі падарожныя — папутнікі сярод
нябёс.

На што ж на зямлі
Сваркі і звадкі, боль і горыч,
Калі ўсе мы разам ляцім
Да зор!»

З'яўца, поўныя пяхоты і любові, радкі да жанчыны, жанчыны-самаахвярніцы, жанчыны-прадаўжальніцы роду чалавечага. І ці не таму будзе ў іх столькі душэўнай цеплыні, што на світанку свайго жыцця, паранены глыбокім асабістым болям, паэт напісаў, што ён, малады і хворы чалавек, не пакідае пасля сябе нашчадкаў Максімавых...

Паэт працаваў у імя нашчадкаў, у абарону Маці-краіны, у абарону жыватворнай раллі будучыні. Працаваў да апошняга промня. Ён шмат перакладаў. Пераклаў на беларускую мову вершы Пушкіна, Верлена, Шылера, Верхарна, каб далучыць ніву беларускай паэзіі, ды ханне беларуса да лепшых скарбніц народаў еўрапейскіх літаратур, каб сцвердзіць, урэшце, гонар сваёй літаратуры. Нездарма ж вырвуцца на свет і васьм гэтых радкі:

Беларусь, твой народ дачакаецца
Залацістага, яснага дня.
Паглядзі, як усход разгараецца,
Сколькі ў хмарах залётных агня...

Зажурана і прасветлена ў свой апошні зорны час, стварыўшы ўжо свой неўміручы «Вянок», скажа ён і словы: «Я не самотны, я кнігу маю з друкарні пана Марціна Кухты»... Перафразуючы паэта, мы можам сказаць, што мы — не самотныя, калі ёсць у нашай скарбніцы шэдэўры паэта незвычайнага, цяжкага і прыгожага лёсу.

Гукніце Паэта — і ён павернецца да вас незамгленым паглядом васілька, рассячэ ў вышыні хмурныя аблогі натруджанымі крыламі гордага Лебедзя, і яшчэ далей засвеціць вам яго душа, што пранізіла зоркай васьм ужо колькі гадоў палае над намі гэтак трывожна і ярка.



У 30-я гады вядомы савецкі мастак А. Грубэ зрабіў скульптурны партрэт Максіма Багдановіча. Партрэт вызначаўся незвычайным лірызмам, на задуманым твары юнага паэта нібыта адбіліся яго думы — думы пра родную зямлю, пра яе будучыню.

На вялікі жаль, работа была страчана ў гады Вялікай Айчыннай вайны. Захаваўся толькі здымак, які прапануе чытачам часопіса даследчыца творчасці Максіма Багдановіча Ніна Барысаўна Ватацы.

« В Я Н О К »

Максіму Багдановічу было блага. Ён хварэў, моцна хварэў. Гэта было на пачатку 1913 года. Аб цяжкім захворванні паэта неаднаразова ўспамінала стрыечная сястра Максіма Багдановіча Ганна Кіпрыянаўна Валасовіч-Гразнова. Пачынаючы з 1965 года, яна некалькі разоў наведвала Мінск, які пакінула ў час першай імперыялістычнай вайны ў 1915 годзе. Гасцючы ў мяне, яна расказала, што ў 1913 годзе жыццё Максіма Багдановіча было пад пагрозай. Таму з Мінска ў Ніжні Ноў-гарад выехала іх бабуля, Таццяна Восіпаўна, каб дагледзець хворага.

Халоднай ноччу я ў шырокім, цёмным полі
Каля агнішча лёг і сціхнуў у паўсне.
Агонь усё слабеў... урэшце знік паволі...
І ўраз зрабілася вясёла неак мне!
Хай, шэры попель, ты агнішча ўсё сабою
У нядаўні час здалеў, як рызаю, пакрыць,—
Я ведаю, што там агонь дрыжыць пад ёю,
Я ведаю, што там чырвоны жар гарыць...
Хай чарада гадзін панурых, нудных, шэрых,
Як попель, на душу мне клалася ўвесь час,
Хаваючы сабой агонь гарачы веры,—
Хай не відаць яго... а ўсё ж ткі ён не згас!

*Пусть вечно горит костёр, нудный, серый,
Как меня, на вечер поплеск какашья гас,
Скоро же мой огонь погасит веры,
Пусть не видать его, — а все-то он не
гас!*

Гэтыя звесткі пацвярджаюць пісьмы самога Максіма. У лісце да рэдакцыі «Нашай нівы» на пачатку 1913 года ён пісаў: «Не дзівіцеся, што ў мяне літары выходзяць зусім дзікія, — пішу лежачы, бо моцна хварэю — інфлюэнца і запаленне лёгкіх, тэмпература ў мяне падымаецца да 40°, а 39,5° бывае кожны дзень». Запаленне лёгкіх пры дарэвалюцыйным стане медыцыны цягнулася доўга і часта канчалася смерцю.

Паэту ішоў 22-гі год — пара росквіту духоўнага і фізічнага. А тут — «літары выходзяць зусім дзікія»...

Але і ў такім стане Максім працаваў. Творчая праца была яго жыццём, і паэт не мог яе спыніць. Пакуль ён жыў, ён тварыў. Нездарма стрыечная сястра Максіма Багдановіча Нюта Гапановіч у пісьмах да сястры Веры называла яго «катаржнікам». У пісьме ад 13 лістапада 1913 года яна паведамляла сястры аб тым, што «Катаржнік» пріслаў нежное пісьмо».

У гэты цяжкі для Максіма перыяд жыцця ён рыхтаваў да друку першую і адзіную кнігу сваёй паэзіі «Вянок».

Максім Багдановіч разумеў, што выдавецца кніга з вялікімі цяжкасцямі, бо ў выдавецтве «Наша ніва» не хапае сродкаў на выданне. У лісце ў рэдакцыю пачатку 1913 года ён пісаў:

«Дзякую вам за клопаты аб зборніку. Што да выдання кніжкі, дык бачу, што яно спыняецца галоўным чынам праз недахват грошай, але ніяк не прыдумую, як вам дапамагчы. Сам не зарабляю, у бацькі праціць, дык ён многа даць не можа, бо жыве ад 20-га да 20-га, да таго ж вінен шмат каму».

Максім робіць усё, каб садзейнічаць выданню кнігі. Далей ён піша: «Але вось што: калі я ачуняю, дык я папрабую заняць пад кніжку ў розных сваіх знаёмых грошы. Значыцца, прадасце колькі сот экзemplяраў яе, вы мне надасце тыя грошы. Другое, вы мне не шліце аўтарскіх экзemplяраў, я іх куплю і куплю шмат. Калі вам тыя займы здадуцца прыдатнымі, дык напішыце мне».

У пастскрыпту да пісьма дадае: «Напісаў некалькі вершаў. Ачуняю — надыйшоў».

А ў лісце ад 27 красавіка 1913 года Максім прапануе рэдакцыі выкарыстоўваць для выдання яго аўтарскі ганарар за работу, выкананую для ўкраінскага выдавецтва.

«Украінцы дасюль не заплацілі мне за пераклад з беларускага на расійскі. Напісаў ім, каб яны выслалі грошы да вас. Ці атрымалі? Гэта на зборнічак».

У час хваробы Максім Багдановіч напісаў эпілог да паэмы «Вераніка» і некалькі вершаў. Да складання свайго зборніка малады паэт ставіўся вельмі сур'ёзна. У пісьме ад кастрычніка — лістапада 1913 года ён пісаў:

«Пытаюць мяне: ці трэба дадаць да зборніка дзе што з ужо надрукаваных вершаў, якіх у яго не ўвайшлі? Я, паночкі, калі бачыў два вершы адзінакавай вартасці — друкаваны і недрукаваны — звычайна памяшчаў другі. Калі там дзе што хацелася б з выкінутага мной памясціць у кніжку — будзь ласка. Але мая думка — выкідайце болі, тады зборнік выйдзе лепі».

«Вянок» выйшаў з друку ў канцы 1913 года. Да гэтага часу Максім ужо ачуняў. Першая сур'ёзная пагроза жыццю паэта мінула.

Максім працягвае вучобу ў юрыдычным ліцэі і напружаную творчую працу. Кнігу сваю падарыў і сявакам, і сябрам.

У Дзяржаўнай бібліятэцы БССР імя У. І. Леніна захоўваюцца тры экзemplяры «Вянка» з уласнаручнымі даравальнымі надпісамі Максіма Багдановіча сваім цёткам Магдаліне Ягораўне і Марыі Ягораўне, а таксама таварышу па гімназіі Мікалаю Рафаілавічу Какуеву. У стрыечнай пляменніцы Максіма Багдановіча Наталлі Глебаўны Кунцэвіч, што жыве ў Горкім, захоўваецца экзemplяр, падараваны маці, Веры Іванаўне Гапановіч (па мужу Кунцэвіч, стрыечнай сястры Багдановіча), таксама з аўтографам паэта.

Экзemplяры «Вянка», падараваныя Максімам цёткам Магдаліне і Марыі, аддала мне ў рукі таксама Наталля Глебаўна Кунцэвіч.

Падараваў Максім Багдановіч сваю кнігу і стрыечнай сястры Нюце З Нютай ён сябраваў яшчэ ў дзіцячыя гады, калі жыў у Ніжнім Ноўгарадзе. Пасля перапісваўся, часам наезджаў у Ніжні, прыязджала да дзядзькі Адама ў Яраслаўль і Нюта. Калі выйшаў «Вянок», Нюта была студэнткай Вышэйшых жаночых курсаў у Маскве па аддзяленні матэматыкі і астраноміі. Яна была здольным і цікавым чалавекам. Максім лічыўся з яе думкай.

Гэты экзemplяр «Вянка» таксама захаваўся ў сям'і Кунцэвічаў. Яго прывёз муж стрыечнай пляменніцы Максіма Багдановіча, горкаўскі паэт і перакладчык з беларускай мовы Аркадзь Бараховіч, і ў час свята беларускай паэзіі 29 жніўня 1981 года ўручыў дырэктару Музея Максіма Багдановіча. Нюце прысвяціў паэт свой рукапісны зборнічак вершаў «Зеленя», перакладзеных спецыяльна для яе самім аўтарам на рускую мову. Гэты рукапіс, атрыманы ад Наталлі Глебаўны, захоўваецца ў Дзяржаўнай бібліятэцы БССР імя У. І. Леніна.

Мяне ж асабліва зацікавіў экзemplяр кнігі з надпісам: «Тёте Магдаліне на памяць от автора. М. Багданович. 19²²/₁₁ 14 г.» Зацікавіў тым,

што, акрамя аўтографа Максіма Багдановіча, на тытульным лісце гэты экзemplяр кнігі змяшчае яшчэ адзін рукапісны алоўкавы тэкст.

Кніга «Вянок» складаецца з некалькіх тэматычных раздзелаў. Ёсць у ёй раздзел «Думы». Адзін з характэрных вершаў яго — «Халоднай ноччу я ў шырокім, цёмным полі», змешчаны на 64-й старонцы.

Халоднай ноччу я ў шырокім, цёмным полі
Каля агнішча лёг і сціхнуў у паўсне.
Агонь усё слабеў... урэшце знік паволі...
І ўраз зрабілася вясёла неак мне!

Хай шэры попель, ты агнішча ўсё сабою
У нядаўні час здалеў, як рызаю, пакрыць,—
Я ведаю, што там агонь дрыжыць пад ёю,
Я ведаю, што там чырвоны жар гарыць...

Хай чарада гадзін панурых, нудных, шэрых,
Як попель, на душу мне клалася ўвесь час,
Хаваючы сабой агонь гарачы веры,—
Хай не відаць яго... а ўсё ж ткі ён не згас!

Кніга звёрстана так, што ў большасці тэкст верша займае меншую частку старонкі, кожная старонка мае вялікія палі. І вось на вольнай ад тэксту палосцы, ніжэй верша, хтосьці тонка заостраным простым алоўкам напісаў пераклад на рускую мову апошняй страфы верша М. Багдановіча.

Шмат якія вершы свае Максім пераклаў сам. Большасць перакладаў гэтых зрабіў для Нюты, дачкі Магдаліны Ягораўны. Мог перакласці ён і гэты верш. Але запісаны пераклад не рукою Багдановіча. Самае ж галоўнае — запіс зроблены не пры жыцці Багдановіча, бо ў ім ужыты ўжо новы правапіс.

**Пусть время чередой тяжелой, нудной, серой,
Как пепел, на душу ложится каждый час,
Скрывая под собой огонь горячей веры,—
Пусть не видать его,— а все ж он не угас!**

Хто ж аўтар гэтага перакладу?

Параўноўваючы гэты тэкст з почыркамі сваякоў Максіма Багдановіча па іх пісьмах, што захоўваюцца ў мяне, я ўпэўнілася, што радкі гэтых запісаны рукою Нюты (Ганны Іванаўны Гапановіч). Яна магла запісаць пераклад самога Багдановіча, але тое, што тэкст напісаны пасля смерці паэта, наводзіць на думку, што страфу магла перакласці і сама Ганна Іванаўна.

Гэты запіс Ганна Іванаўна зрабіла не ў сваім экзэмпляры, а ў экзэмпляры свайго маці. Калі ён зроблены — невядома. Правапіс сведчыць толькі, што пісала яна не раней 1918 года. На гэты час Нюта ўжо стра-

ціла мужа на першай імперыялістычнай вайне, выходзіла дачку Кацю. А можа, і значна пазней, у сталым веку, перачытаўшы напаміны радкі вершаў, якія ўзнавілі перад вачамі згадкі далёкага юнацтва, яна, задумаўшыся, пачала перакладаць верш з канца.

Так ці інакш, але запіс гэты сведчыць, што Ганна Іванаўна думала пра свайго без пары загінутага брата, якога жартам называла калісьці «катаржнікам», перачытвала творы Багдановіча, а магчыма, і спрабавала перакладаць.

З часу выдання «Вянка» прайшло шмат гадоў. Даўно збыліся мары паэта аб «залацістым, ясным дні» для свайго народа. Беларуская літаратура вырасла, выйшла на міжнародную арэну. А сціплы зборнічак паэта «Вянок» з кожным годам вабіць да сябе ўсё больш пільную ўвагу чытача. Вабіць сваёю шчырасцю, высокім паэтычным майстэрствам, верай у будучыню і самаадданай творчай працай выдатнага сына беларускага народа ў імя яго светлай будучыні.

Вядомы беларускі паэт Максім Лужанін так ацэньвае гэтую першую кнігу маладога паэта:

«Багдановічаўскі «Вянок» здаецца неперасягнутым узорам цэльнасці лірычнай кнігі. Кніга чытаецца так, як быццам мае яна своеасаблівы лірычны сюжэт. З кожным новым вершам паэт усё глыбей і паўней раскрывае свет, змешчаны ў сабе, свет, які акружае яго рэальна, і свет, што існуе толькі ва ўяўленні».

Ніна БАТАЦЫ.

АПОШНІ РЭПАРТАЖ З ВОСЕНІ

Мінск чакае сустрэчы з Паэтам. І яна набліжаецца. Застаюцца тыдні — дні — крокі...

Пажухлі жоўтыя, крамяныя, залатыя фарбы верасня: падзьмуў ад ракі рэзкі, халодны вецер — і пачало рассыпацца каштановае, ліпавае, кляновае лісце на далоні кастрычніка.

І вось канчаецца лістапад... Да сустрэчы застаюцца тыдні — дні — крокі. Можа, толькі адзін крок, за якім адкрыецца зроку шырокая алея, што па прыступках узбягае на пагорак над Свіслаччу, дзе чакае нас Паэт. Дзе чакае нас Максім Багдановіч.

Пасля столькіх расставных гадоў ён вярнуўся ў горад, дзе нарадзіўся, дзе вымавіў першае слова, дзе ўпершыню ступіў на зямлю, адчуўшы яе пругкасць, яе прыцягальную сілу. На зямлю, якую апяваў гэтак аддана, якую любіў святою сыноўскай любоўю да самага скону ля сінняй яліцкай бухты....

Любоў — гэта памяць. Далёка, за тысячы вёрст ад Беларусі, паэт песціў у сэрцы светлую надзею вярнуцца на радзіму. Дзесяткі гадоў гучыць усхваляванае слова паэта ў сэрцах мільёнаў людзей. І сёння гучаць яны ў вуснах юна-

коў і дзяўчат, гэтак жа закаханых у хараство роднага краю, закаханых у пазію вечна маладога беларускага песняра...

Максім Багдановіч вярнуўся ў родны горад. Адліты ў бронзе, будзе стаяць ён над Свіслаччу, задуманна ўзірацца ўдалачынь, узрушана ўдыхаючы водар зямлі, услухоўваючыся ў нашы крокі, у нашы галасы.

— Ці бывае шкада, што вобраз, над якім працуеш каля пятнаццаці гадоў, знаходзіць, урэшце, сваё адзінае ўваабленне — і ўжо нібыта не належыць табе? — пытаюся ў скульптара Сяргея Міхайлавіча Вакара, аўтара помніка.

— Шкада? Не ведаю, не ведаю... Мне радасна, што менавіта мая сустрэча з паэтам наблізіла сустрэчу з ім для кожнага, для ўсіх. Гэта ж не проста мой паэт — гэта Паэт майго народа!

Паэт майго народа... Такі і гэта народ ушаноўвае памяць свайго сына, свайго вялікага паэта. Мінск чакае сустрэчы з Максімам Багдановічам...

Таіца БОНДАР.
Фота М. МІНКОВІЧА.



ЛЮБІЎ ЁН СЯСТРУ УКРАЇНУ

Як верыў Максім Багдановіч у светлую будучыню свайго народа! Пісаў:

Беларусь, твой народ дачакаецца
Залацістага, яснага дня.
Паглядзі, як усход разгараецца,
Сколькі ў хмарках залётных агня...

Ён марыў і верыў, што не толькі беларусы, а і ўсе знядоленыя народы царскай Расіі з цягам часу разарвуць ланцугі рабства і здабудуць свабоду і незалежнасць.

Вялікае значэнне ў вызваленчым руху мела несьмяротная паэзія Тараса Шаўчэнкі. Дзякуючы ёй Максім бліжэй спазнаў братні народ. Шаўчэнкаўскае слова заўсёды было для яго ўзорам сапраўды народнай паэзіі. Геніяльнаму Кабзару прысвяціў беларускі паэт два цікавыя артыкулы, напісаныя на рускай мове, у якіх падрабязна разглядаецца паэтычнае майстэрства Тараса Шаўчэнкі і даецца высокая ацэнка яго творчасці.

Свой артыкул «Краса и сила» (Опыт исследования стиха Т. Г. Шевченко), які быў надрукаваны ў другім нумары часопіса «Украинская жизнь» за 1914 год, М. Багдановіч пачынае цудоўнымі, паэтычнымі ўжыванымі словамі: «Ёсць зоркі, якія так блізкія адна да адной і так роўна ліюць сваё святло, што здаюцца нам адным непарушным цэлым. «Дваіннымі зоркамі» называюцца гэтыя свяцілы. Іх лёс стаў лёсам музы Шаўчэнкі і ўкраінскай народнай паэзіі: падвойнай зоркай ззяюць яны ў свеце мастацтва і прыгажосці».

Максім Багдановіч ставіў перад сабою даволі цяжкую, але разам з тым высакародную задачу — прааналізаваць вершаваныя творы ўкраінскага песняра. Зрабіўшы падрабязны аналіз рытмікі яго паэзіі, адзначаўшы яе спецыфічны асаблівасці, ён прыходзіць да высновы, што «ў аснове Шаўчэнкі сусветная літаратура мае паэта з вершам меладычным і прыгожым, — паэта, які характар свайго твораў будаваў на сродках найбольш тонкіх — асансах, алітэрацыях, унутраных рыфмах; паэта, які да гэтай прыгажосці названых элементаў верша далучаў яшчэ незвычайную сілу сваіх рытмаў, а таксама арыгінальнасць, жывасць і грацыёзнасць разнастайных метраў». Далей падкрэсліваецца, што ўсё гэта ўзаемна абумоўлівалася і далаўняла адно другое, ствараючы разам своеасаблівы паэтычны свет, строга вытрыманы і гарманічны мастацкі стыль, які быў «стылем нацыянальна-ўкраінскім, а паэзія Шаўчэнкі — урослай ва ўкраінскую народную паэзію і дайшоўшай у некаторых сваіх узорах да поўнага атаясамлення з ёю».

Артыкул «Памяти Т. Г. Шевченко» Максім Багдановіч напісаў да стагоддзя з дня нараджэння ўкраінскага паэта і змясціў у сорок шостым нумары яраслаўскай газеты «Голос» за 1914 год, не пабаяўшыся публічна выступіць з артыкулам пра паэта-рэвалюцыянера ў той змрочны час, калі царскія сатрапы рашуча забаранілі ўшаноўваць яго светлую памяць.

Падрабязна прааналізаваўшы творчасць ўкраінскага паэта, ён падкрэсліў, што «Шаўчэнка ва ўкраінскай літаратуры з'яўляецца не тым, што быў Кальцоў у рускай або Бёрнс — у англійскай. Не, ахоп яго паэзіі шмат шырэйшы і ставіць яго на тое месца, якое ў Расіі, напрыклад, займае Пушкін, а ў Польшчы — Міцкевіч». Вось чаму, далей адзначае беларускі паэт, у аснове Тараса Шаўчэнкі мы шануем найперш паэта, «чый верш быў поўны прыгожай прастаты, паэта, які ў формах строга нацыянальных выявіў агульначалавечы змест, змушаючы чытача перажываць цэлую гаму самых разнастайных пачуццяў, пачынаючы ад палымянага гневу і абурэння і канчаючы пачуццямі любові і ўсёдаравання... Мы шануем яго, нарэшце, як чалавека вялікай ідэйнай цвёрдасці, не зламанага цэлым шэрагам нягод, — як чалавека, які мог з поўным правам сказаць, збяртаючыся да свайго лёсу:

Мы не лукавили с тобою,
Мы прямо шли; и нет у нас
Зерна неправды за собою.

Гэтыя цікавыя і грунтоўныя артыкулы Максіма Багдановіча, прысвечаныя творчасці Т. Р. Шаўчэнкі, не страцілі свайго значэння і па сённяшні дзень. У іх беларускі паэт, нягледзячы на сваю маладосць, праявіў сябе як сур'ёзны і ўдумлівы даследчык паэзіі ўкраінскага генія. Так, напрыклад, Максім Рылскі ў артыкуле «Тарас Шаўчэнка» адзначаў, што «адным з першых, хто звярнуў увагу на версіфікацыйнае майстэрства і даў удумлівы аналіз форм вершаў Шаўчэнкі, быў беларускі паэт і літаратуразнаўца Максім Багдановіч». На гэта ўказваў і народны паэт Беларусі Якуб Колас. У артыкуле «Выдатнейшы паэт і крытык» ён пісаў: «На маю думку, мала хто з украінскіх і рускіх крытыкаў даў такі тонкі, усебаковы аналіз і ацэнку паэтычнага дару вялікага ўкраінскага Кабзара, як Максім Багдановіч».

Ён вядомы таксама і як цудоўны майстар перакладу твораў ўкраінскага паэта. Яшчэ калі вучыўся ў Яраслаўскім юрыдычным ліцэі

(1911—1916 гг.), М. Багдановіч па-майстэрску пераклаў на рускую мову такія выдатныя, сацыяльна заўважныя вершы Шаўчэнкі, як «М. Кастамараву», «У няволі цяжка, хоча й воля», «І неба нямытае, і заспаныя хвалі», «Гато! Парус распусцілі!», урывак з верша «Доля», якія былі змешчаны ў свой час у перыядычным друку, і ўрыўкі з вершаў «Агні гарачы, музыка грае» і «Калі б вы зналі, барчукі», знойдзеныя ў яго архіве. Ён здолеў не толькі дакладна перадаць іх змест, але і захаваць рытміку, мастацкія сродкі, стылёвыя асаблівасці шаўчэнкаўскіх вершаў. Гэтыя «пераклады» — як справядліва адзначаў Якуб Колас, — зроблены з той увагаю, з якою наогул ставіўся Багдановіч да твораў Шаўчэнкі».

Натуральна, што Максім Багдановіч, высокаяцэнючы бессмяротную паэзію ўкраінскага Кабзара, захапляючыся ёю, зведаў на сабе і яе ўплыў. Паэзія Шаўчэнкі ўзбагачала яго духоўна як з ідэйнага, так і з мастацкага боку, выклікала ў душы не толькі боль за несправядлівасць, якую чыніў царызм да працоўнага люду, але і пратэст супраць існуючага ладу. Вось чаму, напрыклад, яго вершы «Краю мой родны, як выклалы богам», «Калісьці летняя рабочаю парой» і іншыя, у якіх падаюцца жудасныя абразкі жыцця людзей працы ва ўмовах царскай Расіі, пераклікаюцца з вядомым шаўчэнкаўскім вершам «І вырас я на чужыне», а паасобныя сюжэтныя дэталі паэм Шаўчэнкі «Кіцтароўна», «Пятрусь», «У Вільні, горадзе славытым» і іншых (смерць казака ў стэпе, яго адзінокая магіла, зарослая травой і быльнягом, каліна ці таполя — як сімвал суму і адзіночкі, — што расце на гэтай магіле) можна сустрэць у паэме Багдановіча «Максім і Магдалена», у ягоных вершах «Над магілай», «Скрылась кветкамі ў полі магіла», «Ой, гримі, гримі» і г. д. У іх шырока выкарыстаны народна-песенныя матывы і рытміка, што асабліва высока цаніў украінскі паэт.

Максіма Багдановіча цікавіла не толькі паэзія вялікага Кабзара. Ён з глыбокай пашанай ставіўся ўвогуле да культуры і літаратуры братняга ўкраінскага народа, захапляўся яго гісторыяй. Аб гэтым сведчаць яго цікавыя гісторыка-этнаграфічныя артыкулы «Украінскае казачтва», «Галіцкая Русь», «Чырвоная Русь», «Угорская Русь», напісаныя ім у 1914 годзе. У іх падаецца шмат гістарычных фактаў з жыцця суседзяў-братоў, гаротны лёс якіх гістарычна цесна звязаны з лёсам беларускага народа.

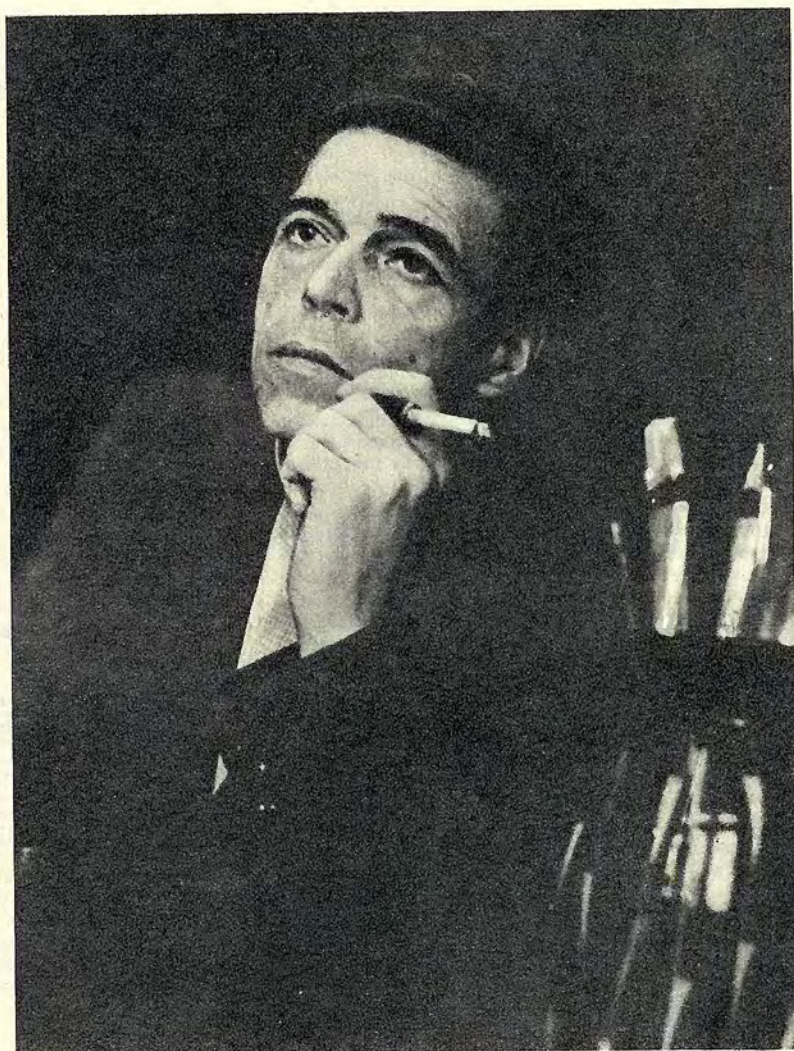
Мікола БАЗАРЭВІЧ.

НА РЭСПУБЛІКАНСКІМ СВАЦЕ ПАЭЗІІ, ПРЫСВЕЧАНЫМ МАКСІМУ БАГДАНОВІЧУ

● Слова М. Танка пра Багдановіча на ўрачыстым вечары. ● На кніжным кірмашы. Злева направа — Н. Гілевіч, Б. Сцепанюк (Україна), Б. Спрычан. ● Свята для дзяцей у парку Чалюскінцаў. Э. Агняцет, А. Вольскі прымаюць хлеб-соль.



МАЛО ЧАСУ



ГУТАРКА З МАСТАКОМ

Гэта звычайная майстэрня мастака, у якой нічога не выстаўлена напаказ, спецыяльна для гасцей. Засланая тканай посцілкай кушэтка, пара цвёрдых крэслаў ды нізкі, прадаўгаваты, нічым не накрыты стол, паліцы, збітыя са стружаных дошак, шчыльна застаўленыя кнігамі і часопісамі, — вось, па сутнасці, і ўся мэбля. Памяшканне для працы — не больш. Міхаіл Савіцкі прыходзіць сюды на працу. У восем гадзін. Як на прадпрыемства ці ва ўстанову — дакладна, без спазненняў. «Багемны» стыль жыцця яму ніяк не імпануе. Яму чужыя ўсялякая бязладнасць, бессістэмнасць, мітуслівасць, бо з гэтага ўсяго складаецца адзін з найгоршых, з пункту погляду Міхаіла Андрэевіча, недахоп — безадказнасць. Наадварот, не толькі самай важнай чалавечай якасцю, але і свайго роду меркай асабістай каштоўнасці ён лічыць адказнасць за словы, справы, наогул за лінію жыццёвых паводзін.

З пазіцыяй гэтай адказнасці, як сапраўдны мастак-прапагандыст, Савіцкі ахвотна выкладае свае погляды на мастацтва. Разважае са строгай, лагічнай паслядоўнасцю, нічога не пакіда-

ючы нявысветленым. Так бывае, калі чалавек у чымсьці абсалютна перакананы. Адказваць на пытанні любіць у тэзіснай форме, чым дасягае поўнай яснасці, выключваючы тыя ці іншыя варыянты разумення яго слоў.

У размове ён часцей актыўна штосьці сцвярджае ці адмаўляе. Таму голас яго, звычайна ціхі, раптам набірае прамойніцкую сілу, і чуюцца ў ім інтанацыі катэгарычныя. Так, катэгарычнасць у значнай ступені ўласцівая яго характару. Але ж яна — родная сястра перакананасці.

Разважаючы на пытаннях самых агульных, традыцыйных гучаць у вуснах Міхаіла Андрэевіча па-новаму, з асаблівымі, толькі яму ўласцівымі адценнямі. І ў творчасці, і ў складзе думак сваіх Савіцкі надзвычай востра і дакладна выяўляе самае актуальнае, тое, што патрабуе асэнсавання. Такое яго мастацтва, што агаляе самы балючы нерв сучаснасці — праблемы вайны і міру, жыцця і смерці, гуманнасці ў супрацьстаянні чалавеканенавісцізму...

Я раскажваю Міхаілу Андрэевічу аб замілаваным водгуку на яго серыю «Лічбы на сэрцы», які напісаў нейкі маленькі школьнік, не

пакінуўшы свайго імя. Няўмелым почыркам першакласніка старанна выведзены словы: «Калі б усе людзі на зямлі ўбачылі гэтыя карціны, вайны б ніколі не было». Колькі непасрэднасці і святой веры ў сілу мастацтва!

— Якіх чалавечтва сёння выхавала людзей, такімі яны будуць заўтра, — падтрымлівае размову Міхаіл Андрэевіч. — І ў гэтым — у духоўным стварэнні, а бывае і ў стварэнні новага чалавека — вялікая роля належыць мастацтву. Але каб мастак мог выконваць гэту ролю сваімі творамі, важна акрэсленасць яго грамадзянскай пазіцыі. Без яснасці грамадзянскай пазіцыі не ўяўляю мастака. За што і супраць чаго ён змагаецца? Што сцвярджае і што адмаўляе? Мастацтва не можа і не павінна быць аб'якавым да таго, што адбываецца на зямлі. Гэтую ідэю сустракаеш у многіх вялікіх мысліцеляў. Успомніце хоць бы Луначарскага, які гаварыў, што ўсялякае жывое, сапраўды прыгожае мастацтва па сутнасці свайго — баявое.

Прагрэсіўнае мастацтва заўсёды адстойвала гуманістычныя ідэалы. Гэта яго найвялікшая традыцыя. А цяпер, калі свет пастаўлен на мя-

жу катастрофы, пакуль мы не можам выключыць небяспеку трэцяй сусветнай вайны, гэтыя ідэалы, гэтыя пазіцыі павінны выяўляцца і адстойвацца яшчэ больш актыўна, чым калі-небудзь. Біць у набат, гаварыць на ўвесь голас — абавязак кожнага сумленнага мастака.

Патрэбна, на мой погляд, большая інтэнсіўнасць, магчыма, нават рэзкасць, экспрэсія мастацкіх сродкаў — тое, што мы і назіраем у сучасным прагрэсіўным мастацтве. Таму яно ўсё, ва ўсёй яго змястоўна-мастацкай сутнасці, — нішто іншае, як частка барацьбы за мір на вельмі важным участку: уздзеяння на пачуцці чалавека і праз іх — на фарміраванне яго маралі.

— А як вы ацэньваеце ролю беларускага мастацтва ў гэтым служэнні справе міру і служэнні на карысць людзей?

— Перш-наперш скажу, што беларускае мастацтва не стаіць на водшыбе. Яно развіваецца ў агульным рэчышчы, што пракладзена магутнай плыню ўсёй прагрэсіўнай культуры. Канечне, у першую чаргу — нашай, савецкай. Праўда, мае беларускае мастацтва і сваю спецыфіку. Яна — у перавазе грамадзянска-патрыятычнай тэматыкі. Мастацтва непазбежна адлюстроўвае тое, што перажывае народ, увасабляе яго духоўны патэнцыял, што склаўся гістарычна. Беларусь — адна з рэспублік, што найбольш пацярпела ў гады фашыскага нашэсця, найбольш спазнала на сваім горкім вопыце ўсе жахі вайны. Таму і мастацтва яе не можа не гаварыць на поўным, шырокім дыханні аб Радзіме, аб адданасці ёй, адмаўляючы ідэі заняволення, прыніжэння і гібелі чалавека. У гэтым і значэнне нашага мастацтва, асабліва яго роля ў агульнай справе.

Але менавіта — у агульнай справе...

— Трапна выказаўся амерыканскі пісьменнік Піліп Баноскі, выступаючы на трэцім міжнародным канферэнцыі пісьменнікаў у Сафіі [яна праходзіла пад дэвізам «Мір — надзея планеты»]. Ён гаварыў пра сучасную расстаноўку сіл: сёння — чалавецтва супраць забойцаў.

Сярэдзіны, на яго думку, няма, градацый няма. Кожны сумленны мастак цяпер выступае супраць забойцаў...

— Таму, як ніколі, зараз абсурдна весці гаворку, каб адасобіць ад агульных задач сваю культуру, сваё мастацтва. Кожнае нацыянальнае мастацтва павінна пераадольваць любыя бар'еры паміж народамі — палітычныя, сацыяльныя, культурныя. Толькі мастацтва здольна гаварыць на адзінай інтэрнацыянальнай мове пачуццяў, каб служыць гэтай самай галоўнай, выкароднай і актуальнай мэце. Незалежна ад нацыянальнай прыналежнасці мастак, які ўсвядоміў сваю адказнасць, — салдат міру.

— Але пры такой высокай маральнай місіі мастацтва ў нашы дні ўзровень яго павінен быць, як ніколі, высокі. Бясспрэчна, мала каму з мастакоў удаецца падняцца да дасканаласці мастацкай формы мастацтва Адраджэння. А можа гэта глумачыцца тым, што ў нас псіхалагічна ледзь не з дзяцінства склалася памылковае меркаванне: шэдэўр — значыць, недасяжны?

— Бачыце, дасяжнасць тут паняцце гістарычнае і адноснае. Як нельга паўтарыць эпоху, так нельга паўтарыць тыя шэдэўры. Але, мяркую, наш час мае і будзе яшчэ мець свае геніяльныя творы. Многае яшчэ не выкрышталізавалася ў патоку сучаснага мастацтва, час не паспеў выставіць свае справядлівыя адзнакі ўсяму, што з'яўляецца сёння.

Не выпадкова і само паняцце «шэдэўр» звычайна стасуецца да створага не менш чым стагоддзе назад. Але я перакананы, што для нараджэння сучасных шэдэўраў асваенне мастаком практыкі мінулага павінна быць паўсядзённым працай. Ён жа — спадчыннік сусветнай культуры. Спадчына вызначае сучаснасць. Каб паўнацэнна адлюстраваць нашу рэчаіснасць, неабходна карыстацца адкрыццямі ўсіх часоў і народаў. Як у навуцы былі бы не магчымы сучасны ўзровень без паслядоўнага развіцця, без вывучэння і выкарыстання папярэдніх адкрыццяў, так і ў мастацтве. І як вучоны,

не дакладна ўзнаўляючы, а працягваючы справу свайго папярэдніка, развівае навуку, так мастацтва не можа не выкарыстоўваць вопыт мінулага. Але не ў плане пераймання, імітацыі, а ў плане развіцця рэалістычнага мастацтва.

— А што сказаць пра мастацтва не рэалістычнае?

— Я падкрэсліваю — рэалістычнага, бо ўсё астатняе не мае колькі-небудзь надзейных традыцый, на якія можна аперціся. Дый, шчыра кажучы, гэтае «ўсё астатняе» мастацтвам не лічу. На маё перакананне, рэалізм — адзіная форма існавання сапраўднага мастацтва. Паспрабуем разважаць наступным чынам. Хто быў першы сапраўдны рэаліст? Той першабытны мастак, які здолеў цудоўна намаляваць звер на сцяне пярочнага жылля. Відаць, гэтым малюнкам ён хацеў не толькі забяспечыць поспех у паляванні, але і выказаць сваё захапленне прыгажосцю і сілай жывёліны, нарэшце, глыбокую павагу да магутнасці прыроды. Такі «першы рэаліст» быў таленавіты, шчыры. Але вось, дапусцім, суродзічы сталі яго пераймаць, капіраваць, не валодаючы гэтымі якасцямі. За кошт тых ці іншых вытанчаных хітрыкаў яны сталіся праславіцца... Вось самая першапачатковая і гранічна спрошчаная мадэль узнікнення разнастайных падробак пад мастацтва.

У канчатковым выніку, так: дзе пераконанасць, шчырасць, майстэрства — там і рэалізм. І наадварот, дзе няма іх — там няма ні рэалізму, ні мастацтва, а ёсць звычайнае прыстасаванства. Думка не бясспрэчная!

— Што ж, мастацтва на працягу сваёй гісторыі не раз адыходзіла ад жыцця. Але ніколі пры гэтым яно не становілася больш высокім, больш дасканалым ці больш патрэбным грамадству. Перыяды ўздыму мастацтва заўсёды звязаны з адлюстраваннем жыцця, чалавечых ідэалаў пэўнага часу. Толькі рэалістычны метад мае такія бязмежныя разнастайнасці, такія багаты арсенал мастацкіх сродкаў, што можа паўнакроўна адлюстраваць жыццё, увасабіць гэтыя ідэалы, стаць памочнікам чалавеку. Чалавек хоча ведаць праўду. Хай часам бязрадасную, нават трагічную. Але імкнучыся да лепшага, ён хацеў бы спазнаць і ўнутраныя прычыны ўзнікнення зла — і ў сабе самім, і ў навакольным жыцці. А гэта найскладаная сфера падуладная толькі рэалістычнаму мастацтву.

— Але ўзнікненне ўсяго таго, што вы называеце падробкамі пад мастацтва — таго ж абстракцыянізму, «поп-арт», навейшага гіперрэалізму, — абумоўлена з'явамі ідэалагічнымі, узроўнем грамадскай свядомасці...

— Канечне. Таму не мастак падчас вінаваты ў сваіх блуканнях. Але яны непазбежна — вынік адсутнасці грамадзянскай пазіцыі ці абмежаванасці, непаўнацэннасці гэтай пазіцыі.

— Прыгадваюцца словы Сікейраса аб рэалізме як аб пазіцыі, у якой служэнне чалавеку — служэнне эстэтычнае, ідэалагічнае, маральнае — выступае ў якасці стрыжня ўсёй творчай актыўнасці мастака.

— Я яшчэ так разважаю: творы мастацтва цяжка параўнаць з прадуктамі вытворчасці, гэта — вынік, прадукт творчасці, але гэтак жа неабходны дзяржаве, грамадству. Мастаку сацыялістычнага грамадства, натуральна, лягчэй акрэсліць сваю грамадзянскую пазіцыю, бо яна знаходзіцца не ў проціборстве, а ў гармоніі з грамадскімі і з дзяржаўнымі ідэаламі. Яго задача — працаваць так, каб свядомасць грамадзянскай стала і свядомасцю эстэтычнай.

— Як жа вярта сучаснаму мастаку разуменне сваё творчыя, мастацкія задачы?

— Я мяркую, сучасны мастак павінен спазнаваць і працягваць найперш вечную функцыю мастацтва. Гэтая функцыя, на маю думку, стварэнне другога і самага доўгага жыцця прадметаў, людзей, з'яў. Чалавек надзвычай магутны. Ён можа павярнуць раку, зрабіць мора, расшчапіць атам, паляцець у космас... Але існуе тое, што ў прамым сэнсе чалавеку не па-

дуладна — час. Яго нельга ні ўзяць, ні пакрацаць, ні спыніць, ні павярнуць назад, ні паскорыць. Але чалавецтва мае памяць. Мянжаюцца пакаленні, і рэальныя калісьці падзеі, што ў свой час ашаламілі свет, ператвараюцца ў легенды. Значыць, яны, такім чынам, працягваюць сваё жыццё ў іншай форме. Легенда — гэта ўжо сфера мастацтва. Мастацтва супрацьстаіць плыні часу. Але мастак дасягае гэтага, калі ён не адыходзіць ад часу, ад сапраўднасці, а працуе на іх. Чым больш поўна ён адлюстравуе свой час — тым больш гарантый, што ягоны твор стане каштоўнасцю вечнай. Чалавецтва назалашвае вопыт барацьбы добра і зла, гэтак неабходны для яго нашчадкаў, для будучыні. Вось і мы павінны пакінуць будучыні свой вопыт, сваё разуменне свету...

Мастакі ўсіх эпох усведамлялі гэта. Выкананне такой высокай місіі спараджае прафесійную гордасць. Дык вось, сучаснаму мастаку, які самакрытычна ацэньвае сваю творчасць, вярта ўсур'ёз падумаць, ці заслужыў ён права на прафесійную гордасць. Для чалавека любой прафесіі, па-мойму, гэтае пачуццё надзвычай важнае. Яно нараджаецца ад валодання сваёй справай.

— Нядаўна на VII з'ездзе савецкіх пісьменнікаў шмат гаварылася аб прафесійным майстэрстве, аб грамадзянскай адказнасці. У прынятай з'ездом адозве ўсім пісьменнікам, дзеячам культуры свету ёсць словы, што кожны мастак марыць застацца ва ўдзячнай памяці нашчадкаў. Але гэтае выпрабаванне часам абавязкова ўключае ў сябе пытанне: «А што ты асабіста зрабіў сёння, каб надышоў заўтрашні дзень?» Апрача ўмення ўзяць жыццё са слова, гуку, з каменню мастак мае яшчэ адну сур'ёзную зброю, якую ён можа і павінен выкарыстоўваць у барацьбе супраць ядзернага апакаліпсіса, — аўтарытэт свайго імя, свайго жыццёвага прынцыпу, свайго грамадзянскай пазіцыі.

Пісьменнікі заклапочаны тымі ж праблемамі, што і кожны мастак — пэндзля, разца ці экрану... Відаць, тут ёсць агульнасць не толькі мэт, ідэй, надзей, але і саміх мастацтваў!

— Глыбока роднасныя адносіны мастацтваў нарадзіліся разам з самімі мастацтвамі. Узаемадзеянне іх ніколі не спынялася, яны маюць агульныя законы развіцця, агульныя прыкметы, якія адрозніваюць усякае мастацтва ад таго, што ім не з'яўляецца. Так, вобразнасць — адзіная ўмова быцця любога твора.

Я шмат думаю пра тое, чаму менавіта такі феномен, як вобраз, вызначае мастацтва. Чаму ўзнік закон вобразнасці? Сфера мастацкай творчасці мае свае асаблівасці ў адрозненне ад іншых сфер. Без чаго яна не можа абысціся? Па-першае, без ведаў. Як і навука. Але ведаў мала, яны адны мастацтва не робяць. Што ж яшчэ патрэбна? Фантазія! Але веды і фантазія — супрацьлегласці. Дык вось, іх дыялектычнае адзінства і спарадзіла мастацкі вобраз. У навуцы гэтыя паняцці супрацьдзейнічаюць. У мастацтве яны ўступаюць у згоду. І чым больш цесна — тым лепш.

Розніца мастацтваў — у сродках увасаблення. Прычым, сродкі аднаго мастацтва, вобраз, імі створаны, дапамагаюць знайсці вобраз у іншых сродках, у іншай сістэме. Самы відавочны прыклад дае ўзаемадзеянне літаратурнага твора і кніжнай графікі. Слова дапамагае знайсці, а падчас і дыктуе рытміку, пластыку, колер. Магчыма і адваротнае — малюнак можа выклікаць мастацкае слова. Але часцей, відаць, адбываецца першае — пісьменнік сіляе мастака да творага вызначэння.

— І вось вы, не будучы графікам, звярнуліся да паэзіі Купалы. Ці не таму гэта здарылася, што вы знайшлі ў ёй сучасны змест?

— Безумоўна. Наколькі агульначалавечае, на колькі канкрэтна гістарычнае — настолькі і сучаснае. Інакш, мяркую, немагчыма захапіцца працай паводле літаратурнага твора. Зрэшты, тая ж умова, на мой погляд, неабходная ў

працы над любой тэмай. Літаратурны матэрыял становіцца для мастака адэкватным матэрыялу сапраўднага жыцця.

Натхнёнасць, абагульненасць вобразаў купалаўскай паэзіі надзвычай імпануе мастаку. У паэзіі Купалы — глыбокая прастата і яснасць натуральных чалавечых пачуццяў, іх нейкая спрадвечная цэласнасць: мацярынства, каханне, прага справядлівасці, жаданне шчасця, скіраванасць у будучыню... І разуменне гэтых пачуццяў не абмежавана якім-небудзь часам. Памяці, якімі аперыруе паэт, адметныя цэласнасцю і чысцінёю: народ як носбіт добрага пачатку, барацьба як неабходнасць вызвалення ад рабства, шчасце, увасобленае ў радасці стварэння. Тут наша жывая гісторыя і наша сучаснасць.

Але прачытаць Купалу, вядома, можна парознаму. Кожны мастак мае права на сваё прачытанне. Для мяне найбліжэй інтанацыі надзеі, веры, актыўнасці ў барацьбе — тое, што складае мажорную, светлую тканіну яго паэзіі. Таму што, па-першае, менавіта гэтая тканіна стварыла Купалу для будучыні. Па-другое, для мяне важныя гэтыя матывы, таму што галоўны зместуны стрыжань купалаўскай паэзіі бачу ў сцвярджэнні чалавечай і нацыянальнай годнасці. А тут і мая галоўная тэма! У сваіх палотнах я заўсёды хачу сказаць пра годнага, гордага чалавека, які застаецца такім у любых абставінах — і ў горы, і ў радасці, і ў ратнай справе, і ў працы. Так што, працуючы над серыяй паводле паэзіі Купалы, выказваюся не толькі ад яго імя, але і ад сябе. Ды іначай і немагчыма...

— **І гэты цыкл ужо блізікі да завяршэння! Ужо ж усе адзінаццаць палотнаў вырашаны. Не толькі ў агульных рысах...**

— Так, наўрад ці будуць істотныя змены. Дзе-нідзе ўдакладненні, лесіроўкі...

— **А якія вашы творчыя планы, Міхаіл Андрэвіч!**

— Пытанне традыцыйнае. І вельмі складанае для мастака. Бо нельга гаварыць пра тое, што яшчэ не зроблена. Некаторыя задумы я адкладваў на некалькі гадоў. Задумы — не словы. Гэта адначасова і формаўтварэнне. А за гэты працэс нельга паручыцца, у якія тэрміны ён укладзецца...

— **Але ж уражанне, што вы працуеце надзвычай хутка. Над апошняй і вельмі насычанай серыяй вы, здаецца, працавалі менш як два гады. І за гэты перыяд вамі былі напісаны іншыя карціны...**

— Таму пішу хутка, што пакуль дэтальна не распрацую задуму, я не распачынаю работу над палатном. Рабоце непасрэдна пэндзлем папярэднічае працаёмкі (і зусім не лёгка, а вельмі напружаны!) працэс роздуму. І не толькі роздуму. У творчасці немагчыма пераацаніць інтуітыўныя моманты. Аднекуль знутры ўнікае адчуванне, што пісаць трэба толькі так, а не іначай. Але ўнікае яно, зразумела, не на пустым месцы. Гэты інтуітыўны момант я б вызначыў як дыялектычны скачок: пераход колькасных назапашванняў у новую якасць. Пераход, здавалася б, незалежны ад маіх намаганняў, але падрыхтаваны ім. І вось што цікава — кіруючыся толькі адчуваннем, знаходзіш фармат карціны, прапорціі, рытмы, якога дзе і колькі ўзяць колеру, а пасля — правярай хоць матэматыкай — гэта правільна! Але інтуіцыя не дае такіх надзейных гаварыш, якія забяспечваюць логіка, вопыт, майстэрства. Ніколі не вядома, ці «спрацуе» яна безадмоўна. Я не пачынаю пісаць карціну, пакуль не ўбачу яе ва ўяўленні такой, якой яна павінна быць. Да дэталеў. Магчыма, таму і не люблю гаварыць аб творчых планах.

Мяккі летні паўзмрок ужо пракраўся ў майстэрню. Працоўны дзень Міхаіла Андрэвіча закончаны. Развітваючыся, я азіраюся на палатно, што стаіць ля сцяны, — эпілог купалаўскай серыі. У ім вобразы зямныя і ўзнятыя над зямным, жывыя і тыя, што перадаюць нешта агульнае, чаго не ўбачыш у жыцці. Яны і ад рэчаіснасці, і ад мары... Фігуры лётчыка і падлетка-хлалучка акрэсліваюцца на палатне ярка, быццам не хочуць адыходзіць у наступваючую цемру. Раніцой да іх зноў вернецца мастак...

Гутарку вяла Эма ПУГАЧОВА.

У КЛУБ УСЁЙ СЯМ'ЁЙ

Кідкая афіша ля прахадной змусіла спыніцца. Вельмі ж незвычайнае запрашэнне: «Прыходзьце да нас у гасці ўсёй сям'ёй...» А ўнізе подпіс: «Савет клуба выхаднога дня».

Спакуслівае запрашэнне. Бадай, варта яго прыняць... Магчыма, і сапраўды ўдасца сямейны адпачынак у нядзелю? А то заседзіліся дома... І не таму, што няма куды пайсці або знікла жаданне пабываць у кіно, тэатры, клубе. Не, вядома. Проста трывожна дзяцей пакінуць дома адных. Без нагляду, чаго добрага, наробяць бяды. Што з іх, свавольнікаў, возьмеш...

І вось у прызначаны час таты і мамы, узяўшы за рукі сваіх улюбёнцаў, паспешаліся на сямейны вечар. Ішлі з асцярогай: а раптам ашукаюцца ў сваіх чаканнях? Але гаспадары клуба выхаднога дня зрабілі так, каб гасці засталіся задаволеныя — і дарослыя, і дзеці. Атмасфера добразычлівасці, веселасці панавала на гэтым вечары.

Нялёгка, вядома, улчыць і задаволіць густы ўсіх — у кожнага яны розныя. Аднаму, скажам, падабаецца паэзія, а іншаму абавязкова падавай шахматы. Таму арганізатары вечара склалі рознабаковую праграму адпачынку. У канцэртна-тэатральнай зале выступілі лепшыя сілы мастацкай самадзейнасці прадпрыемства. Аматыры гумару і сатыры сустрэліся з паэтам Міхасём Скрыпкам. Яго вострыя, вясёлыя мініяцюры былі сустрэты шырымі воплескамі. Ну, а паклоннікі шахмат прынялі ўдзел у сеансе адначасовай гульні, які даў майстар спорту А. Шагаловіч.

Тут жа можна было атрымаць кансультацыю ў вопытнага спецыяліста. На пытанні адказаў кандыдат юрыдычных навук Ю. А. Матусевіч. Усцешаны былі і аматыры літаратуры — для іх была падрыхтавана выстаўка кніг, што паступілі нядзюна ў бібліятэку.

І малыя тым часам не сумавалі. Для іх праводзіліся гульні, конкурсы. Адным словам, усе засталіся задаволеныя. Таму цяпер, прыкмеціўшы ля прахадной Мінскага камвольнага камбіната аб'яву аб вечары сямейнага адпачынку, ужо ніхто не вагаецца: ісці ці не ісці? Вядома ж, ісці! Тым больш, што Палац культуры тэкстыльшчыкаў, паўнаўладным гаспадаром якога становіцца савет клуба выхаднога дня, — зусім побач, за сотню крокаў ад дому.

Шмат добрых слоў можна сказаць і пра работу Палаца чыгуначнікаў у Мінску. Дні сямейнага адпачынку пад назвай «А без таты і без мамы — гэта што за выхадны», якія праводзіцца тут, заваявалі трывалую папулярнасць у жыхароў сталіцы.

Калектыўны адпачынак у выхадныя дні — адметная рыса сацыялістычнага побыту. Гэта добра разумеюць і актывісты магілёўскага вытворчага аб'яднання «Хімвалакно» імя У. І. Леніна. Яны таксама рэгулярна праводзяць святы пад дэвізам: «У Палац культуры — усёй сям'ёй». І кожнае свята не паўтарае папярэдняе. Гаспадары палаца імкнуцца дакладна і загадзя скардынаваць праграму, добра прадумаць яе, каб кожны наведвальнік мог знайсці сабе занятак даспадобы. Выступленні лектараў чаргуюцца з гутаркамі юрыста, педагога, урача, работніка грамадскага харчавання. Наладжваюцца паказы сучаснага мужчынскага і жаночага адзення, працуюць фотатэлье, кніжны і сувеніры кіёскі, кафэ. Улічваючы пажаданні гасцей, дэманструюцца кінафільмы, якія спадабаліся. Папулярныя творы савецкіх і замежных аўтараў выконваюць самадзейныя артысты. Такія вечары апошнім часам атрымалі сваю тэматычную скіраванасць. Яны прысвечаны важнай падзеі ў жыцці краіны і калектыву, на іх ушаноўваюцца перадавікі саборніцтва за дзятэрміновае

выкананне заданняў адзінаццатай пяцігодкі. Гадзіны калектывнага адпачынку выкарыстоўваюцца і для экскурсій па мясцінах рэвалюцыйнай, баявой і працоўнай славы. З ранняй на аўтобусе сем'і адпраўляюцца ў дарогу па вуліцах горада, каб пачуць цікавыя расказы аб яго традыцыях, аб людзях, чымі імёнамі названы вуліцы, як быццам занава перагартаць старонкі летапісу роднага горада Магілёва.

Установы культуры закліканы стаць сапраўднымі цэнтрамі камуністычнага выхавання, прапаганды рашэнняў XXVI з'езда КПСС, савецкага ладу жыцця. Каб слова партыі не толькі дайшло да свядомасці кожнага чалавека, але і валодала яго сэрцам, трэба ўзняць пытанні, якія хваляюць людзей, ярка і таленавіта прапагандаваць высокія маральныя прычынны нашага сацыялістычнага грамадства. Многія калектывы культработнікаў спраўляюцца з гэтай пачэснай задачай. Прыклады? Палац культуры калгаса «Чырвоная змена» Любанскага раёна. У хвіліны адпачынку вясёлыя ахвотна ідуць сюды. Васемнаццаць гурткоў і аб'яднанняў дзейнічае ў палацы. Асабліва вялікую аўдыторыю збіраюць вечары, прысвечаныя вывучэнню рашэнняў XXVI з'езда, перспектывам развіцця нашай краіны ў адзінаццатай пяцігодцы, задач, якія трэба вырашыць калгаснікам.

А вось як прайшоў тэматычны вечар «Шляхі бацькоў — дарогі сыноў» у Абідавіцкім доме культуры Быхаўскага раёна. Присутныя ў зале, стаіўшы дыхаючы, слухалі хваляючы расказы аб баявым і працоўным шляху былога камісара партызанскага атрада Апанаса Сяргеевіча Гонтарава, былога танкіста, а зараз механізатара, кавалера ордэна Леніна Пятра Ільіча Ліскова, партызанкі Соф'і Фамінічы Крамачовай і іншых аднавяскоўцаў, за плячамі якіх слаўны баявы і працоўны шлях. Ім прысвячалі ў гэты вечар вершы і песні, музычныя нумары, ім дало клятву мужнасці і адданасці гераічным традыцыям маладое папаўненне гаспадаркі...

Па ініцыятыве культасветработнікаў Залатвянскага сельскага клуба і мясцовай бібліятэкі праводзіцца дні культуры для механізатараў і жывёлаводаў. Актыўна прапагандаюцца дасягненні лепшых: вопыту наватараў прысвечаны «календары працоўнай славы», «баявыя лісткі», «маланкі», прымаркаваныя да гэтага дня, са спецыяльнай праграмай выступе агітбрыгада клуба. А святыя вясны і працы, першай баразны, ураджаю, пасвячэння ў хлебаробы даўно сталі традыцыйнымі паўсюдна ў рэспубліцы.

Апошні час работнікі культуры вялікае значэнне надаюць клубам і аматарскім аб'яднанням па інтарэсах, якія аб'ядноўваюць жыхароў розных узростаў і прафесій. Большасць з іх «прапісаліся» ў культасветустановах. Праўда, падчас яны тут адчуваюць сябе не асабліва ўтульна: цяперашнія дамы культуры прыстасаваны для правядзення масавых мерапрыемстваў, якія праводзіцца не гэтак і часта. Дарэчы, аналіз, праведзены ў Гродзенскай вобласці, сведчыць: крэслы ў глядзельных залах у сярэднім 3—4 дні на тыдзень пустыя. А вось пакою для работы гурткоў, аб'яднанняў яўна не стае. І ўсё ж, як паказвае вопыт, клубы па інтарэсах, не скардзячыся на цяжкія ўмовы, растуць даволі хутка.

Добра зарэкамендаваў сябе клуб маладой сям'і «Іван ды Мар'я» пры Хоцімскім раённым Доме культуры. Ён створан параўнаўча нядзюна, але адразу ж заваяваў вялікую папулярнасць. Тут вядзецца зацікаўленая гутарка, што варта зрабіць, каб стварыць дружную і трывалую сям'ю, пра яе маральнае і фізічнае здароўе.

Клубы, падобныя хоцімскаму, вельмі папу-

лярныя. Яны адчынены ў многіх гарадах і вёсках рэспублікі і носяць прыгожыя, паэтычныя назвы. У Драгічыне маладыя сямейныя пары збіраюцца ў «Рамонку». Разам яны шукаюць адказ на хвалюючыя пытанні: як навучыцца па-сапраўднаму разумець адзін аднаго? Ці можна пазбегнуць духоўнай раз'яднанасці, канфліктаў у паўсядзённым жыцці? Калектывна абмяркоўваюць складаныя сітуацыі ў сям'і, прымаюць удзел у розных конкурсах — сур'ёзных і жартоўных: хто хутчэй спаўе ляльку, наабірае бульбы, хораша станцуе вальс і г. д.

На пасяджэнні клуба «Я плюс ты — сям'я», створаным пры Палацы культуры і тэхнікі Мінскага аўтазавода, маладыя бацькі прыходзяць са сваімі малымі. Праграмы гэтых сустрэч разнастайныя, пры складанні іх улічваецца пажаданні аўтазаводаў.

«Адпачываем у сваім крузе», «Журавачка», «Паўлінка», «Пінчанка» — гаспадынямі гэтых клубаў з'яўляюцца жанчыны. Яны ўмеюць не толькі выдатна працаваць, але і разумна, прыгожа адпачываць. Вось як праходзяць пасяджэнні ў клубе «Васіліса» Палаца культуры хімікаў Светлагорска. На вялікім сталі — па-хатняму разліты ў кубкі чай. Утульна пасейшы ў крэслы, жанчыны слухаюць расказ намесніка старшыні гарвыканкома В. С. Ахлестіна. Ён гаворыць аб перспектывах роднага ім горада, што будзе збудавана, як будзе развівацца служба побыту і г. д.

Такія сустрэчы ля самавара сталі традыцыйнымі. Дэвіз іх — «Сумесна шукаем, знаходзім, спазнаём!»

Што і казаць, добра пасля змены і хатніх турбот адпачыць сярод знаёмых і блізкіх табе людзей: паслухаць любімыя вершы, пагутарыць аб героях раманаў Льва Талстога, абмеркаваць накірункі моды, пагутарыць аб палехскім жывапісе. Усё гэта, безумоўна, цікава, але хацелася надаць рабоце клуба больш глыбокі змест. Як зрабіць, каб вечар, праведзены ў Палацы культуры хімікаў у другую пятніцу кожнага месяца, натхняў на роздум пра час і пра сябе, пра дзяцей, пра свой калектыв? Прышлося пашырыць і паглыбіць тэматыку сустрэч. Нярэдка ў гасці прыходзяць партыйныя работнікі, журналісты, кіраўнікі гарадскіх арганізацый. На абмеркаванні клуба сталі выносіцца такія тэмы, як «Сучасны чалавек і яго захваленні», «Становішча жанчын у краінах капіталізму і іншых».

Савет клуба, у склад якога ўвайшлі самыя аўтарытэтыя прадстаўніцы працоўных калектываў горада, лічыць за свой найпершы абавязак — выхаваць у людзей разумныя духоўныя запатрабаванні, актыўную жыццёвую пазіцыю, навучыць іх добра арыентавацца ў падзеях унутранага і міжнароднага жыцця.

Але ці заўсёды варта пасіўна чакаць, пакуль жыхары мікрараёна адгукнуцца на запрашэнне? А што, калі самім зрабіць крок на сустрэчу ім? Пра гэта задумаліся культасветработнікі Гомельскага палаца культуры чыгуначнікаў імя У. І. Леніна. Было вырашана частку мерапрыемстваў вынесці «з-пад страхі» свайго цудоўнага будынка і праводзіць іх там, дзе працуюць і жывуць працаўнікі сталёвых магістралей. Цяпер нібы дадатковую нагрузку атрымалі чырвоныя куткі, агітпляцоўкі — яны сталі месцам работы васьмі лекторыяў, многіх факультэтаў народных універсітэтаў.

Работнікі палаца часта бываюць на падпрыемствах, добра ведаюць становішча спраў, настрой рабочых, іх запатрабаванні. Вялікую дапамогу ў падрыхтоўцы мерапрыемстваў, выбары тэм для гутарак аказваюць сакратары партыйных арганізацый, актывісты. Мэтаскіравана выкарыстоўваюцца такія формы клубнай работы, якія дадуць найбольшы эффект менавіта ў даным калектыве. Адзін з тэматычных вечароў, напрыклад, быў праведзены ў Гомельскім лакаматыўным дэпо. Гутарка ішла аб павышэнні якасці рамонтна. На вечары ўшаноўвалі перадавікоў, настаўнікаў моладзі, пераможцаў сацыялістычнага спаборніцтва. Але ў той жа час быў прад'яўлены і рахунак бракаробам. Яны сталі «героямі» светлавой газеты, «баявых лістоў», што падрыхтавалі работнікі палаца і актывісты дэпо.

...Што сёння ў клубе? Заходзьце, не пашкадуюце. Вас чакае шмат цікавага, захапляючага. Калі — агаворымся — гаспадарыць тут улюбёныя ў сваю справу энтузіясты, людзі пошукі і ініцыятывы.

Вальдэмар ПРАЦКАЙЛА.

СССР — ФРАНЦЫЯ: ПРАЦЯГ ДЫЯЛОГА НА

НА ПЫТАННІ НАШАГА КАРЭСПАНДЭНТА АДКАЗВАЕ ЧЛЕН НАЦЫЯНАЛЬНАГА БЮРО РУХУ КАМУНІСТЫЧНАЙ МОЛАДЗІ ФРАНЦЫІ (РКМФ) Дэні МАРЭ.

— У міжнародным маладзёжным цэнтры «Юнацтва» на беразе Мінскага мора працаваў улетку XV лагер дружбы савецкай і французскай моладзі. Як дырктар лагера з французскага боку, ці засталіся вы задаволены вынікамі сустрэч?

— Паміж народамі СССР і Францыі існуюць добрыя традыцыі дружбы і супрацоўніцтва, выпрабаваныя самай цяжкаю з войнаў у гісторыі чалавецтва. Але нас знітоўвае не толькі мінулае — нас заклікае будучыня. Вось таму камуністы нашых дзвюх краін надаюць велізарнае значэнне менавіта маладзёжным кантактам.

Лагер дружбы меў ярка выяўленую палітычную афарбоўку. Мы хацелі, каб маладыя французы на свае вочы пабачылі сацыялістычную рэчаіснасць і адказалі на галоўнае пытанне свайго сумлення: у імя якіх ідэалаў варта жыць. Можам сказаць, што мэта гэтая дасягнута. Быць камуністам — значыць быць змагаром, быць гаспадаром свайго лёсу. Такая думка панавала ў часе правядзення дыскусійных клубаў і наведання ВДНГ БССР, сустрэч на падпрыемствах і размоў у творчых саюзах рэспублікі. Аб гэтым мы расказваем у сваіх «справаздачах аб камандзіроўцы ў СССР». Справа ў тым, што дваццаць тысяч металургаў, шахцёраў, докераў Паўночнага дэпартаменту Францыі дапамагалі РКМФ сабраць сродкі на паездку прагрэсіўнай моладзі ў СССР. Тысячы і тысячы людзей падтрымлівалі гэтае мерапрыемства.

— Скажыце, калі ласка, якое ўражанне пакінула ў вас знаходжанне ў Беларусі?

— Існуюць дзесяткі класічных прыкладаў, як француз адказвае на пытанне пра розум і пачуцці. Для нашай нацыі гэта штосьці непадзельнае. «Голыя» ідэі, як вядома, кепска засвойваюцца. Да асабістага светапогляду чалавек прыходзіць праз перажыванні, пошукі не толькі розумам, але і сэрцам.

Адзін з дзён удзельнікі лагера правялі на палатках гаспадарак Мінскага раёна, а ўвечары, у часе канцэрта-мітыngu, калі выступалі прадстаўнікі моладзі з так званых «гарачых» кропак планеты — Афганістана, Палесціны, Намібіі, заробленыя сродкі былі пералічаны ў Фонд міру. Гэта ўжо было

больш, чым працоўная акцыя — гэта быў асабісты ўчынак кожнага маладога чалавека, які выступае за антыімперыялістычную салідарнасць, мір і прагрэс.

Знаёміцца з вашай працавітай рэспублікай, дзе ў гады Вялікай Айчыннай вайны загінуў кожны чацвёрты жыхар, нельга без глыбокага ўзрушэння. Трагедыя аб'яднала лёс беларускай Хатыні і лёс французскага пасёлка Арадур-сюр-Глан. Наша вялікае жаданне — каб нашы народы ядналі не толькі беды, але і вялікія святы. Адно з такіх свят адбываецца якраз гэтай восенню: праходзяць Дні СССР у Францыі. І ўдвая прыемна для французаў, што правялі незабыўныя дні на беразе Мінскага мора, што ў гэтым традыцыйным дыялогу дружбы вашу краіну прадстаўляе Беларусь са сваёй багатай і самабытнай культурай Вялікім падарункам для ўсіх нас было не толькі выступленне народнага хору БССР (гэтаму выдатнаму калектыву мы, французы, апладзіравалі стоячы), але і, напрыклад, канцэрты самадзейных калектываў «Чараўніцы» і «Дударыкі». З радасцю сустрэнем прадстаўнікоў вашай багатай талентамі рэспублікі на французскай зямлі.

— Таварыш Дэні Марэ, дазвольце задаць апошняе пытанне: якая адказнасць, на ваш погляд, маладых, хто прымае сёння эстафету дружбы і супрацоўніцтва нашых народаў?

— Сустрэчы ў Мінску даюць нам падставу сказаць, што мы добра разумеем адзін аднаго. І не толькі таму, што ў «Юнацтве» працавала шмат высокакваліфікаваных перакладчыкаў, а таму, што мы з савецкай моладдзю гутарым на адной мове — на мове міру і дружбы. Чалавецтву добра вядома, што музы на поўны голас і радасна гавораць толькі тады, калі маўчаць гарматы. У той час, калі натаўскія генералы імкнуцца ператварыць Еўропу ў паражыны склеп, мы павінны змагацца за будучыню. Тут няма альтэрнатывы: тут або мір, або — нічога на зямлі... Няма сёння задачы больш важнай, чым захаванне міру на планеце. І ў шматнацыянальным маршы змагароў за мір мы заўжды будзем крочыць плячом да пляча з савецкім народам, з савецкай моладдзю.

Інтэрв'ю правяла
Ядвіга ЮФЕРАВА.

- Інтэрв'ю з кампетэнтным субяседнікам
- Лялькі Зінаіды Ляўчэні едуць за мяжу
- Знаёмцеся: Раймон Кяно

МОВЕ ЎЗАЕМНЫХ СІМПАТЫЙ

ШТО СКАЖАШ, ЛЯЛЬКА?



ца — і пераконваешся, што лён тут не патрабуе аздобы — настолькі дасканала выкарыстаны яго ўласныя якасці. Скручаныя, сплеченыя, звязаныя, сатканыя валаконцы ўтвараюць далікатны і высакародны дэкор, які ў той жа час уяўляецца багатым і нават паліхромным. У такім жа стылі, дарэчы, працуюць і вучаніцы Зінаіды Сяргееўны, якія прадаўжаюць яе справу на Маладзечанскай фабрыцы.

Што ж яшчэ можна зрабіць са звычайнай шэрай пасмачкі лёну? Як быццам болей нічога... Але наўрад ці згодзіцца з гэтым Зінаіда Ляўчэня, нястомная ў сваім жаданні дарыць людзям радасць.

Я. САХУТА.
Фота аўтара.

Раймон КЯНО

Мастацтва паэзіі

Шукайце слова адмыслова
І на агонь пастаўце слова,
Наіўнасці вазьміце лусту,
Сыпніце мудрасці па густу,
Натрусьце зор з сальнічкі бога
На кавал сэрца трапяткога

І на канфорцы ўмельства ўраз
Пракіпяціце, і не раз,
А доўгі час, прытым з імпэтам.

Пішыце! Ды спярша якраз
Вы нарадзіцеся паэтам!

Пераклаў з французскай Рыгор БАРАДУЛІН.

Калі б у Беларусі не было сувеніра з лёну (не лічачы, вядома, ткацтва), то яго трэба было б выдумваць. Яно і праўда: з досыць пругкай саломы што хочаш вырабляюць, то чаму нельга з гнуткага, мяккага льянога валакна? Відаць, гэтая думка і падштурхнула ў свой час работніцу Маладзечанскай фабрыкі мастацкіх вырабаў Зінаіду Ляўчэню паспрабаваць свае сілы ў новай галіне мастацкай творчасці. Прайшло зусім няшмат часу, і льяныя лялькі, фігуркі жывёл, жанравыя сцэнкі сталі прадстаўляць нашу рэспубліку на многіх саюзных і замежных выстаўках, аспрэчваючы першынство на ролю беларускага сувеніра нават у саламяных вырабаў. А вось зараз яны ў Францыі...

— У маленстве не было часу лялькамі займацца, — звычайна жартуе Зінаіда Сяргееўна, калі пытаюцца ў яе пра сакрэт такога хуткага поспеху. — Вайна, цяжкія гады пасля вайны... Трэба было памагаць маме гадаваць малодшых. І сама сабе, і меншым лялькі шыла з анучак. Ды, відаць, у маленстве так і не нагулялася, бо во і цяпер з лялькамі не разлучаюся... Ну, а калі сур'ёзна, то захацелася ўнесці і нешта сваё ў беларускі сувенір. А сакрэт поспеху — у фантазіі, без яе нічога не зробіш, цікавай работы не атрымаецца. Хочацца ж, каб кожная лялька была як з казкі, мела сваё аблічча, свой нораў. Толькі тады сувеніры прынясуць сапраўдную радасць і нам, і нашым гасцям.

Відаць, з-за сціпласці майстрыха не гаворыць, што да фантазіі яшчэ патрэбен і талент. А на яго прырода не паскупілася — у гэтым не сумняваешся, гледзячы на творы Зінаіды Сяргееўны. У аснове ўсіх работ — звычайная пасмачка шэрай кудзелі, з якой хіба што трохі нітак можна спрасці. Але спрытныя рукі майстрыхі згінаюць, скручваюць, сплятаюць, перавязваюць гэтую пасмачку — і вось ужо акрэсліваюцца абрысы чалавечай фігуркі. Далей у ход ідуць розныя дадатковыя матэрыялы: кавалачак белай тканіны на голаў, чырвоная нітка на рукавы і фартушок, стужачка ў касу... Фігуркі набываюць свой асабісты выраз твару, уласны характар і асноўную для сувеніра якасць — ярка выяўленае нацыянальнае аблічча.

Сапраўдны мастак не задавальняецца дасягнутым поспехам. Не спыняе пошукаў і Зінаіда Сяргееўна Ляўчэня. Пераезд у Магілёў, праца на фабрыцы мастацкіх вырабаў з яе багатымі мастацкімі традыцыямі дала новы штуршок для пошукаў. Майстрыха спрабуе спалучыць лён з саломай, якая, можна сказаць, праславіла магілёўскіх майстроў. Вынікі пошуку неаднойчы прыводзілі ў захапленне членаў мастацка-тэхнічнага савета Міністэрства мясцовай прамысловасці, якія кожны месяц разглядаюць новыя ўзоры сувеніраў. Але і гэта — ужо пройдзены этап. Апошні час майстрыха паказвае кампазіцыі, якія на першы погляд могуць уявіцца крокам назад: занадта сціпла, адно валакно, ніякіх каляровых нітак, стужак, саломы. Варта ўважліва прыгледзец-

У часе дзён СССР у Францыі пакажа сваё мастацтва Дзяржаўны ансамбль танца Беларускай ССР.



МАЁ ЖЫЦЦЁ—МАЁ БАГАЦЦЕ



□ У. С. Камароў.

Хімікам ён стаў нечакана для сябе. Дакументы, пасланыя ў прыёмную камісію медінстытута, трапілі чамусьці ва ўніверсітэт. Памылку выпраўляць было позна, а вяртацца дадому ні з чым і траціць год з-за чыёйсьці недарэчнасці яму, тады дваццацічатырохгадоваму хлопцу, які прайшоў вайну, было не з рукі. У такім узросце пара скончыць вучобу і працаваць, а тут — усяго толькі абітурыент. Не, вырашыў, буду здаваць! Фізмат, дык фізмат...

Да свайго здзіўлення, экзамены здаў, хаця і не рыхтаваўся па асобных прадметах, і адразу ж перавёўся на хімфак. Усё ж бліжэй да медыцыны. Аднак згрызота, што здрадзіў заповітнай мары, доўга яшчэ вярэдзіла душу. Тым больш, што планы зрываліся другі раз.

Сваю першую мару ён выношаваў гадамі. Ніхто, нават сябры — вясковыя хлапчкі з Княжыцаў — не ведалі, што хоча Валодзька Камароў стаць мастаком. Бачылі, вядома, што ён малюе, і нават здорава, круцілі ў руках прыз, які яму прыслалі з Мінска за трэцяе месца ў рэспубліканскім конкурсе дзіцячага малюнка. Але каб маляванне стала ягонай прафесіяй — не ўяўлялі. Вось трактарыстам — іншая справа! Пра гэта марылі ўсе вясковыя хлапчкі, з зайдзрасцю праводзячы гуртам у поле першых механізатараў. Яны былі для іх у такім жа арэоле славы, як і лётчыкі, бо рабілі важную справу ў той даваенны час — аралі поле, сееялі на сталёвых конях. А мастакі? Якая з іх карысць? Ва ўсякім выпадку, княжыцкія хлапчкі думалі менавіта так. Валодзька баяўся гаварыць пра свае планы, таму што ведаў: будучы смяяцца. І калі ўсё ж сабраўся з духам і расказаў, што хоча пасля сёмага класа паехаць у Віцебск вучыцца на мастака, іменна так і атрымалася. Павесілі ён тады сваіх сяброў! Падумаць толькі: Валодзька Камароў — мастак! Пачалі пераконваць, што ўсё гэта несур'ёзна, і ён здаўся.

Ці шкадуе зараз? Уладзімір Сямёнавіч задумна ўсміхаецца:

— Даўно гэта было... Адабалела. Але, — па-змоўніцку паніжае голас, — прыходзіць дадому, тое-сёе пакажу.

І я прайшоў. «Тое-сёе» былі карціны. Не, не пакінуў акадэмік Камароў свайго першага захаплення. Піша пейзажы. Праўда, часу на гэта застаецца — толькі ў адпачынак. І заўсёды, едучы на сваю Магілёўшчыну, бярэ эцюднік. Там

рэчка яго дзяцінства Ляхва. («Як зарасла і змялела! Ці можа малому здавалася тады такой паўнаводнай і шырокай?») Там кожны пагорак, кожнае дрэва абуджаюць успаміны далёкіх гадоў.

І ён малюе: рэчку, возера, бярозавы гай, лугавіну, каб у кватэру неспакойнага і шумнага горада павесці памяць аб дарагіх сэрцу мясцінах. («Паглядзіш — і быццам на бацькаўшчыне пабываў»).

— А ўвогуле як, падабаецца? — нечакана павярнуўшыся, заклапочана пытаецца ён.

— Падабаецца, — гавару. — Для аматара зусім нават някэпска.

— Для аматара... Разумееш, я ж ніколі не бачыў, як сапраўдны мастак працуе. Мне б паглядзець — тады і тэхніку падправіў бы. А так, вядома, аматарства. У жывапісцы не збіраюся. — І, скажышы крыху, усміхнуўся: — Так, змена заняткаў. А прафесія ў мяне добрая. Гэта я яшчэ ва ўніверсітэце зразумеў.

Свайму настаўніку — члену-карэспандэнту АН БССР Р. Л. Старобінцу Камароў абавязаны многім, і найперш тым, што ён адкрыў яму вочы на хімію, захапіў, змусіў пачынаць гэтую складаную, поўную загадак і таямніц навуку. Вучні «Фамы няверуючага» Старобінца дзесяткі разоў паўтаралі вопыты, пералічвалі вынікі эксперыментаў. І якасць гэтай прывіласы, хоць у душы злаваліся яны тады на свайго «тырана». Як спатрэбілася потым Камарову гэта патрабавальнасць і бязлітаснасць да самога сябе! Для навуковай работы ў яго, дырэктара Інстытута агульнай і неарганічнай хіміі Акадэміі навук БССР, на рабоче часу не застаецца — увесь час паглынаюць абавязкі кіраўніка. Штосьці патрэбна дастаць, штосьці арганізаваць, высветліць, камусьці дапамагчы, з кімсьці разабрацца... Глядзіш, і дзень канчаецца. Уласна кажучы, цяпер яму цяжка ў сваім рабочым кабінёце спадзявацца на цішыню творчасці. Толькі дома, увечары аддае навуцы сваё сэрца і думкі.

Больш як 300 навуковых работ, у тым ліку чатыры манаграфіі і 53 аўтарскія пасведчанні на вынаходствы мае У. С. Камароў. Галіна, у якой ён працуе, адна з самых складаных у хіміі — атрыманне новых адсарбентаў і каталізатараў. Адсарбенты — гэта паглынальнікі, а каталізатары — паскаральнікі хімічных рэакцый. Першыя, валодаючы вельмі вялікай паверхняй, служаць для ачысткі розных вадкасцяў і газаў. Другія

зрабілі, напрыклад, магчымым сінтэз аміяку і азотнай кіслаты. Без іх нельга цяпер ні перапрацоўваць нафту, ні ажыццявіць арганічны сінтэз. І колькі чалавек выкарыстоўвае гэтыя працэсы, столькі імкнецца павысіць порыстасць адсарбентаў і каталізатараў, павялічваючы тым самым іх актыўную паверхню. У сваёй лабараторыі Камароў дасягнуў, здаецца, мяжы мініяцюрызацыі пораў: яны сталі суразмерныя з памерам малекул. Больш таго, не ўсякая малекула можа ў іх пранікнуць. А гэта адкрывае захапляючыя перспектывы перад хімічнай прамысловасцю. Бо калі ячэйкі адсарбента здольны змяшчаць малекулы толькі вызначаных памераў, то яны робяцца ідэальным сітам для раздзялення вадкасцяў і газаў. Такія фільтры, ці так званыя «цэаліты», лёгка хаваюць у сваіх «кватэрах», напрыклад, гексан. А вось больш буйныя малекулы бензолу ў «дзверы» не пралазяць.

Сапраўднай рэвалюцыяй у высокатэмпературным крэкінзе стануць камароўскія носьбіты для каталізатараў. Прымяніўшы арыгінальную тэхналогію, ён у дванаццаць разоў павялічыў іх ёмістасць і ў 30—40 разоў — удзельную паверхню. Але гэта ўжо прыкладная галіна працы, якая выцякае з велізарных па аб'ёме тэарэтычных даследаў вучонага.

Ім адкрыта новая формула вызначэння ўдзельнай паверхні, знойдзены новы, не вядомы навуцы структурны тып адсарбента. У выніку хімікам стала значна лягчэй падбіраць зыходны матэрыял для эксперыментаў і загадзя вызначаць яго ўласцівасці.

Як і кожны вучоны, ён не ўмее тлумачыць без паперы і алоўка.

— Ведаеш, чаму нельга правільна вызначыць удзельную паверхню па старой формуле, калі поры становяцца надзвычай маленькімі? — хутка пытаецца ён як бы сама у сябе і кіўком запрашае глядзець. — Вось бачыш, якая штука атрымліваецца...

Аловак хутка заслізгаў па паперы, пакідаючы на ёй стройныя шарэнгі малекул, якія акуратна размяшчаліся ў порах адсарбента. Затым з'явіліся формулы. Спачатку старая. Затым новая. Апошняя, мабыць, была па-хімічнаму прыгожая, як Афродыта, і Уладзімір Сямёнавіч, на хвілінку адкінуўшы галаву, палюбавалася ёю.

Прызнацца, пры ўсёй сімпатыі да новай формулы старая была мне зразумелая не больш. Назіральны Камароў гэта заўважыў і «памякчыў»:

— Мажліва, я тут занадта многа нагаварыў і складана. Пачнём спачатку.

Захапляючыся, быццам настаўнік, асцярожна спрабуючы на гук кожную сваю думку, вёў ён расказ. Для большай даходлівасці малекулы ў яго «гуртаваліся», «лезлі», «спішаліся», словам, паводзілі сябе, як пасажыры грамадскага транспарту ў гадзіны пік. А ён «кіраваў» імі, намагаючыся ўсяляк аблягаць іх лёс.

— Ну, як? — са спадзяваннем спытаўся ён, калі закончыў тлумачыць.

— Зразумела, — кінуў я.

— Ведаеш, вялікае гэта мастацтва — цікава расказаць пра сваю справу. Я так і не навучыўся. Усё больш з калегамі гутарыш, а мова ў нас іншая, — потым спыніўся, махнуў рукой. — Стараюся, каб разумелі. І як быццам разумеюць. Так мне здаецца.

Неўпрыкмет гаворка пахінулася ў бок ад канкрэтных распрацовак. Загаварылі аб месцы вучонага ў навуцы, аб тым, што патрэбна рабіць кіраўніку, каб людзі працавалі эфектыўна. І я прыгадаў даўнюю размову ў адной з лабараторый інстытута. З крыўдай мне казалі тады, што была, маўляў, у нас добрая тэма, ды вось Камароў «закрыў» яе. Давядзецца пачынаць з нуля.

Не называючы, дзе гэта было сказана, я нагадаў Уладзіміру Сямёнавічу пра тую крыўду.

— Усё правільна, — усміхнуўся ён. — І крыўдуючы, і прыходзяць прасіць, каб пакінуў тэму ў плане, а я не адступіваюся. Калі адчуваю, калі ўпэўнены, што бяруцца не за сваё, не за тое, што патрэбна навуцы, — адхіляю. Бывае, не адразу мяне разумеюць. А потым з цягам часу дзякуючы. Я за тое, каб людзі валодалі патрэбнай эрудыцыяй, больш супастаўлялі, аналізавалі, смялей падступаліся, нязведанага.

І тут жа прывёў прыклад з практыкі сваёй лабараторыі. Іменна дзякуючы кругагляду людзей з'явіўся на свет кіслотна-шчолачны метад атрымання каталізатараў крэкінгу на аснове мінеральнай сыравіны. Вучоныя не пайшлі выпрабаваным шляхам, а паставілі эксперымент, у поспех якога амаль ніхто не верыў. І нечакана атрымалі незвычайна актыўны каталізатар. Прынамсі, нечаканасцю гэта было толькі збоку. Камароў з самага пачатку верыў у поспех.

Ужо даўно ён не ставіць эксперыментаў сам — на гэта ёсць супрацоўнікі лабараторыі. Але ўся тэарэтычная падрыхтоўка новых цыклаў даследаў, усе новыя задумы нараджаюцца ўвечары ў яго ціхай кватэры. Дарэчы, паводле водгукў вучняў, падносіць ён іх настолькі тактычна, што неўзабаве, пасля агульнага абмеркавання, кожны лічыць ідэю сваёй.

Ён выхавань 16 кандыдатаў навук, з якіх 14 працуюць з ім па сённяшні дзень. Такое бывае не часта. Але тлумачэнне гэтаму знайсці лёгка. Прыцягальны ён чалавек, Камароў: просты і адкрыты, злёгку іранічны, па-дырэктарску строга і, галоўнае, як вучоны — невычэрпны генератар ідэй.

З Уладзімірам Сямёнавічам цікава працаваць, таму што ён абуджае творча думаць, не скоўвае волю сваім аўтарытэтам і заўсёды падтрымлівае арыгінальныя эксперыменты, якімі б нечаканымі, на першы погляд, яны ні былі. Так гавораць яго вучні. І яшчэ з нязменнай цеплынёй дадаюць:

— Ён у нас у разведцы вайну праслужыў. А гэта — ужо характарыстыка. Бо ненадзейныя там не затрымліваліся...

Сапраўды, гэта асобная старонка ягонай біяграфіі, упісанай вогненнымі літарамі. Так ужо атрымалася, што першымі савецкімі салдатамі, якіх убачыў вязень Дубровенскага лагера Валодзька Камароў, былі нашы разведчыкі. І якой жа была яго радасць, калі пасля падрыхтоўкі ў запасным палку яго накіравалі ў разведку.

З 91-й гвардзейскай Духоў-

шчынскай дывізіяй ён прайшоў да Кёнігсберга. Затым армейскі лёс склаўся так, што апынуўся ён у другім палку. Зноў у разведцы, але ўжо артылерыскай. У гэтым палку і сустрэў Дзень Перамогі. Пасля разам з артылерыстамі прымаў удзел у баях на Далёкім Усходзе.

Гады не сцерлі ў яго памяці начныя рэйды да варожых акупаў.

Асабліва ўрэзалася ў памяць разведка боем — адна з дзюж, у якіх давалася прыняць удзел. З такіх атак мала хто вяртаўся назад, але — такая суровая праўда вайны — яны былі неабходныя.

Выратавала яго, як ні дзіўна, тое, што бег ён па полі бою адным з першых. І калі шчыльны агонь скасіў амаль усю групу, нырнуў Камароў у невялікую варонку, усяго каля нейкіх паўсотні метраў ад варожых акупаў. Параненых дабівалі нямецкія мінамёты... А побач з ім выбухаў не было: занадта блізка да перадавых пазіцый ён ляжаў. Але затое які дзень давалася яму перажыць!

Ад перажытага нервовага напружання хіліла на сон. (Пазней здзіўляўся: як гэта хацелася, калі чуў кожны гук, які далятаў з варожых акупаў). Але ён адчайна плюскаў вачамі, разумеючы, што калі засне, то абавязкова зварухнецца і выдаць сябе. Толькі ўначы ў выратаўнай цемры ўдалося вярнуцца да сваіх.

Запомнілася яму вайна і тымі многімі радасцямі, якія яна даравала салдату. Восеньскім днём 1944 года перад ім, разведчыкамі, танцавала і пела армейская самадзейнасць. Не многім выпадаў такі гонар. А тут было за што.

Рыхтавалася наступленне ва Усходняй Прусіі, і камандаванню тэрмінова быў патрэбен «язык». У групу, куды адабралі самых вопытных і смелых разведчыкаў, уключылі і Камарова. Некалькі дзён вывучалі яны падступы да перадавой ворага і, нарэшце, рушылі пад покрывам цемры.

Палоннага захапілі пад раницу, але, як часта бывала, прарвацца бежуча да сваіх не ўдалося. Са стратамі, несучы двух параненых сяброў і «языка», усё ж выбраліся. «Падарунак» для камандавання аказаўся — лепей і не прыдумаш: штабны ўнтар-афіцэр. Ён паведаміў шмат каштоўных звестак. За гэтую разведку Уладзімір Камароў атрымаў свой першы ордэн Славы III ступені.

Сёння пералік узнагарод, званняў і грамадскіх абавязкаў Уладзіміра Сямёнавіча заняў бы добрую старонку.

— Як дакладна называецца гэты савет па Салігорску? — спраўляецца ён па тэлефоне. — Так, запісваю: «...па ўдасканаленні тэхналогіі здабычы, перапрацоўкі калійных...» — І, паклаўшы трубку, сарамліва прызнаецца: — Вось справы якія! Колькасць і тут пераходзіць у «якасць». У столькіх саветах прымаю ўдзел, што і не ўспомніш. А, ды што гаварыць!.. Хапіла б часу на галоўнае. Вось другі том па рэгуляванні порыстай структуры неабходна дапісаць. Гэта найпершая мэта. А потым... Потым сур'ёзна патрэбна будзе заняцца сінтэзам аміяку. Велізарная гэта работа! Павялічыць бы яго выхад у два разы — тады, лічы, галоўную справу сваёй жыцця і зрабіў.

Дзмітрый ПАТЫКА.

НА ІРТЫШЫ

У наш час усяму свету вядома адно з найбольш буйных гідратэхнічных збудаванняў — электрастанцыя на сібірскім рацэ Іртыш. А ці ўсе ведаюць, што яе будаўніцтва пачалося суровай і цяжкай зімой 1942 года, калі пад пагрозай было само існаванне Савецкай дзяржавы? На першы погляд факт гэты здаецца неверагодным, фантастычным, ці не праўда?

Але заглянем у газету «Известия», датаваную ліпенем 1943 года, звернемся да апублікаванага там нарыса «На Іртышы». Я расказваў аб тым, што бачыў уласнымі вачамі з палубы парахо-

русы і латышы, якія перасяліліся сюды, часова пакінуўшы родныя мясціны, акупіраваныя фашыстамі. Ручайкі з бясконцага патоку бежанцаў, што імкнуўся на ўсход з еўрапейскай часткі краіны, дзе ўжо лютаваў вораг, дабеглі і сюды, у суровы, але гасцінны край.

Успамінаецца цесны драўляны дамок упраўлення будоўлі. Мае субяседнікі — шматвостныя стваральнікі Дняпроўскай гідрэлектрастанцыі імя Леніна ў горадзе Запарожжы, а таксама іншых выдатных збудаванняў перадаваўных гадоў. Галоўны інжынер Іртышгэсбуда Інюшын і яго калегі з болей у сэрцы згадвалі свае тварэнні на рэках, тады захопленых фашыстамі. Але больш гэты перамагала вера ў заўтрашні дзень, у адраджэнне Днепрагэса. На сібірскім рацэ, далёка ад Запарожжа, гэтыя людзі працай сваёй набліжалі дзень адраджэння сваёй магутнай электрастанцыі.

ЛЮДЗІ, ЯК РЭКІ

Пра Волгу, Дняпро і Іртыш — вялікія водныя артэрыі краіны — складзена шмат чужоўных песень. Іх спяваюць на многіх мовах народаў і народнасцяў, што насяляюць неабсяжныя прасторы Радзімы.

Запрашаю цябе, чытач, у завочнае падарожжа па берагах трох слаўных рэк Саюза ССР — краіны вечнага і непарушнага братэрства народаў.

НА ДНЯПРЫ

Восенню 1944 года па камандзіроўцы «Известий» я накіраваўся ў толькі што вызваленыя ад акупантаў Дняпрапятроўскую і Запарожскую вобласці Украіны.

Вецер гнаў густы едкі пыл і абгарэлае лісце па бязлюдных вуліцах і бульварх ранейшага Новага Запарожжа, пабудаванага незадоўга да вайны ля велічнай прыгажуні — плаціны гідрэлектрастанцыі. Паварот, яшчэ паварот — і вачам адкрываецца знаёмая і ў той жа час непазнавальная панарама, якая ўзрушвае да глыбіні душы. І чым яна бліжэй, тым відовішча больш жудаснае: плаціна ўзарвана ў некалькіх месцах, мёртвы шлюз, горы панарабанага металу і бетону. Наколькі ахоплівае позірк — руіны будынкаў. Пятляючы паміж імі, наша аўтамашина заляджае ў тунель, доўга і асцярожна рухаючыся, пакуль не трапіць на супрацьлеглы бераг Дняпра.

Тут, у адзінай ацалелай хаце, дзе цяпер размесцілася ўпраўленне з ранейшай легендарнай назвай «Днепрабуд», была ў мяне гутарка з галоўным інжынерам Інакенціем Іванавічам Кандавым. Удзельнік будаўніцтва буйнейшай у Еўропе Дняпроўскай ГЭС, гады вайны ён правёў у эвакуацыі, на Урале, дзе шмат папрацаваў. А вярнуўся ў родныя мясціны ўслед за нашымі воінамі, якія выратавалі плаціну ў Запарожжы ад поўнага знішчэння.

— Мы сабраліся сюды, — расказваў ён, — быццам браты на папільшча роднай хаты. Людзі сталага ўзросту і маладыя. Апошнія пачыналі на гэтых дняпроўскіх стромах студэнтамі-практыкантамі і выпуснікамі вышэйшых навучальных устаноў. У вайну на Іртышы і іншых усходніх будоўлях прайшлі выдатную школу, загартаваліся. Сярод нашых рабочых, інжынераў, тэхнікаў ёсць рускія і ўкраінцы, беларусы і назах, узбекі і маладзеване, пасланцы Урала, Сібіры, Далёкага Усходу.

Зайшла ў нас з Кандавым размова і аб гідратурбінным цэху Ленінградскага металічнага завода — яго марка стаяла на першай магутнай турбіне Дняпроўскай гідрэлектрастанцыі імя У. І. Леніна. Нават у ваенны час у гэтым цэху не спынялася работа над новымі турбінамі для Днепрагэса, які павінен быў нарадзіцца другі раз.

Потым была сустрэча з Фёдарам Логінавым, пра якога пазней савецкі паэт Яўген Далматоскі ў сваёй кнізе мемуараў пад назвай «Было» напіша: «Суровы гігант, уладарны і нястомны. Цяпер яму ставяць помнікі і называюць яго імем вуліцы гарадоў, якія ўзніклі каля створаўных пад яго кіраўніцтвам электрастанцый».

Фёдар Георгіевіч Логінаў, начальнік Днепрабуда ваеннага часу, быў вядомы і адвагай. У тым жа 1944 годзе, калі фашысты яшчэ трымалі абарону на дняпроўскім востраве Хорціца, што размешчаны насупраць плаціны, ён з невялікай групай смельчак — вайскоўцаў і інжынераў — прабраўся ў пацёрну плаціны, не баючыся фашысцкага абстрэлу, каб яны магі чухэй і як мага дакладней вызначыць аб'ём разбурэнняў.

Відовішча было жудаснае, — расказваў Логінаў. — Разбураны былі не толькі аграгаты, але і будынак самой станцыі, дваццаць шэсць выкоў. Прыкінулі: кошт аднаўлення складзе не менш як пяцьсот мільёнаў рублёў. І як толькі сапёры абясшкодзілі міны, закладзеныя фашыстамі ў плаціну, днепрабудоўцы ўзяліся за справу. Тут кожны быў героем. Разбіраючы бетон

узарваных быкоў плаціны, будаўнікі ўзбіраліся на збудаванні, якія маглі ў любы момант абрушыцца. Над безданню ніжняга б'ёфа, высока над абломкамі металаканструкцый, глыбамі бетону яны прывязваліся вяроўкамі да быкоў, спрытна і засяроджана выконвалі добраахвотна ўзятыя на сябе цяжкія і рызыкоўныя абавязкі.

— Запішыце, таварыш карэспандэнт, — папрасіў мяне Фёдар Георгіевіч. — Днепрабудаўцы глыбока ўдзячны ўсім савецкім рэспублікам. Вось зірніце на тэлеграму з Далёкага Усходу, з горада Спаска. Цэментнікі горада вырашылі выпусціць звыш плана тысячы тон цэменту спецыяльна для Днепрабуда. І такія весткі адзюль. Можна не сумнявацца — адновім Днепрагэс...

Пройдуць гады. Усё, аб чым марылася тады, у 44-м годзе, ля ўзарванай плаціны ў Запарожжы, цалкам ажыццявіцца, стане рэальнасцю. Як гэта адбылося, якім быспрыкладным падзвігам шматмільённага, шматнацыянальнага савецкага народа дасягнута, захапляюча расказаў сваёй кнізе «Адраджэнне» Генеральны сакратар ЦК КПСС, Старшыня Прэзідыума Вярхоўнага Савета СССР Леанід Ільіч Брэжнеў. Пасля вайны ён працаваў першым сакратаром Запарожскага абкома партыі і быў непасрэдным удзельнікам гэтага народнага падзвігу. На старонках кнігі Леаніда Ільіча ярка адлюстраваны гэты чуд — інакш такое і не назавеш: ужо ранні вясной 1947 года адраджаны Днепрагэс даў краіне першы ток. Расказваючы аб гэтай знамянальнай падзеі, Л. І. Брэжнеў успамінае: «Навукі аб аднаўленні разбуранага не існавала, падручнікаў, якіх б вучылі, як узнімаць з попелу спаленыя, зруйнаваныя, узарваныя збудаванні, не было...»

НА ВОЛЗЕ

Нашы з Логінавым сустрэчы працягваліся і на Волзе, дзе ён у пасляваенныя гады ўзначаліў толькі што створанае ўпраўленне Сталінградгідрабуда, а я быў прызначаны спецыяльным карэспандэнтам Усесаюзнага радыё па гэтай будоўлі. Прыбыў я сюды з Беларусі і падтрымліваў кантакты з газетамі і часопісамі роднай рэспублікі.

Даведаўшыся, што я падрыхтаваў для беларускай газеты пахвальныя водгукі гідрабудаўнікоў аб мінскіх самазвалах, Логінаў заўважыў: — Няма чаго і казаць, на нашых, вельмі складаных прывольскіх дарогах МАЗы працуюць цудоўна. Добра, што аб гэтай высокай ацэнцы самазвалаў мінчане даведаюцца, як кажуць, з першых рук. Але не менш важна расказаць беларускім чытачам пра людзей, якім давераны мінскія машыны, і, у прыватнасці, аб дапамозе, якую аказваюць гэтыя рабочыя людзі канструктарам МАЗаў. Я раю вам з'ездзіць на правы бераг...

Правабярэжны раён Сталінградбуда — першы і ў той час самы важны — падараваў мне шмат сустрэч. Вядомы інжынер-аўтамабільны будоўлі Барысаў — масквіч. Бульдазэрыст Апанскі прыехаў з Кабарды. Другі вадзіцель бульдозера Бойчанка — украінец, начальнік Правабярэжнага будраёна інжынер Шыла — мінчанін. Шафёр МАЗа Грыцук нарадзіўся ў беларускім горадзе Пінску. Ад сцен гераічнага Сталінграда пралёг яго франтавы шлях да Мінскай вобласці, дзе ў баі з фашысцкімі карнікамі загінуў родны брат Грыцука Уладзімір, партызан.

Аляксей Грыцук, Юрый Пронін, іншыя вадзіцелі МАЗаў пасябравалі з канструктарамі Мінскага аўтазавода, наладзілі перапіску. З Мінска прыйшло паведамленне: у канструктарскім бюро завода ўсе прапановы шафёраў з волжскіх берагоў заносіцца ў спецыяльны журнал і будучы ўлічваюцца пры наступных серыйных выпусках МАЗаў.

Аднойчы я заспеў Логінава ў яго рабочым кабінце з малатком і адвёрткай у руках. Ён схіліўся над фанернай скрынкой, аблепленай сургучнымі паштовымі штэмпелямі, і нетаропка, але з вялікай цікаўнасцю адкрываў пасылку.

— Заходзь, заходзь хутэй, — сустрэў ён мяне весела, — падзівіміся разам, што за падарункі прыслалі твае землякі!

У пасылцы аказаліся ўзоры порыстых цвёрдых і напайцвёрдых тэрмаізаляцыйных пліт.

Трэба было бачыць, як радаваўся гэтаму падарунку з Мінска Логінаў, як ашчадна раскладаў ён іх на пісьмовым сталё, з якім энтузіязмам чытаў потым уголас пісьмо кіраўніка лабараторыі Інстытута хіміі Акадэміі навук БССР Фёдара Фёдаравіча Дзербянцова з паведамленнем, што беларускія вучоныя распрацавалі новы метад прамысловага вырабу будаўнічых пліт з ільняной кастрыцы і будучы вельмі ўдзячныя, калі яны, гэтыя пліты, акажуцца патрэбнымі будоўлі на легендарнай зямлі Сталінграда.

Сабраўшыся ля стала Логінава, яго бліжэйшыя памочнікі падзялялі прыўзняты настрой вядомага гідрабудаўніка, радаваліся разам з ім не толькі таму, што атрыманы матэрыялы, які хутка знойдзе прымяненне на абліцоўчых работах, а яшчэ і з іншай прычыны: беларускі вучоны Дзербянцоў і калектыў, якім ён кіруе, папоўнілі колькасць пасылак, якія ў тыя дні прыбывалі на адрас Сталінградгідрабуда з усіх куткоў краіны. Жыхары Паволжа і Сібіры, масквічы і ленінградцы, машынабудаўнікі Украіны і Урала, нафтавікі Азербайджана і вось цяпер вучоныя Беларусі ўносілі свой уклад ва ўсенародную будоўлю на вялікай Волзе-раце.

Прайшлі гады. Новыя, яшчэ больш велічныя гідрабудаўніцкі ўзведзены і ўзводзяцца цяпер у Краіне Саветаў. «Людзі, як рэкі» — ёсць такія словы ў адной з песень. Так, нашы рэкі падобныя да людзей, якія іх пераўтвараюць, яны працуюць на карысць людзей. І ззяюць над рэкамі нязгасныя агні народнага братэрства.

Аркадзь ЗВЕНТАУ.

У СЯМ'І АДЗІНАЙ, БРАТНЯЙ

ЦЮМЕНСКІ МЕРЫДЫЯН

(Працяг. Пачатак на 1-й стар.)

вартаўска распачала бурэнне першай свідравіны вахта А. Лупанава з брыгады майстра М. Мацыгуды — падраздзялення самага маладога ў Сібіры прадпрыемства Беларускага ўпраўлення буравых работ, створанага на базе аб'яднання «Беларусьнафта».

У гэтым упраўленні некалькі падраздзяленняў, а таксама база вытворчага абслугоўвання, вышкамантажны цэх, будаўнічы і іншыя ўчасткі. Яны размешчаны ў Ніжнявартаўску. Некалькі гадзін палёту — і самалёт пераносіць беларускіх нафтавікоў за тысячы кіламетраў ад Гомеля, ад роднай Рэчыцы — ад зямлі, якая дыхае асеннім цяплом, у край суровы — Заходнюю Сібір.

Нялёгка даюцца цюменскія скарбы. Нафтавыя плошчы, выдзеленыя для бурэння Беларускаму ўпраўленню, — сярод непраходных балот, за 80—100 кіламетраў ад Ніжнявартаўска. Толькі з дапамогай магутных верталётаў можна даставіць неабходнае абсталяванне, матэрыялы, вагончыкі для жылля. Іншы раз па метэаўмовах зносіны з Вялікай зямлёй наогул прыпыняюцца. Марозы зімой — 50 градусаў і ніжэй, і нават метал, бывае, не вытрымлівае, становіцца крохкім, нібы шкло. Вось у такіх

суровых умовах буравыя брыгады здабываюць «чорнае золата» — неацэнную сыравіну для прамысловасці і транспарту краіны.

Поспехі беларускіх буравікоў добра ведаюць сёння ў Цюменскім краі. Брыгады буравых майстроў М. Мацыгуды, Л. Гусева, Р. Штойкі ў сацыялістычным спаборніцтве сярод роднасных прадпрыемстваў «Галоўцюменьнафтагазу» неаднаразова выходзілі пераможцамі.

Пасля напружанай работы на буравой прыёмна адпачыць у родных мясцінах разам з сям'ёю, з сябрамі. Вабяць родныя рэкі і азёры, вабяць паходы і турыстычныя паездкі. Нафтавікі наведвалі гарады-героі Брэст, Валгаград, Маскву. Многія ў часе водпуску адпачываюць у лепшых здраўніцах краіны. Асаблівай папулярнасцю карыстаецца прафілакторый «Сонечны бераг» на Дняпры. Для дзяцей нафтавікоў пабудаваны піянерскія лагеры «Космас» і імя М. Казея. У Рэчыцы і Светлагорску выраслі прыгожыя добраўпарадкаваныя жыллыя мікрараёны нафтавікоў, якія ўдарнай працаю на радовішчах Беларусі і Заходняй Сібіры памнажаюць гонар і славу першапраходцаў.



□ Радасна вяртацца на адпачынак, пасляхова завяршыўшы чарговую працоўную вахту.

□ На гэтай буравой працуе брыгада Л. Гусева.



□ Падземныя нетры штурмуе брыгада Л. Гусева з Беларускага ўпраўлення буравых работ.

□ Вінтакрылы памочнік даставіў неабходны груз.

□ Тут, непадалёку ад Рэчыцы, размясціўся гарадок нафтавікоў.

□ Беларускія нафтавікі на рыбалцы на рэчцы Таежная.



«РОЗУМ, СУМЛЕННЕ, ВЕРА У БУДУЧИНЮ — ВОСЬ ЗБРОЯ, ЯКУЮ МАЮТЬ ПРИХІЛЬНИКІ МІРУ І ЯКОЇ ПАЗБАУЛЕНІ ПРИХІЛЬНИКІ ГОНКИ УЗБРАЕННЯ І КАНФРАНТАЦІЇ».

Л. І. Брежнєв.

Мудрасць мінулага і па-філасофску асэнсаваны вопыт незлічоных бяскончых войнаў, што распальваліся ў розных кутках планеты, сфармулявалі тэзіс — «нават кволя мір усё ж лепей, чым добрая сварка на полі бою». І зусім не выпадкова першым знешнепалітычным актам маладой Саветскай дзяржавы стаў Дэкрэт аб міры, у якім рабочы і сялянскі ўрад заклікаў усе народы і ўрады тэрмінова пачаць «перагаворы аб справядлівым дэмакратычным міры».

Дэкрэт аб міры, прыняты Другім Усерасій-

савецкія прапановы, што прымаліся ў розны час, калі над чалавецтвам падымаўся дамоклаў меч глабальных ваенных канфліктаў, на жаль, так і не астудзілі гарачыя галовы фарысеяў XX стагоддзя, якіх спараджае і корміць імперыялізм — той самы імперыялізм, што ўзяў на сябе, не маючы на тое ніякіх падстаў, манопольныя правы на ролю «сусветнага жандара» і ўвесь зямны шар пачаў разглядаць у якасці «зоны сваіх асабістых інтарэсаў».

Даволі цікавую інфармацыю да роздуму прапаноўваюць даследчыкі з амерыканскага



А Л Ь Т Э Р Н А

скім з'ездам Саветаў рабочых і салдацкіх дэпутатаў 25—26 кастрычніка (7—8) лістапада 1917 года, па сутнасці, абвясціў прынцып мірнага суіснавання адным з асноўных прынцыпаў знешняй палітыкі маладой рэспублікі Саветаў. Ёсць свая сімволіка ў тым, што менавіта гістарычны стрэл «Аўроры» адкрыў перад народамі свету не ўяўную, а рэальную магчымасць вырашаць мірным шляхам адну з самых складаных праблем чалавецтва — праблему вайны і міру.

Дэкрэт аб міры, шмат якія іншыя мірныя

інстытута Брукінгса: за 30 пасляваенных гадоў [з 1946 па 1975 год] ЗША 71 раз выкарыстоўвалі дэсантныя войскі для дасягнення сваіх знешнепалітычных мэт, і ўсе гэтыя карніцкія экспедыцыі дэманстравалі сваю агрэсіўную мускулатуру зусім не па запрашэнні тых ці іншых нацыянальных урадаў, а супраць іх пажаданняў, парушаючы не толькі суверэнітэт і незалежнасць дзяржаў, але і Статут ААН, асноўныя прынцыпы міжнароднага права.

Падчас ловіш сябе на думцы: войны, аг,

Грандыёзнай дэманстрацыяй пратэсту супраць гонкі ўзбраенняў стаў «Марш міру-81», які прайшоў па дарогах Заходняй Еўропы. На здымку: удзельнікі маршу на вуліцах Парыжа.



«Не!» — нейтроннай бомбе Рэйгана» напісалі на транспарантах удзельнікі антываеннай дэманстрацыі ў Дортмундзе (ФРГ).



Прыхільнікі міру Англіі пратэстуюць на вуліцах Лондана супраць амерыканскіх планаў узбраенняў.

сії і тэрарыстычныя акцыі ніколі не канчаюцца — то ў адным, то ў другім рэгіёне планеты падаюць долу людскія галовы пад удзыхам нябачанай касы Смерці-вар'яткі, выгадаванай і адмуштраванай манапалістычным капіталам. Вось ён, крывава ланцужок: узброенае ўмяшанне ў справы Карэі, Лівана, Кубы, Дамініканскай Рэспублікі, Калумбіі, Гватэмалы, Перу, Балівіі, Конга, амаль 12-гадовая вайна ў В'етнаме, Кампучыі, Лаосе... І ўсюды — выбухі, напалм, смерць, гвалт, кроў... Спатрэбіліся ма-наполіям чужая нафта, уран, каляровыя ме-

Т Ы В А

талы — і ў момант сфераю сваіх «жыццёвых інтарэсаў» ЗША абвясцілі Блізкі Усход, Афрыку, Індыйскі акіян, востраў Дыяга-Гарсія, Аман, Кенію, Самалі, Егіпет. Куды далей!

Далей, бадай, — у тупік. І вось у той час, калі на пятай сесіі Вярхоўнага Савета СССР прымаўся Зварот «Да парламентаў і народаў свету» актывізаваць дзеянні ў імя міру і міжнароднай бяспекі, за кулісамі Белага дома пачыналася ўжо разыгрывацца чарговая дзея-чынага вадэвіля пад назвай «Нейтроннае вар'яцтва». Сцэнарый гэтага жудаснага па-

сваім змесце. вадэвіля быў створаны яшчэ пры былым прэзідэнце ЗША Джымі Картэры, і толькі моцная хваля пратэсту, што пракаці-лася па Заходняй Еўропе і ўсім свеце, не дала магчымасці «драматычнай трупы Белага дома» вынесці сваю «нейтронную прэм'еру» на суд мільярдаў глядачоў.

Але вось на падмошці палітычнай сцэны ступіла нага новага гаспадара Белага дома — Рональда Рэйгана, і яму, як чалавеку з бага-таю актёрскай біяграфіяй, ужо на сёмым ме-сяцы прэзідэнцтва падсунулі пад руку ўсё той жа вар'яцкі сцэнарый. І Рэйган, не думаючы, даў згоду, як кажуць тэатралы, «на запуск сцэнарыя ў вытворчасць». А гэта азначае, што на заводскі канвеер запушчана смяротная нейтронная зброя — 380 боегаловак для ракет тыпу «Ланс» і 800 снарадаў для восьміцалёвых гармат.

Свет здзівіла не толькі тое, што дакумент аб поўнамаштабнай вытворчасці самай бесча-лавечнай зброі масавага знішчэння быў за-заваны адным росчыркам п'яра, а тое, што прэзідэнт паставіў свой подпіс з той лёгкасцю і адвагаю, з якой звычайна робяць свае справы зухаватыя кінагероі з галівудскіх кіна-баевікоў.

Чым жа ўсё-ткі кіраваўся прэзідэнт ЗША! Няўжо адной толькі марай абзавесціся «лаў-рамі» прэзідэнта Трумэна, які ў 1945 годзе блаславіў экіпаж самалёта скінуць атамную бомбу на мірную Хірасіму! Дарэчы, у гэтай сувязі прыгадваюцца нават гістарычныя пара-

лелі: і загад Трумэна, і подпіс Рэйгана дата-ваны адным днём — 6 жніўня, днём, які су-светная грамадскасць прапанавала занесці ў міжнародны календар як самую жалобную дату.

«Не!» — нейтроннай смерці».

«Не быць планеце ядзерным палігонам!».

«Спыніць ваенную істэрыю Рэйгана!».

Гэтыя поклічныя словы луналі ўлетку над усёй нашай планетай. Не сціхаюць яны і сё-ня.

Разумны свет патрабуе трывалага міру. Свет перакрывае дарогу аматарам гонкі ўзбра-енняў і ваенных авантур. Іншага шляху, іншай разумнай альтэрнатывы ў жыхароў Зямлі сё-ня няма.

«Няхай найвялікшая пашана аддаецца тым, хто прадухіляе войны, хто мудрай парадаю ад-наўляе згоду і хто шмат сіл укладае дзеля таго, каб становіліся непатрэбнымі шматлікія арміі і незлічоныя запасы зброі». Вядомы гу-маніст эпохі Адраджэння Эразм Ратэрдамскі выказаў гэтыя словы пяць стагоддзяў назад. Іх актуальнасць адчуваеш і сёння, калі знаё-мішся з комплекснай Праграмай міру на 80-я гады, прынятай на XXVI з'ездзе КПСС, Зварот-ам Вярхоўнага Савета СССР «Да парламентаў і народаў свету», мірнымі ініцыятывамі краін сацыялістычнай сроджынацыі аб спыненні гон-кі ўзбраенняў.

Свет патрабуе міру.

Іосіф КАЛЮТА.

У ЗША ўсё больш раскручваецца гіганцкі махавік гонкі ўзбраенняў. Праз сродкі масавай інфармацыі, якія падпарадкаваны ваенна-пра-мыслову комплексу, у свядо-масць мільянаў амерыканцаў ука-раняецца ідэя аб неабходнасці ўзбраенняў, аб шматмільярдных субсідыях Пентагону.



Гэта комісіяжоры ад ваеннага бізнесу. На тварах — задаволены ўсмешкі: відаць, удалася чарговая эдзелка ў гандлі смерцю.

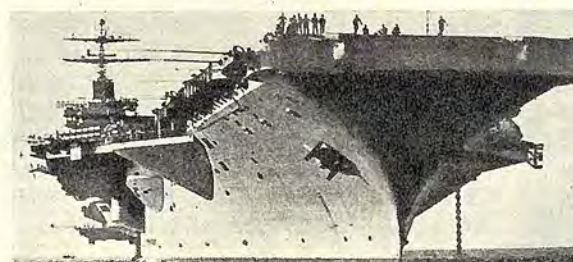
Кантынгентны ўзброеных сіл ЗША складаюць галоў-ную частку ваеннага блока НАТО. Белы дом прыняў рашэнне аб павелічэнні колькасці амерыканскіх войск у Цэнтральнай Еўропе яшчэ на чвэрць мільёна чалавек. Высадка чарговых падраздзяленняў амерыканскіх войск у Заходняй Еўропе.



Прэзідэнт ЗША Р. Рэйган прыняў раше-не аб вытворчасці нейтроннай бомбы — самай жудаснай зброі, якую ведала чалавецтва.



На гэтай карце пазначана, як размяшчаецца ракетна-ядзерная зброя НАТО ў Заходняй Еўропе.



Авіяносец «Німіц». Менавіта такія караблі ЗША нясуць пагрозу краінам раёна Міжземнага мора. Гэта з борта «Німіца» падняліся сцягвартнікі, што ўварваліся ў паветраную прастору Лівіі і напалі на яе самалёты.



ЗАПРАШЭННЕ Ў ГОД 1982

ЗАВОЧНАЯ КАНФЕРЭНЦЫЯ ЧЫТАЧОЎ

ЧАРГОВЫ КАЛЯНДАРНЫ ГОД — ГЭТА ЗВЫЧАЙНА НОВЫЯ ЗАДУМЫ І НОВЫЯ ТВОРЧЫЯ ПЛАНЫ. ВОСЬ ЧАМУ НА ФІНІШЫ ПЕРШАГА ГОДА АДЗІНАЦАТАЙ ПЯЦІГОДКІ РЭДАКЦЫЯ ЧАСОПІСА «БЕЛАРУСЬ» ЛІЧЫЦЬ СВАІМ АБАВЯЗКАМ ПАЗНАЁМІЦЬ ЧЫТАЧОЎ З РЭДАКЦЫЙНЫМІ ПЛАНАМІ НА НАСТУПНЫ ГОД І АДНАЧАСОВА ЗАПРАСІЦЬ ІХ ВЫКАЗАЦЬ СВАЕ ПРАПАНОВЫ, ЗАЎВАГІ, ПАЖАДАННІ.

Надыходзячы год будзе асабліва знамянальны: савецкі народ урачыста адзначаць 60-годдзе ўтварэння Саюза ССР. Публіцыстычныя артыкулы, нарысы, фотарэпартажы, паэтычныя цыклы, прысвечаныя непарушнай еднасці народаў-братоў, зоймуць значнае месца на старонках «Беларусі». Дасылайце нам, калі ласка, адрасы дружбы, па якіх варта было б адправіцца ў творчыя камандзіроўкі нашым карэспандэнтам.

Змест нашых асноўных публікацый будзе скіраваны на мабілізацыю працоўных калектываў рэспублікі на паспяховае выкананне рашэнняў XXVI з'езда КПСС і XXIX з'езда КПБ, заданняў адзінацатай пяцігодкі. Савецкая Беларусь ганарыцца тысячамі герояў, правафланговых сацыялістычнага слаборніцтва, якія дасягнулі вышынь майстэрства, духоўнай і грамадзянскай сталасці. Парайце, пра каго з іх вы хацелі б прачытаць у часопісе, чый жыццёвы і працоўны вопыт, на ваш погляд, заслугоўвае таго, каб стаць усеагульным здабыткам.

«Дыялогі аб маралі». Пад гэтай рубрыкай ужо трэці год запар «Беларусь» публікуе дыялогі з вядомымі грамадскімі дзеячамі, прадстаўнікамі навукі і мастацтва. Чакаем прапаноў, якія актуальныя праблемы нам варта было б абмеркаваць. Каго вы параіце запрасіць у якасці субяседніка для чарговых «дыялогаў аб маралі»?

Алесь Адамовіч, Вячаслаў Адамчык, Рыгор Барадулін, Янка Брыль, Віталь Вольскі, Ніл Гілевіч, Аляксей Карпюк, Іван Навуменка, Аляксей Пысін, Пімен Панчанка, Іван Шамякін — з твораў гэтых і іншых майстроў слова нашы чытачы пазнаёміліся сёлета. Addзел літаратуры рыхтуе да друку новыя нізкі вершаў паэтаў Анатоля Грачанікава, Пімена Панчанкі, Васіля Зуёнка, Уладзіміра Скарынікіна, Таісы Бондар, Казіміра Камейшы; творы прозы Васіля Быкава, Янкі Скрыгана, Алесь Савіцкага, Васіля Гілевіча, Алесь Жўка, Міхася Даніленкі, Віктара Карамазова і іншых. Творы якіх беларускіх пісьменнікаў і паэтаў вы хацелі б прачытаць на старонках часопіса ў 1982 годзе?

Шырокі рэзананс, мяркуючы па вашых допісах, набылі публікацыі аднаго з раздзелаў часопіса, які так і завецца — «Рэзананс». Запрашаем падзяліцца сваімі меркаваннямі, як зрабіць гэты раздзел больш цікавым і змястоўным.

Радасцю і неспакоем, гонарам і трывогаю кранае сэрцы пульс планеты Зямля. Наколькі задавальняе вас у часопісе інфармацыйная насычанасць, аналіз асноўных падзей і тэндэнцый міжнароднага жыцця?

Назавіце, калі ласка, імёны любімых акцёраў беларускага тэатра і кіно, рэжысёраў, спевакоў, музыкантаў, з якімі вы хацелі б сустрэцца на старонках часопіса.

Просім выказацца, колькі задавальняюць вас нашы традыцыйныя рубрыкі «Вечнае», «Будзень рэспублікі», «Актуальны погляд», «Чалавек і прырода», «Майстры беларускай культуры», «Зямля, адкуль мы родам», «У аб'ектыве — час», «Спартыўны клуб «Стадыён», «Вясёлы калаўрот».

БУДЗЕМ ВЕЛЬМІ ЎДЗЯЧНЫЯ ЎСІМ, ХТО АДГУКНЕЦЦА І ДАШЛЕ У РЭДАКЦЫЮ СВАЕ ЗАЎВАГІ, ПАРАДЫ, ПРАПАНОВЫ.

ЧАКАЕМ ВАШЫХ ДОПІСАЎ, ДАРАГІЯ ТАВАРЫШЫ!
НАЗАВІЦЕ СВОЙ УЗРОСТ, РОД ЗАНЯТКАЎ, МЕСЦА ЖЫХАРСТВА, А ТАКСАМА, ПАЖАДАНА, — ПРОЗВІШЧА І ІМЯ.

ЛІСТЫ З ПАЗНАКАЮ «ЗАВОЧНАЯ КАНФЕРЭНЦЫЯ ЧЫТАЧОЎ» ДАСЫЛАЙЦЕ НА АДРАС: 220005, МІНСК-5, ВУЛІЦА ЗАХАРАВА, 19. РЭДАКЦЫЯ ЧАСОПІСА «БЕЛАРУСЬ».

Рэдакцыйная калегія «Беларусі».

АЎТАР ПЕРШАГА БЕЛАРУСКАГА РАМАНА

ЯДВІГІН Ш. НА ЛАГОЙШЧЫНЕ



АД СТУДЫІ- ДА ОПЕРНАГА ТЭАТРА

□ А. Баначыч — Сядно ў аднайменнай оперы М. Рымскага-Корсакава.
□ Артысты Вайлікага тэатра (А. Баначыч — справа) з нампазітарам С. Рахманінавым.
□ А. Баначыч — Хазя ў оперы Ж. Бізэ «Кармэн».



ЗАПРАШЭННЕ Ў ГОД 1982

У адным з пісьмаў Янка Купала ўспамінае: «У перыяд 1904—1906 гг. я пазнаёміўся з Ядвігіным Ш. (жылі мы па суседству). Гэта была для мяне вялікая падзея, бо ўпершыню сутыкнуўся з чалавекам, які не толькі пісьменнік, якога друкуюць, але і піша па-беларуску. З Ядвігіным Ш. я вельмі зблізіўся. Ён шмат расказваў пра незнаёмыя мне да таго часу пісьменніцкія справы і г. д. Чалавек ён быў з вышэйшай адукацыяй (праўда, універсітэта з-за рэвалюцыйных спраў не скончыў), пры тым вельмі цікавы і даступны суб'ект». На жаль, не ўсе ведаюць пра жыццё і дзейнасць аднаго з пачынальнікаў беларускай мастацкай прозы, які жыў на пераломе двух стагоддзяў, двух сацыяльных эпох. Вучань В. І. Дуніна-Марцінкевіча, ён быў папчэнікам Я. Купала, Я. Коласа, М. Багдановіча, старэйшым сучаснікам Цішкі Гартнага, М. Гарэцкага, З. Бядулі.

Антон Іванавіч Лявіцкі, які пазней выступіў пад псеўданімам «Ядвігін Ш.», нарадзіўся 25 чэрвеня 1868 года ў маёнтку Добасня Рагачоўскага павета Магілёўскай губерні. Вучыўся ў прыватнай школе, якую стварыла дачка В. Дуніна-Марцінкевіча ў фальварку Люцынка. Відаць, школа дала будучаму пісьменніку не толькі трывалыя веды, але і напрамак, якога ён трымаўся ўсё жыццё — гуманіста, чалавека прагрэсіўных поглядаў. Нездарма ж за ўдзел у студэнцкіх хваляваннях ён пазней быў выключаны з Маскоўскага ўніверсітэта, дзе вучыўся на медыцынскім факультэце. Гэта былі 80-я гады — час жорсткай палітычнай рэакцыі, выкліканай забойствам цара Аляксандра II. Трапіўшы ў асяроддзе рэвалюцыйна настроенай моладзі, Антон Лявіцкі адразу стаў на бок тых, хто быў незадаволены існуючым ладам. Студэнцкія хваляванні былі падаўлены, і ў ліку арыштаваных у сакавіку 1890 года апынуўся ў Маскоўскім Бутырскім астразе і студэнцка-медыцынскай Лявіцкі. Пасля вызвалення з турмы ён выехаў у фальварак Карпілаўка (цяпер Янушкавіцкі сельсавет Лагойскага раёна), дзе жыла ўжо заўдавала ягоная маці. Працаваць уладнаваўся ў Радашковічах, памочнікам правізара ў аптэцы. Як згадвае ў сваіх успамінах пра бацьку дачка пісьменніка Ванда, Ядвігін Ш. у 1894 годзе пазнаёміўся там са швацкай Лудзіяй Гнатоўскай. Гатае знаёмства і стала прычынай пераезду пісьменніка ў мястэчка на бойкім віленскім шляху. Але ўжо праз тры гады ён вяртаецца з сям'ёй на сталае жыларства ў Карпілаўку, дзе садзіць сады, прысады абапал да-

рог — дэкаратыўныя кусты, дрэвы, будзе альтанкі. Знаёміць сялян з творамі Дуніна-Марцінкевіча і Багушэвіча.

Ад былой сядзібы пісьменніка мала што засталася, але яшчэ і зараз гэты куточак захаваў адбітак сваёй колішняй прывабнасці. Вось старыя прысады з ліп, клёнаў і таполяў, яловыя ахоўныя палосы, што некалі атулялі вялікі сад... Усё гэта было некалі пасаджана рукамі чалавека, які па-філасофску разумеў жыццё і характава прыгожага. Ён так і казаў: «Пасадзіць дрэва — гэта значыць, памножыць характава». І памнажаў яго як мог: і словам, і справаў.

Карпілаўка ў нейкім сэнсе была канкрэтнай выявай любові Ядвігіна Ш. да роднай прыроды, да свайго краю.

Не раз бывалі тут Янка Купала, Змітрок Бядуля, Уладзіслаў Галубок. У 1916 годзе завітаў сюды і Максім Багдановіч. Усіх уражала сядзіба Лявіцкага. А Галубок нават зрабіў у 1916 годзе яе замалеўку, якая, на шчасце, уцалела праз дзесяцігоддзі. І мы можам, хоць і фрагментарна, уявіць, як выглядаў пры жыцці пісьменніка адзін з куточкаў яго сядзібы — невялікі пакрысцель пагорак пры заездзе ў Карпілаўку. Як відаць з малюнка, увесё яго сціл быў выкладзены вялікімі круглымі камянямі. А між імі, нібы гномікі з калматымі бародамі і востраверхімі шапачкамі, павытыраліся маладзенькія елачкі... Вяршыца пагорка грыва бярэзавага гаю. Так паведамляе Уладзімір Сольдаль — даследчык жыцця і творчасці Ядвігіна Ш.

Доўгі час у Карпілаўцы захоўваўся архіў пісьменніка: рукапісы, фотаздымкі, кнігі, тагачасныя газеты, у тым ліку і камплекты «Нашай нівы». На жаль, амаль увесь архіў загінёў.

Ды жыў на Беларусі памяць пра пісьменніка. Жыхары навакольных вёсак ахвотна і шчыра зацікаўлены ў тым, каб гэты запаветны куточак быў адноўлены і захаваўся для нашчадкаў як мемарыяльны літаратурны музей ў гонар чалавека, які зычыў свайму народу шчасця, хацеў бачыць свой край вольным. Тым больш, што мастак В. П. Макавец зрабіў рэканструкцыю сядзібы Ядвігіна Ш. (Лявіцкага) паводле шматлікіх успамінаў Зоскі Верас (псеўданім беларускай пісьменніцы, вядомай грамадскай і культурнай дзялячкі Людвікі Антонаўны Сівіч — Войцік па мужу, — якая сябрала з сям'ёй пісьменніка і жыўе зараз у Вільнюсе), а таксама па расказах Марыі Васілевіч і іншых.

Ядвігін Ш. у сваіх творах адлюстравуў пэўны перыяд гістарычнага жыцця беларускага народа. У 1903—1905 гг. ён супрацоўнічаў у польскім і рускім, з 1906 года — у беларускім друку. Раней, у 1891 годзе, пераклаў на беларускую мову апавяданне У. Гаршына «Сігнал», якое было выдадзена асобнай кнігай у 1891 годзе ў Маскве. Драма «Злодзей» (1892 г.), забароненая да пастаноўкі, не збераглася. Прозвішча Ядвігіна Ш. усё часцей з'яўляецца на старонках віленскіх і мінскіх рускіх прагрэсіўных газет. У іх выступае ён з апавяданнямі, публіцыстычнымі артыкуламі і карэспандэнцыямі, знаёміць чытача з беларускім фальклорам, узнімае надзвычайныя пытанні сацыяльнага становішча сялян. Актыўна ўключаецца ў культурна-асветніцкую работу пасля рэвалюцыі 1905 года, супрацоўнічае ў беларускіх газетах «Наша доля» і «Наша ніва». Вось што ён піша ў нататках «Лісты з дарогі» (1910 г.):

«Хай кожны, каму дораг свой родны край, загляне ў бліжэйшыя вёскі, загляне пад падгніўшыя стрэхі хатак, хай дзеліцца сваімі думкамі, радамі (парадамі), вестачкамі... Хай кожны святлейшы чалавек ідзе паміж гэтага народу і запальвае паміж яго светач навукі, свядомасці і справядлівасці».

Першае апавяданне на беларускай мове «Суд» Ядвігіна Ш. было змешчана ў «Нашай долі» ў 1906 годзе. Плённымі былі наступныя восем гадоў: напісаны камедыі, байкі, апавяданні («Злодзей», «Сакатушка», «Папук», «Мілка», «Мустафа» і іншыя), а таксама артыкулы і фельетоны. Празічныя творы, сярэд якіх шмат алегорый, увайшлі ў зборнікі «Вярэтка» (1912 г.), «Васількі» (1914 г.), выдавалася паэма «Дзед Завала» (1910 г.).

У Карпаў у кнізе «Крылаты ўзлёт» піша, што Ядвігін Ш. зрабіў аб'ектам сваёй сатыры цёмныя бакі сялянскага побыту, вясковую цемру, забабоннасць, людскую нязграду, асобныя праявы сацыяльнай несправядлівасці, сялянскую наіўнасць і палітычную бескалатнасць, паразітычную сутнасць царскіх чыноўнікаў, здраднікаў і адшчапенцаў народа.

На жаль, так і застаўся няскончаным раман «Золата» — адна з першых спроб стварэння эпічнага твору на беларускай літаратуры.

Савелій АКУЛІЧ.

Увесь творчы шлях Антона Пятровіча Баначыча можна ўмоўна падзяліць на два перыяды. Першы — 1900—1921 гады. Бліскучы перыяд жыцця опернага артыста — ад правільнальнай сцэны ў Харкаве да саліста-прэм'ера Вялікага тэатра, гастралёра з сусветным імем. І другі перыяд: 1921—1933 гады. Пара дзейнасці як музыканта-аганізатара і педагога. З лістапада 1932 года, з моманту адкрыцця Беларускай дзяржаўнай кансерваторыі імя А. В. Луначарскага, ён быў у ёй прафесарам і першым загадчыкам кафедры спеваў.

Шмат можна было б расказаць пра артыстычны шлях Баначыча, пра вобразы, створаныя ім на оперных сцэнах краіны: Герман у «Пікавай даме» Чайкоўскага; першае выкананне партыі Паола ў «Франчэска да Рыміні» і Альбера ў «Скупым рыцары» Рахманінава; Садко і Звяздар у операх «Садко» і «Залаты пеўнік» Рымскага-Корсакава; партыі ў операх Вагнера. Ён

спяваў у спектаклях з Ф. Шаляпіным і А. Нянданавым. Але, відаць, найбольш цікавая для нас яго педагогічная дзейнасць у Беларусі.

Адным з вядучых у Мінскім музычным тэхнікуме, які быў адкрыты ў 1924 годзе, было вакальнае аддзяленне. Першымі педагогамі-вакалістамі ў ім былі Л. Баланюска, А. Вялькевіч-Крайзе і В. Сялях. У 1925 годзе з Кіеўскай кансерваторыі быў запрошаны ў Мінск саліст Вялікага тэатра В. А. Цвяткоў (1866—1933 гг.). У оперным класе пад яго кіраўніцтвам былі падрыхтаваны оперы Ц. Кюі «Сын мандарына» і ўрыўкі з оперы П. Чайкоўскага «Яўгеніі Анегіні». А калі ў 1928 годзе быў арганізаваны Вышэйшы оперны клас, яго мастацкім кіраўніком быў запрошаны А. П. Баначыч.

Вышэйшы оперны клас у той час, па сутнасці, вырашаў праблему падрыхтоўкі кадры для будучага опернага тэатра. Акрамя харэаграфічнага класа, пры ім быў створаны студэнцкі сімфанічны аркестр. Пад кіраўніцтвам А. Баначыча ўдасканальвалі сваё майстэрства Л. Александровіч, М. Дзянісаў, І. Валюцін, С. Друкер, У. Каліноўскі, П. Валадзько, Д. Кроз і многія іншыя. В. Смольскі піша аб гэтым перыядзе: «Увесь свой багаты вопыт А. Баначыч аддаваў падрыхтоўцы маладых спевакоў. Ён чуйна і ўважліва сачыў за прафесійным ростам студэнтаў і ўсяляк дапамагаў ім у авалоданні вакальным і сцэнічным майстэрствам.

Па ініцыятыве А. Баначыча ў оперным класе праводзілі вопытныя канцэртмайстры: цудоўныя музыканты Г. Пятроў, Ю. Нікіціна, М. Вастокаў вёў заняткі па сцэнічным майстэрстве. Тут вучылі таксама «мастацтва гриму».

Акрамя рэпетыцый асноўных спектакляў «Русалка» А. Даргамыжскага і «Севільскі цырульнік» Дж. Расіні, вялася вялікая вучэбная работа: ставілі ўрыўкі з опер розных кампазітараў. А Баначыч прымаў у работу самыя актыўныя ўдзел не толькі як вакальны кіраўнік, але і як рэжысёр. Д. Кроз згадвае: «Прайшло шмат гадоў, але я і зараз добра памятаю невялічкае памяшканне для заняткаў опернага класа і Антона Пятровіча — рэжысёра. Мне запам'ятаўся ўрывак з цудоўнай оперы М. Рымскага-Корсакава «Казка пра цара Салтана». Антон Пятровіч яскрава, вобразна «паказваў» у тварах трох сяцёр. У гэтых паказах перад намі відавочна паўставалі характары персанажаў, якіх нам трэба было сыграць. Талантам пераўвасаблення Антон Пятровіч валодаў дасканала. Толькі шмат пазней я зразумела, якім вялікім артыстам быў ён».

За два гады свайго існавання Вышэйшы оперны клас зрабіў вельмі многа. У 1929 годзе яго сіламі была здзейснена пастаноўка оперы А. Даргамыжскага «Русалка», а ў 1930 годзе ўбачыла свет опера Дж. Расіні «Севільскі цырульнік».

Выканаўчае майстэрства студэнтаў настолькі вырасла, што оперны клас быў рэарганізаваны ў Дзяржаўную студыю оперы і балета. Новы творчы калектыв мог на больш высокім узроўні вырашаць складаныя пытанні падрыхтоўкі кадры спевакоў, стварыў свой рэпертуар, заснаваў балетную трупу, хор. Вакальным кіраўніком опернай студыі быў прызначаны А. П. Баначыч. Дадалася і студыйцаў. Па сутнасці, утварыўся «малы оперны тэатр». Малады калектыв імкнуўся да творчых пошукаў, да рэалістычнага ўвасаблення вобразаў, да стварэння жыццёва прайздзіўных і яскравых спектакляў. Усе ўдзельнікі студыі — ад мастацкага кіраўніка да артыстаў хору — жадалі як мага хутчэй паказаць вынікі сваёй працы. Зрэшты, артыстамі былі і ўсе салісты: сён-

ня ты Разіна ці Кармэн, Хазэ ці Фігара, а заўтра, калі не заняты ў сольнай партыі, — артыст хору. Прэм'ерай у опернай студыі, якая адбылася ў 1930 годзе, стала опера М. Рымскага-Корсакава «Залаты пеўнік» (вакальным кіраўніком А. Баначыч, дырыжор І. Гітгарц, рэжысёр У. Цезаровіч, мастак В. Памфілаў). Газета «Савецкая Беларусь» пісала аб гэтым спектаклі: «Залаты пеўнік» — безумоўнае дасягненне, новы і наштоўны ўклад у культурнае будаўніцтва БССР». Спектакль быў добра прыняты слухачамі. Галоўныя партыі выконвалі Т. Нікіціна (Шмаханская царыца), У. Каліноўскі (Дон), І. Валюцін (Звяздар), М. Дзянісаў (Амфрон). Неўзабаве была ажыццэўлена пастаноўка і оперы Ж. Бізе «Кармэн».

За тры гады свайго існавання оперная студыя стала сапраўднай творчай лабараторыяй, дзе выходзілі будучыя салісты Беларускага дзяржаўнага тэатра оперы і балета.

І 23 мая 1933 года адбылося яго ўрачыстае адкрыццё. На прэм'еры быў паказаны лепшы спектакль опернай студыі — «Кармэн».

А. Баначыч не дажыў да гэтай урачыстай хвіліны: 22 сакавіка 1933 года ён памёр у бальніцы ад запалення лёгкіх. Але яго праца, вопыт, майстэрства, перададзенае вучням, працягвала і працягвае жыць, прыносячы радасць людзям. Як адзначалі сучаснікі, амаль уся труп тагачаснага опернага тэатра складалася з вучняў Антона Пятровіча Баначыча.

Ён быў выдатны дзеяч мастацтва не толькі Савецкай Беларусі, дзе працаваў апошнія чатыры гады свайго жыцця, але і ўсёй нашай краіны. Жыццё яго было прыкладам шчырага служэння опернаму мастацтву, за межамі якога ні ён сам не мог уявіць сябе, ні ўсё тых, хто ведаў яго.

Леанід ІВАШКОЎ, дацэнт кафедры спеваў Беларускай дзяржаўнай кансерваторыі імя А. В. Луначарскага.





Я Н К А К У Ш А Л А

ЭНЦЫКЛАПЕДЫЧНЫ ДАВЕДНІК

АХРЭМЧЫК Іван Восіпавіч (1903—1971)—беларускі савецкі жывапісец. Народны мастак БССР (1949), Прафесар (1964). Член КПСС з 1965. Скончыў Вышэйшы мастацка-тэхнічны інстытут у Маскве (1930). Працаваў у галіне партрэта, тэматычнай карціны, пейзажа, мадэлявання мастацтва. Адзін з першых адлюстраваных у беларускім жывапісе тэмы сацыялістычнага будаўніцтва, станаўлення Савецкай улады. Асноўныя творы: карціны «Падпісанне маніфеста аб стварэнні БССР» (1929), «ІІ з'езд РСДРП» (1932), «Арганізацыя Савецкай улады ў Гомелі» (1940), «Абаронцы Брэсцкай крэпасці» (1958), «Раніца» (1963) і інш., шэраг партрэтаў дзеячаў беларускай культуры, размаляўка (разам з І. Давідовічам) плафона ў Тэатры юнага глядача ў Мінску і пано ў канферэнц-зале Беларускага таварыства дружбы і культурных сувязяў з замежнымі краінамі (1956). Быў знаёмы з Я. Купалам. Партрэт Я. Купалы (палатно, алеі; ЛМЯНК), напісаны ў 1945—адзін з лепшых партрэтаў паэта; у ім мастак адлюстраваная жыццёвая і натуральнасць паставы, а таксама псіхалагічны стан паэта, сродкіма кантрастных фарбаў перадаў шчырасць і чалавечую цеплыню. У 1940 стварыў групу партрэтаў «Янка Купала і Якуб Колас» (палатно, алеі; ЛМЯНК).

В. ШМАТАУ.

АУЛАЧЫНСКАЯ Марыя Дамінікаўна (1887—1966)—родная сястра Я. Купалы. Народзілася ў Юзэфава. Разам з Я. Купалам жыла ў Косіне, Сеціцах, Прудзішчы, Селішчы, Бараўцах. З дапамогаю брата атрымала хатнюю адукацыю. У 1906 годзе выйшла замуж за І. Аулачынскага, да 1914-га жыла з сям'ёй маці. Пасля пераезду на хутар Ляўшова (1,5 км ад Аполаў) сустракалася з Я. Купалам у Аполах, прыязджала ў Мінск і Ляўкі, падтрымлівала з ім шчырыя сяўскія адносіны. Я. Купала дапамагаў Аулачынскай матэрыяльна, у 1941 годзе перадаў ёй частку грашовай сумы Дзяржаўнай прэміі СССР. Апошняя сустрэча з братам адбылася на пачатку чэрвеня 1941 года, калі ён прыязджаў да яе ў Бараўска перад ад'ездам у Рыгу на І з'езд пісьменнікаў Латвійскай ССР. З 1953 года жыла ў Мінску разам з У. Ф. Луцвіч. Выступала з успамінамі пра Я. Купала. Пахавана ў Мінску на могілках па Магаскоўскай шашы. Зберагаецца фанэаграма успамінаў Аулачынскай пра брата (ЛМЯНК, ф. 1, воп. 5, адз. зах. 7). Факт у жыццё Я. Аулачынскай і Я. Купалы прысвечана акаварэль беларускага мастака А. Волкава «Янка вучыць сваіх сясцёр грамаце».

Ж. ДАПКЮНАС.

БЕЛАРУСКАЕ ВЫДАВЕЦКАЕ ТАВАРЫСТВА

у Вільні—суполка, якая выпускала і прадавала беларускія кнігі і календары. Існавала з 1.7.1913 да пачатку 1-й сусветнай вайны (у 1915 выйшла 2 кнігі) і ў 1919—30. Арганізацыяна ўспрыняла традыцыі газеты «Наша Ніва» і выдавецтва «Наша хата». З кастрычніка 1913 да 1915 адказным сакратаром таварыства быў Я. Купала. У 1914 надрукавала ў друкарні М. Кухты 13 кніг (агульны тираж 42 тыс. экз.), у тым ліку творы Я. Коласа, М. Гарэцкага, Ядвігіна Ш., К. Буйло і інш. У зборніку «Апавяданні і легенды вершані» розных аўтараў змешчаны вершы Я. Купалы «Роднае слова», «Шчасце». Найбольш інтэнсіўна працавала ў 1926—28 гадах, калі знаходзілася пад уплывам Беларускай сялянска-раб-

чай грамады і рэвалюцыйна-дэмакратычнай арганізацыі «Змаганне». Выдала «Хрэстаматыю новай беларускай літаратуры» І. Дварчаніна (1927), у якой змешчаны ўступны артыкул укладальніка пра Я. Купала, яго паэмы «Курган», «На куццю», «Яна і я», «Безназоўнае» (апошнія дзве ў фрагментах), драматычны абразок «На папасе», скарачаны тэкст камедыі «Паўлінка», многія выдатныя ўзоры грамадзянскай лірыкі. Творы Я. Купалы друкаваліся і ў іншых падручніках, выдадзеных таварыствам. Пасля разгрому грамады і «Змагання» кіраўнічую ролю ў таварыстве захапілі згодныя элементы, і яно заняла.

А. ЛІС.

«БЕЛАРУСКІМ ПАРТЫЗАНАМ»

— грамадзянска-патрыятычнае паліскае Я. Купалы (1941). Напісана ў першыя дні вайны ў Чарнаўцкім лясніцтве. Упершыню надрукавана ў газеце «Красная звезда» 28.9.1941 года. Зберагаюцца два аўтографы: чарнавы няпоўны і белавы з памятай «Янка Купала. Масква. Чырванарэцкае лясніцтва. 19.IX.41 г.» Верш прасякнуты вераю ў сілу народа, у магучасць савецкага ладу і ўпэўненасцю ў непераможным разгроме фашызму, прадаўжае і развівае матывы купалаўскай публіцыстыкі савецкага часу: кліча да змагання і помсты ворагу, выяўляе папыханыя савецкім патрыятызмам і непахіснаю стойкасцю беларускага народа. Лірычнае «я» паэта пашыраецца ў духу купалаўскай патэтычнай маштабнасці да абсягаў калектывнага «я» народа, прамаўляецца ад імя народа і Радзімы. Стыль патэтычнай мітынгавай прамовы, адоўжы («Клічу вас я на пабеду» спалучаецца з інтанацыямі мяккай, сардэчнай гутаркі («Хай вам шчасцем свецяць дні»). Выяўленне паучаючай вызначальна пераходамі ад закліку і праклёну—да просьбы і заклікання, ад абурэння і гневу—да пшчоты і ласкавасці. Выразная страфічная будова з уласцівай ёй вылучанасцю заключнага радка («Наб не ўскрэслі век яны», «Баль спраўляць на іх касцы»), «Хай жа гіне ліхадзей!», метрычныя і інтанацыйныя зрухі вядуць перамяшчэнне ад балючага відовішча фашысцкіх здзекаў да прадбачання светлых дзён адважанага свабоды («Ваша чыстая дарога // Да свабоды давадзе...»). Прамая экспрэсія ачэнажных і ўзмацняльных слоў («гітлераў паганых», «чорнай ночай») дапаўняецца таўталогіяй («звер звярну»), лексічнай кантрастнасцю («ад нечысцяў ачысцім»). Нярэдка гукапісна выразнасць набывае акрэсленую стылістычную функцыю праз гукавую збліжнасць слоў («Рэжце гітлераў паганых, // Каб не ўскрэслі век яны») і алітэрацыйную агучанасць радкоў («Так ад нечысцяў ачысцім // Нашы нівы і лясны... і скінуцца, як калісці, // Для нас нашы каласы»)—быццам чэуцка шапачэнне лісіца і каласоў). Выкарыстанне прыёмаў і сродкаў фальклорнай паэтыкі ўзмацняе народнасць верша, памагае з вялікай паэтычнай сілай выявіць свет народа, усклыхнутага да сваіх спадчынных, адвечных глыбінь ваеннай наваляі. Верш «Беларускім партызанам» меў шырокі водгук у савецкіх людзей: у 1942 годзе ў Казані надрукаваны ў выглядзе лістоўкі з памятай «Чырвоным партызанам ад працоўных Татары», шмат разоў перадрукоўваўся ў ваенны час, быў лістоўкай і плакатам, перадаваўся па радыё. Я. Купала цалкам уключыў гэты верш у публіцыстычны артыкул «О народнай вайне», «Узняміся, народзе мой, на вялікую расплату!», 2 стрфы ў ар-

тыкуле «Кліч да беларускага народа». Матывы і вобразы верша сустракаюцца ў вершах А. Вялюгіна «Стала песня славаю народа», К. Кірзенкі «Песня народа», У. Нядзведскага «Песня Купалы», у лірычным цыкле М. Лужаніна «Па дарогах Купалы» і інш. На аснове верша «Беларускім партызанам» стварыў аднайменную кантату А. Багатыроў, напісалі песні П. Падкавыраў, Р. Пункт, М. Чуркін. Верш перакладлі на рускую мову М. Бэрэндгоф, М. Галодны, В. Уладзіміраў, на ўкраінскую—С. Крыжаніўскі, М. Цярэшчанка, на грузінскую—А. Бегашвілі, на кіргізскую—Ц. Уметаліў, на латышскую—Ю. Ванаг, на літоўскую—П. Клядошус, С. Нагінскас, на ўзбекскую—Міртэмір, на таджыкскую—М. Фархат, на балгарскую—Н. Антонаў, на венгерскую—А. Гідаш, на чэшскую—К. Беднардж.

В. БЕЧЫК.

БЕЛАРУСКІ ТЭАТР ІМЯ ЯКУБА КОЛАСА

— Беларускі дзяржаўны акадэмічны тэатр імя Якуба Коласа. Створаны з выпускнікоў Беларускай драматычнай студыі ў Маскве, адкрыўся ў Віцебску 21.11.1926 года. Называўся Беларускі 2-гі дзяржаўны тэатр (БДТ-2, з 1926); 21.12.1944 прысвоена імя Я. Коласа. У 1977 годзе—званне акадэмічнага. У 1976 годзе ўзнагароджаны ордэнам Працоўнага Чырвонага Сцяга. Тэатр падтрымлівае сталыя кантакты з беларускімі пісьменнікамі, многія творы якіх былі ўпершыню ў ім пастаноўлены. Да твораў Я. Купалы тэатр звярнуўся ў 1936 годзе. Рэжысёр П. С. Малчанав ажыццявіў пастаноўку спектакля пад назвай «Вечар беларускіх вадзівіляў», куды ўвайшлі «Паўлінка» і «Прымакі» Я. Купалы (таксама «Пінская шляхта» В. Дуніна-Марцінкевіча). У часе падрыхтоўкі на рэпетыцыях прысутнічаў Я. Купала. Па прапанове Малчанова паэт дапоўніў п'есу новай сцэнай, дзе Якім Сарока чытаў Паўлінку ўрывак з «Песні пра Буравесніку» М. Горкага. У 1937 гэтая сцэна была замацавана ў новым варыянце камедыі. Захаваўся фотаздымак Я. Купалы з трупай тэатра (1936 г.). 13.5.1936 года Я. Купала ў Бабурыску, дзе ў той час гастралюваў тэатр, прысутнічаў на рэпетыцыі і глядзеў эскізы і макеты дэкарацыі (мастакі Л. Якуніна і Я. Нікалаеў), праслухаў музыку (кампазітар М. Крэсц). Паэт прысутнічаў на прэм'еры 12.6.1936 года ў Бабурыску і выказаў задавальненне. Паспех спектакля ў асноўным быў абумоўлены правільным тлумачэннем купалаўскіх п'ес рэжысёрам, які здолеў убачыць за знешняй каamedыйнасцю праўду аб жыцці беларускай дарэвалюцыйнай вёскі. Ролі выконвалі: Ц. Сяргейчык (Сцяпан Крыніцкі), А. Лагоўская (Альжбета), Р. Кашэльніца (Паўлінка), В. Бялінскі (Пранцыс Пустарэвіч), Л. Мазалеўская (Агата), П. Іваноў (Якім Сарока), В. Тышкевіч (Адольф Быкоўскі). Найбольш удачай спектакля «Паўлінка» стаў вобраз галоўнай гераіні, створаны Кашэльнікавай. У цэлым спектакль вызначаўся арганічным спалучэннем акцёрскага ансамбля, рэжысуры і мастацкага афармлення. Пасля пастаноўкі «Паўлінкі» былі паказаны «Прымакі». Ролі ў ім выконвалі: П. Малчанав (Максім Кутас), Т. Бандарчык (Паланя), Я. Буракоў (Мацейка), І. Катковіч (Трахім Сініца), Я. Глебавіч (Даміцэля), А. Буданава (Кацярынка). Сцэнічны жарт Я. Купалы быў аздаблены народнымі песнямі, танцамі, яскравымі мастацкімі знаходкамі. Выканаўцы, адчуваючы каamedыйную стыхію п'есы, імправізавалі, што надавала спектаклю лёгкасць, падкрэслівала іранічнасць.

адносіны да персанажаў. Найбольш значнай атрымалася роля Максіма Кутаса. У Айчынную вайну маналог Кутаса ў выкананні Малчанова, а таксама спектакль «Прымакі» ўключыліся ў канцэртную праграму, з якой франтавая брыгада тэатра выступала перад часцямі Чырвонай Арміі. Наступная сустрэча тэатра з творчасцю Я. Купалы адбылася ў 1951 годзе—рэжысёрам А. Б. Скібнэўскім была пастаноўлена драма «Раскіданае гняздо». Ролі выконвалі: Ц. Сяргейчык (Лявон Зяблін), А. Лагоўская (Марыля), А. Шэлег (Сымон), Л. Мацісав (Зосыка), Л. Геллер (Данілка), А. Трус (Старак), В. Левін, М. Федароўскі (Паніч), М. Звездачота (Незнаёмы), музыка М. Чуркіна, мастак Нікалаеў, дырыжор Л. Маркевіч. Асноўная ўвага ў спектаклі была звернута на выяўленне сацыяльнай значнасці купалаўскага твора. П. Глебкі і А. Кучар у артыкуле «П'еса, прачытаная па-нову» (зборнік «Янка Купала ў беларускім мастацтве», 1958) адзначалі: «П'еса вырашана тэатрам як народная драма, з вялікай сілай гучаць у спектаклі матывы пратэсту і барацьбы». У 1955 годзе тэатр паказаў спектакль на Днях беларускага мастацтва і літаратуры ў Маскве, дзе ён атрымаў высокую ацэнку.

Т. ГАРОВЧАНКА.

«БЕЛАРУСКАЯ ХАТКА»

— клуб беларускай тэатральнай і пісьменніцкай інтэлігенцыі, які дзейнічаў у Мінску ў 1917—20 гадах. Вёў культурна-асветніцкую работу сярод беларускага насельніцтва, садзейнічаў стварэнню беларускага савецкага прафесійнага тэатра. Размяшчалася ў розных наёмных памяшканнях: на вул. Захараўскай, 18, потым у будынку на Конскім пляцы (цяпер тралейбуснае дэпо на вул. Варшавскай). У розныя гады ў клубе працавалі першае беларускае таварыства драмы і камедыі, Мінскае таварыства працоўнікоў мастацтва, драматычная секцыя беларускай тэатральнай грамады, розныя аматарскія гурткі. Актывістамі клуба былі У. Фальшкі, Ядвігін Ш., У. Галубок, Ф. Ждановіч і інш. У «Беларускай хатцы» ўпершыню ў Мінску 24.4.1917 года пастаноўлена «Паўлінка» Я. Купалы разам са спектаклем «Рысь» паводле апавядання Э. Ажэшкі «У зімовы вечар». Падрабязныя звесткі аб пастаноўцы не захаваліся. Адзін з глядачоў пісаў, што «публіка Мінска прыняла спектакль вельмі добра. Тэатр быў поўны. Пэўна ж быў ён напоўнены не толькі аднымі сядамымі беларусамі, было больш такіх, якія ішлі праз цікавасць, каб паглядзець, што гэта за яны—беларусы і які іх тэатр. Гутаркі аб беларускім тэатры ў той час было шмат» (Архіў ІМЭФ АН БССР, ф. 7, спр. 5, с. 90—91). Тут жа па аўтарскім рукапісе ўпершыню была падрыхтавана рэжысёрам Ждановічам драма Я. Купалы «Раскіданае гняздо». Прэм'ера адбылася 10.7.1917 года ў гарадскім тэатры. Спектакль быў прыхільна сустрэты глядачамі і крытыкай. У часе нямецкай акупацыі 2.4.1918 года таварыствам драмы і камедыі была пастаноўлена «Паўлінка» Я. Купалы (газета «Беларускі шлях», 4.4.1918). Спектакль меў вялікае палітычнае значэнне: дасціпны і просты для разумення, насычаны беларускімі танцамі і песнямі, ён абуджаў грамадзянскія пачуцці. Да ўтварэння Беларускага дзяржаўнага тэатра (тэатр імя Я. Купалы) ў 1920 годзе п'есы Я. Купалы «Паўлінка» і «Раскіданае гняздо» займалі цэнтральнае месца ў рэпертуары розных калектываў, што працавалі ў «Беларускай хатцы».

С. ПЯТРОВІЧ.

ДА ТАЯМНІЦ УСХОДУ

Да Вялікай Кастрычніцкай рэвалюцыі на Беларусі, як вядома, апрача Го-рацкага сельгасінстытута, вышэйшых навучальных устаноў не было, але таленавітая моладзь з беларускіх мясцін прагна імкнулася да ведаў, да навукі, ахала і ішла вучыцца ва ўніверсітэцкія цэнтры — Маскву, Пецярбург, Кіеў, Вільню... Шмат якія выхадцы з Беларусі сталі вядомымі вучонымі, узбагацілі навуку сваімі працамі ў розных галінах ведаў. Варта прыгадаць імёны астраномаў В. К. Цэраскага, С. Н. Блажко, Г. А. Ціхава, батаніка П. Ф. Гаранінава, кліматалага А. І. Кайгарадава, матэматыка В. П. Ермакова, фізіка А. І. Садоўскага, археолага А. В. Прахава, гісторыкаў Е. Е. Замыслоўскага, А. Л. Пагодзіна і В. І. Сямёўскага, металургаў В. К. Мірэцкага і М. К. Кур'які, вядомага эпідэміёлага Я. І. Марціноўскага і першую ў Расіі жанчыну доктара медыцынскіх навук В. А. Кашавараву-Рудневу і інш.

Значны след пакінулі выхадцы з Беларусі ў вивучэнні краін Усходу. З былога мястэчка Копысь (зараз гарадскі пасёлак Аршанскага раёна) паходзіць вядомы геадэзіст і географ Міхаіл Паўлавіч Урончанка (1802—1855 гг.). Пасля заканчэння Магілёўскай гімназіі ён паступіў у ваеннае вучылішча, а потым вучыўся ў Маскоўскім і Дарпцкім універсітэтах. Міхаіл Урончанка здзіўляў сваіх настаўнікаў выдатнымі здольнасцямі, высокай агульнай культурай, асканала валодаў нямецкай, англійскай, італьянскай, грэчаскай, балгарскай і турэцкай мовамі.

Атрымаўшы вышэйшую адукацыю, ён праводзіў геадэзічныя работы і вымярэнні на Беларусі і Віленшчыне, а пазней — у Паволжы, на Балканах і ў іншых мясцінах, дасягаючы па тых ужо часах выключнай дакладнасці вымяральных работ.

У 1833—1835 Урончанка разам са сваім памочнікам робіць падарожжа па Турцыі, якая ў той час была мала вядома рускім людзям. У гэтай краіне яшчэ не было ні дакладных геаграфічных карт, ні сістэматычных апісанняў. У выніку амаль трохгадовых даследаванняў наш зямляк стварыў капітальную працу «Описание Малой Азии в ее нынешнем состоянии» аб'ёмам звыш 600 старонак буйнога фармату.

У сярэдзіне стагоддзя М. П. Урончанка стаў адным з заснавальнікаў Рускага геаграфічнага таварыства. Цяжка перабольшыць ролю гэтага навуковага аб'яднання, бо менавіта яно наладжвала і кіравала экспедыцыямі М. М. Пржавальскага ў Цэнтральную Азію, вивучэннем Далёкага Усходу, амаль фантастычнай даследніцкай дзейнасцю М. М. Міклухі-Маклая ў Новай Гвінеі і шмат якімі іншымі важнымі даследаваннямі.

М. П. Урончанка вядомы таксама як чалавек высокай духоўнай культуры: яго пару належыць пераклады на рускую мову твораў У. Шэкспіра, Д. Байрана, І. В. Гёте.

Вядомым спецыялістам па краінах Усходу быў Восіп Міхайлавіч Кавалеўскі (1801—1878 гг.) родам з мястэчка Бераставіца (зараз райцэнтр Гродзенскай вобласці). Яго, студэнта Віленскага ўніверсітэта, за надбрана дзейнасць

у 1824 годзе саслалі ў Казань, дзе ён пачаў вивучаць усходнія мовы — татарскую, арабскую, іранскія. Але адно толькі кніжнае вивучэнне не задаволіла маладога даследчыка. У 1827 годзе ён накіроўваецца ў Забайкалле, затым у Манголію, дзе вивучае этнаграфію, гісторыю і мову мангольскага народа, што дапамагае яму стварыць ґрунтоўныя працы «Гісторыя манголаў», «Мангольска-руско-французскі слоўнік», перакладаць на рускую мову мангольскія рукапісы. У Казань В. М. Кавалеўскі вярнуўся ўжо вядомым спецыялістам па мангольскай і тыбецкай этнаграфіі, гісторыі і мове. У 1839 годзе яго абралі ганаровым членам Азіяцкага таварыства ў Парыжы, а ў 1847 годзе — акадэмікам Пецярбургскай акадэміі навук.

Восіп Міхайлавіч Кавалеўскі пакінуў багатую навуковую спадчыну — друкаваныя працы і рукапісны фонд, які цяпер захоўваецца ў Ленінградзе. Пакінуў наш зямляк і таленавітых вучняў: сярод іх і першы бурацкі вучоны-даследчык Усходу Доржы Банзараў, імя якога носіць сёння Бурацкі педінстытут ва Улан-Удэ.

Шырока вядомым спецыялістам па Блізкім і Сярэднім Усходзе быў і Каятэн Андрэвіч Касовіч (1815—1883 гг.), ураджэнец Полацка. Атрымаўшы пачатковую адукацыю ў родным горадзе, ён пехатою, па прыкладу Міхаіла Ламаносава, накіраваўся ў Віцебск, дзе паступіў у мясцовую гімназію. Тут ён не толькі вучыўся, але і сам даваў урокі лацінскай граматы, зарабляючы на прахытак. Здольнасці маладога гімназіста нельга было не заўважыць, і ў 1832 годзе Касовіча за кошт Беларускай вучэбнай акругі накіроўваюць у Маскоўскі ўніверсітэт, дзе ён авалодаў нямецкай, англійскай, французскай і іспанскай мовамі. Але асабліва цікавіў Каятэна таямнічы Усход. Касовіч вивучае санскрыцкую (старажытную індыйскую), авестыйскую (адну са старажытных іранскіх), а таксама сучасную іранскую мову.

У 1849 годзе К. А. Касовіч атрымаў прызначэнне ў Пецярбург — «для заагавання аддзелам усходніх рукапісаў і кніг у Імператарскай бібліятэцы». У 1851 годзе яго заперасілі ў Англію для расшыфроўкі індыйскіх рукапісаў, што захоўваліся ў Брытанскай бібліятэцы. Неўзабаве К. А. Касовічу было прысвоена ганаровае званне доктара навук, ён быў абраны таксама ганаровым членам Азіяцкага таварыства ў Парыжы, Усходняга таварыства ў Германіі. Будучы ўжо вядомым вучоным, К. А. Касовіч неаднойчы наведваў родныя мясціны на Беларусі.

Спецыялісты па краінах Блізкага Усходу добра ведаюць Барыса Аляксандравіча Тураева (1868—1920 гг.), выдатнага знаўцы гісторыі і культуры Егіпта, Эфіопіі, Аравіі. Будучы вучоным, акадэмік, нарадзіўся ў Навагрудку, дзе прайшло ягонае маленства. Пасля заканчэння Пецярбургскага ўніверсітэта ён вучыўся ў вядомых спецыялістаў па Блізкім Усходзе за мяжой: у Берліне, Парыжы, Лондане, у Італіі. Выключная эрудыцыя дазволіла Тураеву стварыць ґрунтоўныя працы па гісторыі Егіпта, Эфіопіі, сумежных краін. Барысу Аляксандравічу належыць вядомая ґрунтоўная праца «Ис-

тория Древнего Востока» ў двух тамах, якая ў свой час не мела сабе роўнай па змесце і глыбіні даследаванняў.

Вядомыя вучоныя, паслядоўнікі Б. А. Тураева ўжо ва ўмовах Савецкай улады прадоўжылі справу свайго настаўніка, асэнсавалі яго ідэі з новых, марксісцка-ленінскіх пазіцый.

Да больш блізкіх часоў адносіцца дзейнасць Аляксандра Адольфавіча Пальмбаха (1897—1963 гг.) — аднаго са стваральнікаў тувінскай пісьменнасці.

Аляксандр Адольфавіч нарадзіўся ў Дрысе (цяпер г. Верхнядзвінск). Мяркуюць, што ягоны дзед, ураджэнец невялікай вёсачкі ля Віцебска, вырас сярод маляўнічых прастораў Беларускага Паазер'я, ведаў шмат беларускіх казак і прымавак, а яго роднай мовай была беларуская. Бацька А. А. Пальмбаха атрымаў адукацыю, стаў правінцыяльным урачом. Аляксандр скончыў гімназію ў Віцебску з залатым медалём, але неўзабаве застаўся без бацькі, спазнаў усе цяжкасці сіроцкага жыцця.

У цяжкія гады грамадзянскай вайны Аляксандр Пальмбах быў на Заходнім фронце, а пасля дэмабілізацыі працаваў настаўнікам у Лёзне. У канцы 1922 года ён выехаў у Маскву, дзе атрымаў пасаду дырэктара школы.

У Маскве на пачатку 20-х гадоў ствараецца Камуністычны ўніверсітэт народаў Усходу, куды і быў накіраваны на працу А. А. Пальмбаха. З гэтага часу ягонае жыццё назаўсёды звязана з Тувою — краем далёкім і невядомым, наогул непісьменным. Але людзі пераконваліся, што будучыня іх народа — у братэрстве з рускім народам. Упершыню з далёкай Тувы ў Маскву, у Камуністычны ўніверсітэт народаў Усходу, прыехалі некалькі маладых навучэнцаў. Сустрэкаў іх высокі стройны чалавек у армейскай гімнасцёрцы. Гэта і быў А. А. Пальмбах.

Улетку 1930 года Аляксандр Адольфавіч разам з іншымі вучонымі выязджае ў Туву; гэты год і лічыцца годам заснавання тувінскай пісьменнасці. У хуткім часе з'явіліся газеты і літаратурныя творы на тувінскай мове; тувінскі народ змог пазнаёміцца з багатай культурай суседніх народаў, а тувінскія народныя сказы і літаратурныя творы сталі таксама здабыткам народаў СССР.

«Трэба ведаць Туву трыццатых гадоў, яе культуру і побыт, усе гістарычныя ўмовы, каб беспамылкова ацаніць усю велізарную працу, якую выканаў А. А. Пальмбах па стварэнні тувінскай пісьменнасці, па развіцці культуры гэтага невялікага, але на дзіва працавітага народа» — гэтыя радкі я занатаваў з кнігі ўспамінаў «Аляксандр Пальмбах — пісьцель і чалавек», выдадзенай у горадзе Кызыл. У той жа кнізе змешчаны і артыкул вядомага савецкага паэта Сцяпана Шчыпачова, які мае простую і выразную назву — «Имя это не должно быть забыто».

Вадзім ЖУЧКЕВІЧ,
доктар геаграфічных навук,
прафесар.



Анціп расплюшчыў вочы. Сонца зазірала ў акно і, здавалася, пасміхалася: «Доўга спіш, лайдака!» Пачухаўшы патыліцу, падумаў: «А і сапраўды лайдак! З-за гэтага праклятага балансу не меў часу добрага слова сказаць Анэлі. Ішоў на работу раненька, а вяртаўся, калі яна ўжо спала. Але сёння — усё! Сёння выхадны дзень, трэба перад жонкаю рэабілітавацца: пагаварыць, у шчаку цмокнуць...» Ён усунуў шлёпанцы і прайшоўся па пакоі. У кватэры цішыня. Зазірнуў на

кухню — жонкі там не было... Выйшаў на лесвічную пляцоўку і праз акно агледзеў двор, але і там яе не ўбачыў.

— Дзе ж Анэля? — уголас здзівіўся Анціп.

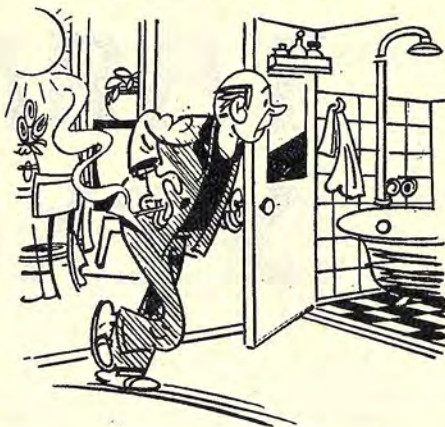
Вярнуўшыся ў кватэру, пачаў уважліва, як дэтэктыў, усё аглядаць. Каб у магазін пайшла — снеданне на сталае стаяла б і запіска ляжала б. Дый гаспадарчая сумка на месцы, на цвіку. Праўда, няма паліто і валізкі, з якою Анэля мінулым летам ездзіла ў дом адпачынку. Адчыніў шуфлядку, дзе ляжалі грошы, — іх таксама не было.

«Пакінула!» — гранатай узарвалася ў галаве здагадка. Анціп кінуўся да тэлефона і пачаў званиць усім знаёмым, спадзеючыся, што можа з іх хто ведае, куды падзелася Анэля. Марная надзея! Зняможаны, Анціп апусціўся на дыван і ашчаперыў ускладчаную галаву. Успомніліся шматразовыя пагрозы жонкі, што, калі ён не

Мікола ДУБОЎСКІ

ПАКІНУЛА...

ГУМАРЭСКА



будзе своєчасова прыходзіць дадому, яна пакіне яго...

— Вось яна, пакутніца, і выканала сваё абяцанне, — са шчымлівай горыччу казаў сам сабе Анціп. — Што ж рабіць, дзе шукаць?

Калі першая хваля адчаю ўляглася, Анціп зноў падышоў да тэлефона і набраў лічбу «нуль два».

— Міліцыя? У мяне прапала жонка, — жаласна сказаў ён у трубку. — Як, як кажаце? Спаць?.. Спаць мы ляглі разам, а прачнуўся — яе няма... Ды не... Ні ў магазін, ні да знаёмых. Калі б так было, то снеданне на сталае стаяла б. Дзверы і вокны! Не, дзверы і вокны цэлыя, ніхто не ўзламаў, не разбіў. Як прозвішча? Цішкін. А, яе? Цішкіна, Анэля Паўлаўна. Што рабіць?! Ага, разумею: званка чакае.

Анціп паклаў трубку і пачаў рабіць кругі па кватэры. Усё шпарчэй і шпарчэй.

3-ПАД КАПЫТА ПЕГАСА

Станіслаў ШУШКЕВІЧ

ЦЫРКАВЫ УЧЫНАК

...Да Праўды і Добра,
Як па карнізе,
Заўжды ішоў
І ўсё яшчэ іду.

Сяргей ГРАХОЎСКІ.
«Развітанне з кнігай».

Ах, падсцяліце сена ці травы —
Пазт учынак робіць цыркавы:
Як па карнізе, крочыць да добра,
Не кожны так патрапіць акрабат.

АРШЫН І МЕТР

У крытыцы не робіць змен
І ні аршын, і ні бязмен,
Але часамі новым метрам
Не творы мераюць — паветра.

НА СМЕТНІКУ ПАЭЗІІ

На сметніку паэзіі
Метафар шмат пустых —
Сто год ужо, як звезены
І звалены ў кусты.
«Наватары» прыкмецілі
Увесь гэты утыль
І ўсё, што было змецена,
У свой уткнулі «стыль».
Вось рэбус-верш наватарскі,
Дзе сэнсу — ні на грош.
Вядома, што тавар такі
Шпурнеш адразу ў кош.

«ДЗЕ Я, ДЗЕ Я?!»

Ён дабраўся да Парнаса,
Рассядаў свайго Пегаса
І адчуў, што маладзее.
У сябе спытаўся:
— Дзе я!!
А зязюля на сукі:
— Тут, мой мілы, тут! Ку-ку!
Шкода мне цябе да слёз.
Ну няўжо ў цябе склероз,
Што пытаеш: «Дзе я, дзе я!!»
На гары цяпер старэш.
Падлічы свае ты леты!
Не лічыў, відаць, дагэтуль,
Бо не тыя ўжо гады,
Заяўляць, што малады...

Валянцін ЛУКША

КАБ ПАСЛЯ «ПА-ЛЮДСКУ» ЖЫЦЬ...

Гул ад рання ў нашым доме,
Быццам разгарнуўся фронт.
Гармідар усім вядомы —
Распачаўся капрамонт

Брыгадзірка прыпыліла
(Не жанчына — калабок!)
Ды пытае:
— Ёсць бялілы, вапна, цэгла і
пясок?

— Вапна! Цэгла! Ёсць кватэра!
Трэба вось рамантаваць:
Столь бяліць, мяняць шпалеры,
Вокны, дзверы фарбаваць...

Брыгадзірка не ў гуморы:
— Тут выстрэнчваць не з рукі.
Я, мілок, з рамбудканторы,
А не казначнік які!

Каб зрабілі ўсё па-людску —
Здабывай, што трэба, сам.
Гэткі вузкі у нас выбар,
Што заказчыку й няўцям.

І бялілаў мы не маем,
І няма шпалер у нас.
Ну, а фарба вось якая —
Быццам зарудзелы квас.

Калі хочаш, каб па модзе
Мы зрабілі інтэр'ер,
Рассусольваць, браце, годзе —
Пераходзь да дзейных мер.

Вось брыгада. Ты павінен
Нам аб'ём работы даць,
А не то на месяц згінем.
Будзеш доўга кукаваць!

...Вось і шастаю ад рання,
Матэр'ялы дастаю.
Шпару ў крамы без снядання:
— Дзе! Калі! І што даюць!

І вастру, вастру абцасы,
Каб «дастаць», «не упусціць».
Ой, схаллю інфаркт дачасна!
Каб пасля... «па-людску»... жыць...

Адам РУСАК

ДВА АБРАЗКІ

ВІШНЁВЫЯ КОСТАЧКІ

Ехаў я ў сваю родную вёску
Пясочнае, а па дарозе купіў
вядро вішань. Зайшла да нас
суседка Ганна, убачыла тыя
вішні і прыгадала такую гісторыю.

Жыла ў суседняй вёсцы
сям'я: муж — камбайнер, жонка
на ферме працавала, дачка
— настаўніца. Вечарамі да
дачкі хлопец часта прыязджаў
на матацыкле: маладым — мала
дае...

Як і трэба было чакаць, за-
віталі неўзабаве да дачкі і сва-
ты. Маці даўно чакала такіх га-
сцей, так што на пачастунак не
паскупілася. Былі там і наліўкі,
і закусь, і гарэліца.

Дамовіліся пра ўсё са свата-
мі, тыя паехалі, а гаспадыня
давай у хаце прыбіраць. Згрэб-
ла са стала вішнёвыя костачкі
з наліўкі і кінула ў карыта ку-
рам, а сама пайшла да кабэт
на лавачку — пахваліцца, што
вяселле хутка будзе. Вярнула-
ся і вачам сваім не верыць:
усе курачкі ляжаць пасярод
двара, выцягнуўшы лапкі. За-
бедавала гаспадыня: «Гэта ж
трэба, няйнакш штучным угна-
еннем патруціліся, во і мяшэчак
ляжыць каля карыта».

Каб не прапала пер'е, аб-
скупбала гаспадыня курак і кіну-
ла за плот — заўтра рانیцою
закапаю. А назаўтра зірк ту-
ды — няма. А куды ж яны дзе-
ліся? Можна, тхор паеў? Пайшла

У ПАЛАТЫ САКРАТА

Давыд НАХАМКЕС

- Аўтара найменш хвалявала пытанне: «Быць або не быць?» Галоўнае — куды збыць?!
- Закон захавання рэчыва парушаецца там, дзе кепска забяспечана ахова.
- Грошы — гэта і хваробы, і лекі.
- Быць разумнейшым за іншых — гэта норма ці паталогія?
- Штодня зранку «запраўляўся». Сцвярджаў: для таго, каб гарэць на рабоце.

Праз паўгадзіны пазванілі з міліцыі.

— Але! Так-так, гэта я, Цішкін. Дзе яна? У лазні?! — здзіўіўся Анціп і паспешліва перапытаўся: — Чаму ў лазню ходзіць? А я адкуль ведаю! Ну, калі ласка, не злуйцеся! Але, але!

Але колькі Анціп ні «алёкаў», толькі кароткія гудкі чуліся з трубки.

Ён сеў на пуфік ля тэлефона і няўцямна паглядзеў у пакой, дзе стаяла ванна. Раптам яго позірк спыніўся на палічцы, дзе звычайна ляжалі мыла і мачалка. Іх на месцы не было. І тут мільганула здагада: «Дык гэта ж яна сапраўды пайшла ў лазню! Яна заўсёды, калі я дома, ходзіць туды. Ох, і любіць жа Анэля папарыцца!»

І заспакоены Анціп, смажачы апетытную яечню з салам, прыкідваў ужо, з кім з сяброўкаў праз гадзіну «магне» на зялёнае ўлонне...

Усё, а там — ко-ко... Сядзячы курачкі на жэрдачцы ды калоцяцца, бедныя, з холаду — ведама, голенькія...

Вось табе і вішнёвыя костачкі з настойкі...

СУЧАСНАЯ КАРОВА

Нарэшце мінулі экзамены, на руках у нас дыпломы, і мы выбраліся ў родную вёску на адпачынак. Пасля экзаменацыйнай калатнечы і тлуму любая справа ў ахвотку. Шмат работы дома, а яшчэ болей у полі. Гэтак зарастаюць буракі, што ў адным канцы канчаюць палочы, а ў другім — зноў пачынаюць. Дапамогшы зранку маці на дзялянцы, мы з Машаю ўпраўляемся па гаспадарцы — насыпаем зерня курам, намяшалі зёна парсючку. А тут і каровы, пападнімаўшы хвасты, прыбеглі з поля. Вырашыла Маша сама карову падаіць — узяла ў рукі вядро, ручнік і пакіравалася ў хлёў.

Карова небадлівая, але малака чужым не аддае. Маша да яе і так, і гэтак падступае, а карова — бокам, бокам на другое месца адыходзіць і хвостом балюча сцябае.

Папрасіла Маша, каб я карову за рогі патрымала. Паспрабавала я, ды дзе ты яе ўтрымаеш! Галавою круціць і нагою б'е, усё па даёнцы цяляе.

Паслала мяне Маша па транзістар. Прынесла я, уключылі. Перадавалі оперу. Карова пастаяла, пастаяла, паслухала ды зноў па вядры нагою — бац! Тады знайшла я джаз і ўключыла на ўсю сілу. Карова вылучыла вочы і стала як укапаная. Тым часам Маша яе і падаіла.

— Ты сучасная карова! — наляпала яе Маша на спіне. — Нездарма ж любіш сучасную музыку. Да таго ж маладая, а ўсё маладыя любяць джаз.

Так цэлы месяц і даілі мы карову — пад вясёлую джазавую музыку...

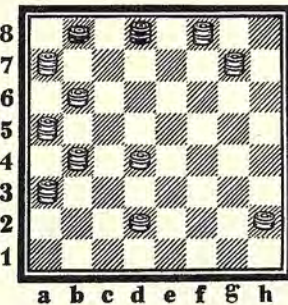


Шашачны аддзел вядзе заслужаны трэнер БССР Арнадзь РАКІТНІЦКІ

ЗАДАЧА ЧЭМПІЁНА СССР

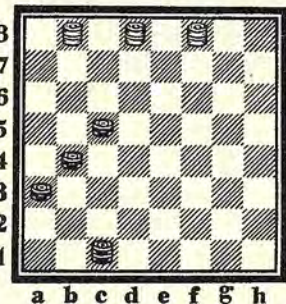
У чацвёртым чэмпіянаце СССР па шашачнай кампазіцыі малады настаўнік з Баранавіч, майстар спорту Іван Стрэльчык па раздзеле задач заваяваў залаты медаль чэмпіёна краіны.

Вось адна з лепшых яго задач, якая атрымала вышэйшую ацэнку, — 9,5 ачка.



Заперці простую.

ДЛЯ ТЫХ, ХТО ПАЧЫНАЕ, прапануем эфэктны, але няцяжкі эцюд 18-гадовага камсамольца Віктара Шульгі з вёскі Выгалоўчы Мядзельскага раёна.



Выйгрыш. Прозвішчы аматараў шашак, якія дашлюць правільныя адказы на задачу і эцюд, будуць апублікаваны.

ВІНШУЕМ ПЕРАМОЖЦАЎ!

Пераможцамі конкурсу расшэнняў па шашках, які праходзіў у гэтым годзе, сталі: А. АКСЮЧЫЦ, А. РАЙКОЎ, Б. ФАРБЕРАЎ, А. ШАРЭНДА (усе з Мінска), А. БЫКАЎ (Вільнюс), П. ШКЛУДАЎ (в. Сувадкава Полацкага раёна), Ю. ПУГАЦЭВІЧ (Маладзечна), А. ПІНСКІ (Дзяржынск), Р. ГОЛІКАЎ (Гомель).

ПАМЯНЯЛІСЯ РОЛЯМІ

Прыгадваю адзін з даваенных чэмпіянатаў БССР — не вельмі ўдалы для мяне, бо я аказаўся на чацвёртым месцы, прапусціўшы ўперад майстра Ілью Гардона, першаразрадніка, а зараз вядомых мінскіх майстроў Дзяніса Гардзевіча і Барыса Берлінкова, і вымушаны быў затым гуляць у адборачным турніры, адкуль толькі тры пераможцы трапілі ў наступны чэмпіянат рэспублікі. Маё становішча пасля трох тураў было не вельмі зайдзронае, бо ў «актыве» я меў тры нулі. А гэта ўсё ж не тое, што ў віцэчэмпіёна Ігара Кабакова, які таксама меў тры, але... выйгрышы. Ён і ўзначаліў табліцу турніра. Таму не скажу, каб я занадта ўзрадаваўся, калі ў парку імя Чалюскінцаў, дзе праходзілі спаборніцтвы, прымацавалі табліцу, якую адразу абступілі шматлікія балельшчыкі. Каб не кідацца ім у вочы, я сціпла прытуліўся ўбакі, адкуль да мяне дайшоў не вельмі ўхвальны каментарый лідэра:

— Заўтра, — з'едліва ўсмінуўся ён, — сустракаюся з рэкардсменам па нулях. Пастараюся не парушаць яго нулявое шэсце.

Мне нічога не заставалася, як зрабіць доўгую ракіроўку ў напрамку да хаты.

Вечар, палову ночы і раніцу аддаў шліфоўцы дебюту і схем «Скрыжаванняў», на якіх я, дарэчы, і «пагарэў». Таму мой партнёр чакаў любога, толькі не гэтага, дебюту.

Партыя праходзіла так: 1. c3—d4 d6—e5 2. b2—c3 e7—d6 3. g3—h4 f8—e7 4. a1—b2 b6—a5 5. a3—b4 e5—f4 6. e3—g5 h6—f4 7. b2—a3 c7—b6 8. f2—e3 f6—g5 9. h4—f6 e7—g5 10. g1—f2 g5—h4 11. e3—g5 h4—f2 12. f2—g3 f6—g5? Тут чорныя «клянулі» на даволі замаскіраваную камбінацыю. Пасля чаго 13. d4—c5! b6—b2 14. d2—c3 b2—d4 15. e1—f2! a5—c3 16. c1—b2 c3—e1 17. g3—h4 e1—g3 18. h2—e3. Незапланаванае паражэнне гэтак збянтэжыла Кабакова, што ён прайграў яшчэ пяць партый і трывала замацаваўся на апошнім месцы. Мне ж пашанцавала з удымам правесці ўсе гульні і заняць... першае месца.

Чаго не здараецца ў спаборніцтвах!

ПРАВЕРЦЕ СВАЕ АДКАЗЫ

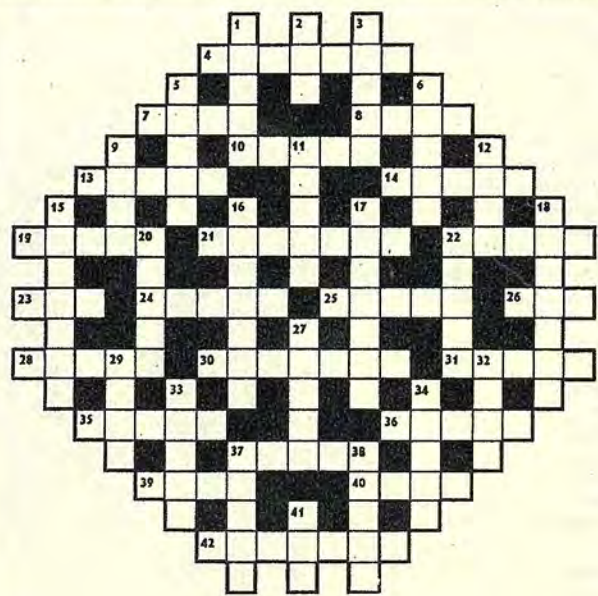
(Гл. «Беларусь» № 7)

Эцюд А. Буткевіча. 1. g3—e1 h2—g1 2. e1—b4 g7—h6 3. b4—f8 g1—h2 4. f4—g5! h6—f4 (калі 4... f6—h4, то 5. f8—c5 h2—e5 6. c5—a7 h4—g3 7. a7—b8 e5—f4 8. b8—a7 і нічыя) 5. f8—h6 f4—g3 6. h6—d2 g3—f2 7. d2—c3 h2—e5 8. c3—e1 і 9. e1—h4 з нічыёй.

Канцоўка В. Свізінскага. 1. f2—e3 g5—h4 2. e3—g5 h6—f4 3. c1—d2 a3—e3 4. d4—f2 b4—d2 5. f2—g3! h4—f2 6. a1—b2 і 7. a5—g7 з выйгрышам.

КРАСВОРД

Склаў Васіль КАСЕНКА



ПА ГАРЫЗАНТАЛІ: 4. Славутая дачка беларускага народа. 7. Месца адпачынку. 8. Від ападкаў. 10. Трапічная расліна. 13. Частка тэлеграфнага апарата. 14. Савецкі мастак. 19. Буйны сібірска алень. 21. Адзін з герояў Брэсцкай крэпасці. 22. Птушка. 23. Нямецкі пісьменнік. 24. Гераічны рускі крэйсер. 25. Паэма Міхася Чарота. 26. Рака ў Беларусі. 28. Кіраўнік сялянскага руху ў Расіі. 30. Радарная ўстаноўка. 31. Знак паштовай аплаты. 35. Рэдка радыеактыўны мінерал. 36. Вялікі італьянскі вучоны-астроном. 37. Хімічны элемент. 39. Матэматычны тэрмін. 40. Дрэва. 42. Карфагенскі палкаводзец.

ПА ВЕРТЫКАЛІ: 1. Птушка. 2. Ніжні слой кары. 3. Устаноўленая плата. 5. Апытны генератар. 6. Беларускі мастак-графік. 9. Сыравіна для выплаўкі металу. 11. Апаўдненне М. Лынькова. 12. Сталіца саюзнай рэспублікі. 15. Легендарны генерал, ураджэнец Беларусі. 16. Грашовая ўзнагароджанне. 17. Рускі мастак-пейзажыст. 18. Карціна Пікасо. 20. Дзяржава на ўзбярэжжы Міжземнага мора. 22. Матэматычнае злучэнне. 27. Водная магістраль. 29. Князь Старажытнай Русі. 32. Імя гераіні рамана Л. Талстога. 33. Будавнічы матэрыял. 34. Шырокая дарога. 37. Рыба. 38. Марна тэлевізара. 41. Аповесць М. Гоголя.

АДКАЗЫ НА КРАСВОРД, ЗМЕШЧАНЫ У № 10

ПА ГАРЫЗАНТАЛІ: 1. Барсук. 4. «Курган». 8. Кубасаў. 9. Лепта. 10. Кажан. 13. Азар. 15. Ямайка. 17. Кутора. 18. «Барадзіно». 19. Штанга. 20. «Ара-рат». 22. Рацыя. 26. Палаш. 27. Канон. 28. Казарка. 29. Градус. 30. Разрад. ПА ВЕРТЫКАЛІ: 2. Рэшта. 3. Клумба. 4. Кракет. 5. Гапак. 6. Яблыня. 7. Канапа. 11. «Маладосць». 12. Харужая. 14. Конкурсы. 16. Агама. 17. Канава. 19. Шлюпка. 21. Турнір. 22. Раманс. 23. Ясанар. 24. «Сасна». 25. Камар.



ГАСПАДЫНЯ КРАНА

■
ДА НАШАЙ
ВОКЛАДКІ

Надзея Зыкун нарадзілася ў 1959 годзе ў гарадскім пасёлку, на месцы якога сёння — малады прыгажун Светлагорск. Тут закончыла васьмігодку, паступіла ў Бабруйскае ГПТВ будаўнікоў № 60 і па размеркаванні была накіравана ў Мінск. І вось чацвёрты год працуе машыністам вежавага крана ва ўпраўленні спецтрэста будмеханізацыі на 1-м участку.

Кароткая рабочая біяграфія... Надзея паспела стаць не толькі высокакваліфікаваным спецыялістам, але і набыла аўтарытэт сярод таварышаў. Два гады назад камсамольцы ўчастка абралі яе сваім камсоргам.

Заўсёды бадзёрая, вясёлая, яна стараецца паспець усюды: раніцой на будоўлі, увечары сярод сяброў у інтэрнаце. Надзеі Зыкун аказалі высокі гонар — выбаршчыкі Партызанскага раёна абралі яе ў Савет народных дэпутатаў.

У дзень дваццацігоддзя Надзеі Зыкун камуністы трэста аднадушна прынялі яе ў сваю вялікую сям'ю.

Растуць новыя гмахі і мікрараёны, маладзее наш старажытны Мінск. І ў гэтыя новабудовлі часцінку працы ўкладае і гаспадыня вежавага крана Надзея Зыкун.

І. ПАЎЛАУ.

«СПЯВАЙЦЕ, ХЛОПЦЫ, СПЯВАЙЦЕ!..»



«Цякла Песня па сінім моры, пералівалася хваляю быстраю, увівалася ў крынічаньку чыстую, бегла па камянічках, перасыпалася жоўтым пясочкам, слалася па зялёнай траўцы, па шырокай лаўцы, а як села за стол — зайграла ўсё наўкол...» — вось якая песня ў народа, жывая, падслуханая ў прыроды. Ад лясоў яна, ад лугоў шапаткіх, ад ніў высокіх, ад ірдзяных вышывак на сукнях. З-пад сэрца яна, з таго, што ляжыць на ім, — з радасці ці з жалю, з поспеху ці з няўдачы, са смеху ці са слязы... Колькі песень — столькі адценняў, настройў, яны, як дзівосныя ўзоры, тканыя стагоддзямі чалавечай душою...

Прыгадваюцца словы з ліста адной пажылой жанчыны: «Адышлі каляды. Часта збіраліся ў Ганны. Слухалі «Песняроў» з магнітафона. Самі зацягвалі «Шчодры вечар». Бы ў маладосць вярталіся...»

Добрая песня заўжды вяртае да роднага, гаючага, — узрушыць, развядзіць, апяча, — такая сіла ў ёй.

Пра гэта ведаюць артысты ансамбля «Песняры», якім кіруе народны артыст БССР Уладзімір Мулявін. Больш як дзесятак гадоў нясуць яны беларускую песню да людзей — і прасвятляе яна, кранаючы сэрца. З ёю прыгажэюць нашы людзі, а ў далёкіх кутках краіны і за яе межамі на канцэртах «Песняроў» людзі горнуцца душою да нашага мілагучнага слова, да народа, ад імя якога пяюць «Песняры», бо здаўна народ наш багаты хлебам сваім, а слаўны — песняю, пра якую на дзіва прачула сказаў паэт Генадзь Бураўкін у вершы «Вяртанне песні», прысвечаным ансамблю «Песняры»:

...Ты ж мая адзіная,
Ты ж мая ніўная,
Ты ж мая радзінная,
Ты ж мая жніўная,
Ты ж мая вясельная,
Ты ж мая вясенняя,
Ты ж мая названая,
Ты ж мая нязваная,
Да грудзей прытуленая —
Матуліна...
Спявайце ж, хлопцы,
спявайце!..

Раіса БАРАВІКОВА.



Па заданню Міні-
стэрства культуры
СССР і Таварыства
дружбы з замежнымі
краінамі для пракату
ў васьмідзесяці дзяр-
жавах свету былі зня-
ты лепшыя калектывы
краіны, сярод якіх
быў і вакальна-інстру-
ментальны ансамбль
«Песняры». Фільм
здымаўся групай кі-
нематаграфістаў Лі-
тоўскай кінастудыі,
здымкі праходзілі ў
Раўбічах, рэжысёр
фільма — Альгіс Шад-
кадас. Фота са зды-
мачнай пляцоўкі зра-
біў Пётр Кастрама.





ЗДЫМКІ
І СЛАЙДЫ
БУДУЦЬ
ВЫДАТНЫЯ,
КАЛІ
КАРЫСТАЦЦА
ФОТААПАРАТАМ

«ВІЛІЯ-АЎТА»

ЭКСПАНАМЕТРЫЧНАЕ ПРЫСТАСАВАННЕ,
УМАНЦІРАВАННЕ У КАМЕРУ, У ЗАЛЕЖНАСЦІ
АД АСВЕТЛЕНАСЦІ АБ'ЕКТЫВА І АДЧУВАЛЬ-
НАСЦІ ПЛЁНКІ АўТАМАТЫЧНА ўСТАНАЎЛІ-
ВАЕ ДЫЯФРАГМУ І ВЫТРЫМКУ.

ТЭХНІЧНАЯ ХАРАКТАРЫСТЫКА:
ФОКУСНАЯ АДЛЕГЛАСЦЬ —
40 мм;
ФАРМАТ КАДРА — 24×36 мм;
ВЫТРЫМКА ЗАТВОРА — АД
1/30 да 1/250 сек. і «В».

Каштуе фотаапарат 42 рублі.

«ВІЛІЯ-АЎТА» МОЖНА КУПІЦЬ У ПРАДПРЫЕМСТВАХ СПАЖЫВЕЦ-
КАЙ КААПЕРАЦЫІ РЭСПУБЛІКІ: У МАГАЗІНАХ «КУЛЬТАВАРЫ» І ВА
УНІВЕРМАГАХ, ЯКІЯ МАЮЦЬ АДДЗЕЛЫ ФОТАТАВАРАЎ.

«БЕЛКААПГАНДАЛЬРЭКЛАМ»

Цана 30 кап.

Індэкс 74820